

## DIX-HUIT PERTES DE VIE

### Truman entrera en scène

#### Intervention dans le conflit charbonnier

WASHINGTON (PA) — Tout indique que le président Truman interviendra aujourd'hui afin d'éviter qu'une nouvelle grève du charbon n'éclate dans deux semaines. En effet, le président est prêt à demander à John L. Lewis et aux propriétaires de mines de soumettre leur différend à un comité spécial d'enquête.

Au lieu de cela, il pourrait invoquer la loi Taft-Hartley qui préconise la nomination d'un comité d'enquête chargé de faire rapport sur les grèves, après quoi il serait facile d'obtenir une injonction de la cour interdisant la grève.

Il se peut que l'on connaisse la décision du Président au cours d'une conférence de presse qu'il donnera cet après-midi. Selon certaines autorités, M. Truman proposera tout d'abord le comité spécial et, si Lewis rejette la suggestion, il invoquera la loi ouvrière Taft-Hartley, lundi.

La grève du charbon, qui dure déjà depuis six mois a été soumise au Président, hier, M. Cyrus Ching, chef du service de médiation, a déclaré qu'il était inutile de tenter d'obtenir que Lewis et les propriétaires s'entendent sur un compromis.

### Le haut clergé en réunion à Prague

PRAGUE (AFP) — On confirme que les évêques de Tchécoslovaquie sont réunis depuis hier à Prague, et on précise que le gouvernement avait été avisé du lieu et de la date de cette réunion, au cours de laquelle, croit-on, devait être réexaminée la question du serment au régime qui doivent prêter les ecclésiastiques en vertu de la nouvelle loi sur les cultes.

On sait que, le 21 octobre dernier, l'épiscopat avait recommandé aux prêtres de prêter ce serment, en y ajoutant toutefois un additif qui en restreignait la portée. Et l'on sait d'autre part que, samedi dernier, M. Nosek, ministre de l'Intérieur, au cours d'une réunion des préfets, a déclaré que ce serment devra être prêté sans aucune modification.

### Situation critique dans Tchoung-King

TCHOUNG-KING (AFP) — Des dépêches militaires nationalistes annoncent que la première division communiste a atteint Yushan-Tchen, à environ 100 milles à l'est de Tchoung-King, après avoir contourné Kien-Kiang.

Elles ajoutent, cependant, que seule une faible avant-garde a atteint la ville et que les combats se poursuivent autour de Kien-Kiang.

Selon l'agence Central News, les dirigeants nationalistes se trouvant à Tchoung-King considèrent la situation dans cette ville comme "critique".

### Ordre du jour au Parlement

AUJOURD'HUI  
Aux Communes: La Chambre continue le débat sur les estimés du ministère des Affaires extérieures.  
Le Sénat siège.  
Hier  
Aux Communes: Le ministre des Affaires extérieures, M. L. B. Pearson, lance une attaque énergique contre la Russie. Il exprime l'espoir d'une décision prochaine sur le projet de canalisation du St-Laurent.  
M. Gordon Graydon, conservateur-progressiste de Peel, présente une motion étrangère de paix et de sécurité.  
M. MacInnis, chef c.f. suppléant, recommande une coopération internationale économique aussi bien que militaire.  
Au Sénat: Le sénateur Leamer Gouin, libéral de Montréal, déclare que la meilleure sauvegarde de la liberté individuelle et des droits de l'homme se trouve dans une opinion publique éveillée et éclairée.



UNE SCÈNE QUI REJOUIRAIT LE COEUR D'UN ACADIEN — Au souper d'hiver annuel du club Richelieu Ottawa-Hull tenu hier, deux députés libéraux ont mis de côté les problèmes de la politique pour discuter d'une question plus grave dans les circonstances: savoir si les laïques en question sont meilleures avec du citron ou du vinaigre. Les gourmets sont M. Raymond Bériault, président du club, M. Aurèle Chartrand et M. Jean Richard. (Photo "Le Droit")

### La crainte de la guerre est néfaste

#### Le Pape flétrit "un membre de la famille des nations" qui ne reconnaît aucun pouvoir au-dessus de lui-même

CITE DU VATICAN (AFP) — "La loi, pour sage qu'elle soit, peut difficilement espérer dans son succès — tant la nature humaine est faible ou perverse — si elle n'est pas soutenue par une force appropriée", a déclaré le pape Pie XII dans l'allocution qu'il a prononcée à l'intention des membres de la Commission parlementaire américaine des forces armées, après avoir souligné que "legislateurs et militaires se donnent la main".

Le Saint-Père a rappelé ensuite l'affirmation d'un philosophe de l'antiquité selon laquelle la crainte de la guerre était pire que la guerre elle-même. "Cette crainte ne manquera jamais, a commenté le Souverain pontife, tant que dans la grande famille des nations, il existera un seul membre qui, repoussant le sens moral des droits humains inaliénables, usera de la force pour réduire les citoyens à une condition d'objet matériel appartenant à un Etat qui ne reconnaît aucun pouvoir au-dessus et en dehors de lui-même".

Après avoir insisté sur l'idée que la force doit être employée à la

### Trois accidents de l'air en 24 heures

#### 31 disparus, une trentaine de blessés dans des collisions aériennes — Un avion perdu aux Bermudes

(PC) — Deux superforteresses américaines, des B-29, sont venues en collision et se sont écrasées au sol en Californie, tandis qu'en Atlantique des avions de secours sont à la recherche d'un autre avion B-29 qui est tombé à la mer au large des Bermudes.

On ne sait pas au juste quel est le bilan des morts dans ces deux accidents aériens, mais on dit qu'il y avait 42 hommes à bord des trois avions.

Dans une autre collision aérienne survenue au-dessus de Calcutta hier, 11 personnes ont perdu la vie et une trentaine ont été blessées. Cet accident s'est produit au cours d'une démonstration organisée par le Corps d'aviation de l'Inde.

On a reperé aujourd'hui les débris des deux avions géants qui se sont écrasés au sol en Californie, près de Stockton, à environ 75 milles à l'est de San-Francisco. On a retrouvé sept cadavres des 22 personnes à bord. Quatre hommes ont été sauvés et onze sont disparus. Selon un rapport, les deux avions se seraient heurtés à une altitude de 26,000 pieds par un temps de forte brume.

Au-dessus de l'Atlantique, des avions de l'armée de l'aviation et de la marine sont à la recherche

### La solution rapide du traité de paix avec Vienne en vue

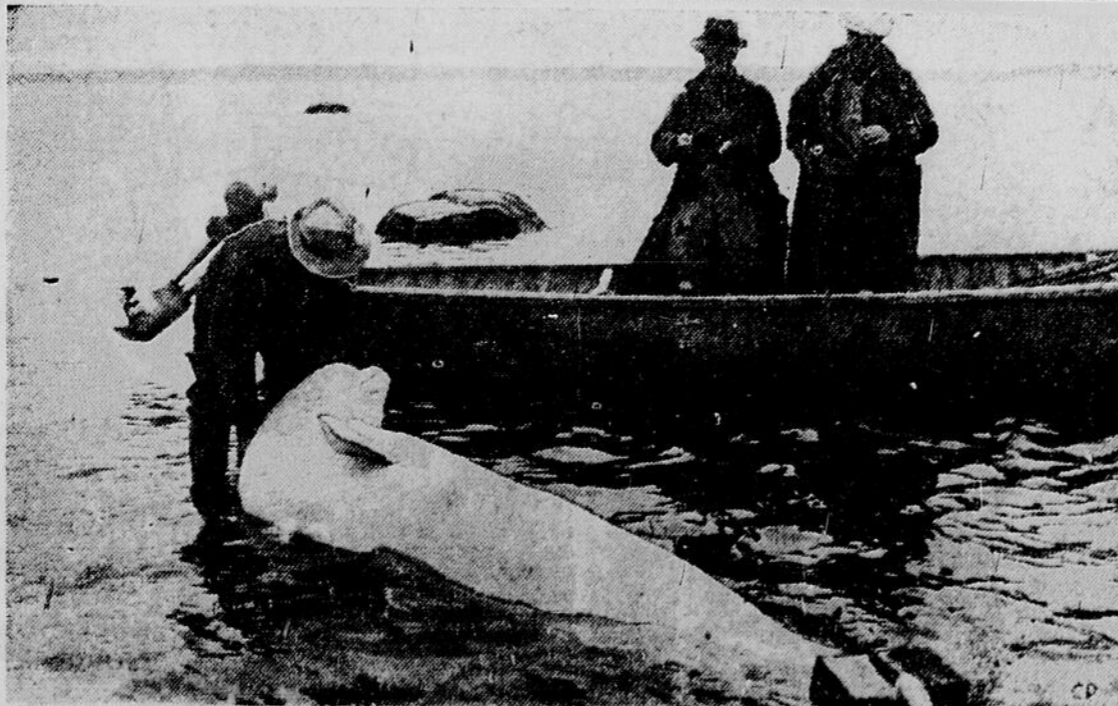
LAKE-SUCCESS (AFP) — En marge des discussions aux Nations Unies, on apprend dans les milieux de Lake-Success que les négociations pour le traité d'Etat avec l'Autriche, qui se poursuivent à New-York entre les suppléants des ministres des Affaires étrangères, donnent lieu à l'espoir d'une solution assez rapide.

Ces commentaires proviennent aussi bien des milieux occidentaux que ceux proches de la délégation soviétique, qui laissent entendre que l'accord est proche et vont jusqu'à préciser qu'il pourrait être annoncé d'ici une quinzaine de jours. Ces remarques sont illustrées par un entretien très cordial qui eut lieu entre M. Vishinsky et M. Norbert Bischof, représentant de l'Autriche à Moscou, qui vient d'arriver aux Etats-Unis. Ce dernier, tout en gardant de la réserve, a exprimé de l'optimisme quant à l'issue des négociations qui avaient repris de la vigueur après la conférence de Paris, en juillet dernier.

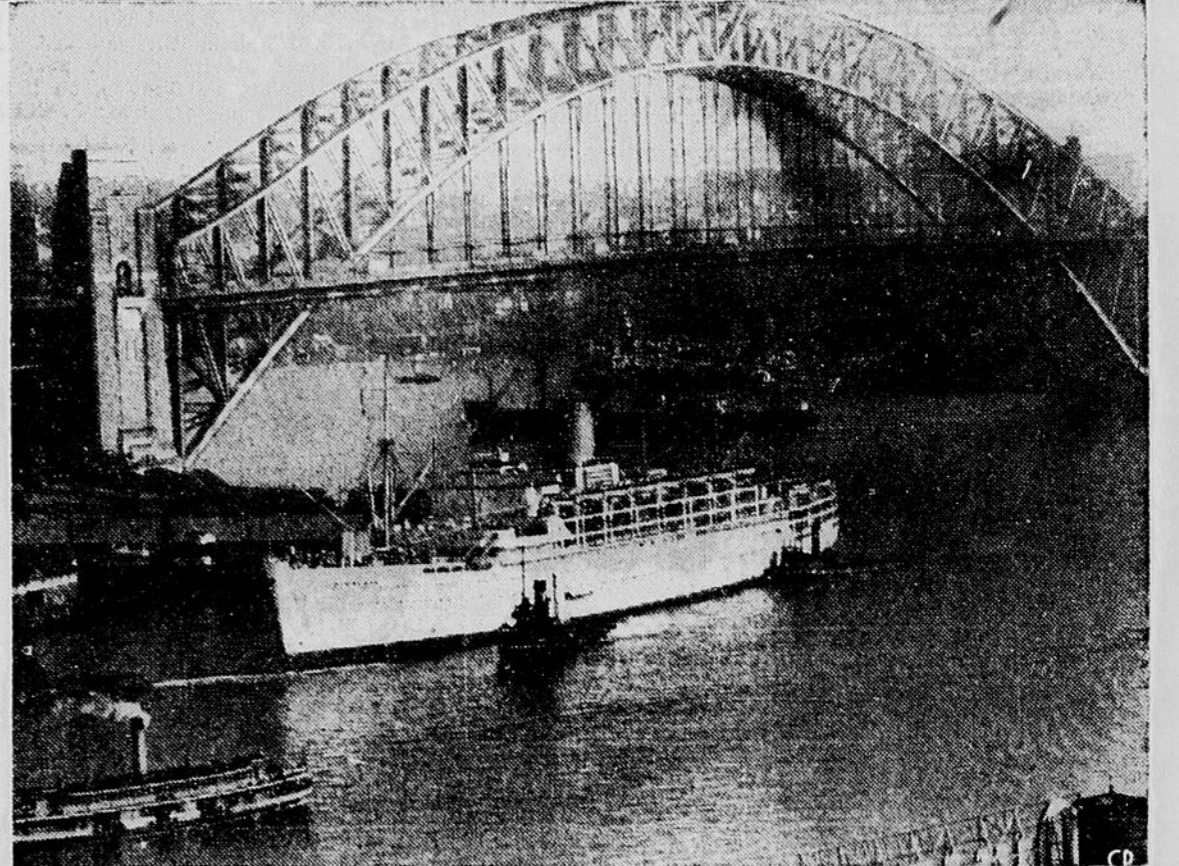
Les mêmes milieux qui prédisent l'accord prochain reconnaissent qu'il constituera une victoire diplomatique pour l'URSS. Mais déclarent que le gouvernement autrichien est tellement désireux de la signature du traité qu'il est prêt à faire le maximum de concessions.

### Mort après une attaque

MONTREAL (PC) — Des détectives de la brigade des homicides poussent aujourd'hui leurs recherches dans l'est de la ville en vue d'y repérer trois individus qui auraient assassiné sans merci un homme âgé de 40 ans, dans un combat de rue lui infligeant à la tête des blessures qui ont causé sa mort trois heures plus tard. Selon la police, la victime est Romeo Lamy.



La chasse à la baleine est l'une des "industries" du Grand Nord canadien. Sur la photo de droite, des chasseurs de Churchill (Manitoba) s'apprêtent à harponner un de ces mammifères géants que l'on rencontre dans la baie d'Hudson. Un chasseur, prêt à finir la baleine ou baleine blanche. Dans la photo de gauche, les chasseurs examinent leur capture avant de l'emporter à Churchill. Les baleines blanches de la baie d'Hudson atteignent souvent une longueur de 18 pieds et pèsent 1,200 livres. Chacune d'elles donne environ 350 livres d'huile et 600 livres de viande. On se sert de la viande comme nourriture pour les animaux à fourrure. (Photos PC)



Le paquebot de 28,000 tonnes Himalaya vient de passer sous l'immense pont de Sydney, Australie, pour jeter les amarres au quai Circular. L'Himalaya vient d'accomplir son premier voyage océanique depuis la Grande-Bretagne. Le navire, le plus gros qu'on ait construit cette année, est le nouveau roi du service anglo-australien. (Photo PC)

## Cabinet belge en difficultés

### Le Commonwealth fera bloc sur le traité japonais

LONDRES (AFP) — La Grande-Bretagne reconnaît probablement le gouvernement communiste chinois au début de 1950, soit fin janvier, soit début février, apprend-on de sources anglaises généralement bien informées.

Cette reconnaissance sera, selon toute vraisemblance, annoncée peu après la conférence des ministres des Affaires étrangères du Commonwealth qui doit s'ouvrir à Colombo, dans le courant du mois de janvier.

Toujours de même source, M. Ernest Bevin sera vivement désireux de se rendre en personne à la conférence de Ceylan dont le principal objet consistera à former une sorte de "bloc du Commonwealth" destiné à adopter une attitude commune en ce qui concerne la question du traité avec le Japon. M. Bevin souhaiterait que ce traité soit conclu dans le courant de l'année prochaine et estimerait que l'URSS devrait participer aux négociations aux côtés des puissances qui ont contribué à la défaite japonaise.

### La question du Roi causerait une autre crise

BRUXELLES (PA) — Le gouvernement de coalition est menacé d'une dissension grave, aujourd'hui, à la suite de la proposition selon laquelle le retour du roi Léopold serait soumis à un référendum national.

Le parti libéral qui s'est joint au parti majoritaire social-chrétien dans la coalition, a appuyé hier les socialistes de l'opposition.

Les députés libéraux ont annoncé leur intention d'appuyer les socialistes qui demandent que la légalité du bill gouvernemental, proposant le référendum, soit approuvée par le Conseil d'Etat, sorte de Cour suprême.

Une telle chose retarderait considérablement le référendum. Le Sénat a déjà approuvé le bill et le dernier devait être soumis à la Chambre des députés à la fin du mois.

A moins que le parti libéral ne modifie son attitude, la coalition actuelle pourrait se diviser, car il est vraisemblable que les socialistes n'accepteront pas que le référendum soit différé.

Si les libéraux se joignent aux socialistes, il est probable qu'ils obtiendront la majorité à la Chambre basse du Parlement.

### Le gouvernement de la Chine doit être reconnu ici

Deux députés, l'un libéral et l'autre, C.C.F., ont demandé aujourd'hui au Gouvernement de reconnaître officiellement le gouvernement communiste de la Chine.

M. H.A. Mackenzie, député libéral de Cambon-Kent, qui a voté en Chine deux ans alors qu'il était avec l'administration des secours des Nations Unies, déclara que si les démocrates veulent maintenir une certaine stabilité en Chine ils doivent reconnaître le nouveau gouvernement le plus tôt possible. Si on n'agit pas de la sorte, la Chine tombera dans les bras de la Russie.

M. Alistair Stewart, député C.C.F. de Winnipeg-Nord, dit que la Chine avait un gouvernement communiste mais que le pays n'était pas entièrement dominé par la Russie et qu'il ne serait peut-être jamais. On ne devrait pas reconnaître le nouveau gouvernement à la hâte mais on devrait le faire avant qu'il ne soit trop tard pour profiter du bon effet de cet acte.

### L'Ouest attend les explications russes

#### Vishinsky qualifie d'"hystérique" le discours de Paul Martin

LAKE-SUCCESS, N.Y. (PC) — Tout comme les autres délégués de l'Ouest aux Nations Unies, M. Paul Martin, du Canada, attend aujourd'hui l'explication de la déclaration faite par M. Andrei Y. Vishinsky, selon laquelle il existe un terrain commun de coopération entre l'Est et l'Ouest.

Cependant, ces délégués ont peu d'espoir en la coopération à laquelle le ministre des Affaires étrangères de la Russie a fait allusion hier, dans un discours de deux heures et demie au cours duquel il a consacré vingt minutes à démolir le discours que M. Martin avait prononcé mardi.

La longue tirade contre les puissances de l'Ouest est la seconde que M. Vishinsky ait lancée en trois jours au cours du débat sur les propositions de paix. Les résolutions à l'étude comprennent un plan soumis par la Russie qui demande qu'un traité de paix soit signé entre les cinq grandes puissances, ainsi qu'une résolution anglo-américaine qui pose cinq facteurs essentiels à une paix permanente.

Dans son attaque contre M. Martin, M. Vishinsky s'est surtout attaché à rejeter l'interprétation que le délégué canadien avait donnée de l'idéologie communiste.

### La princesse viendra-t-elle?

LONDRES (PC) — Selon un porte-parole du palais de Buckingham, la suggestion faite hier à la Chambre des communes canadienne par M. Gordon Graydon, député conservateur-progressiste de Peel, et selon laquelle la princesse Margaret devrait être invitée à visiter le Canada, l'an prochain, a soulevé un grand intérêt chez la famille royale.

Toutefois, dit-il, aucun commentaire n'est actuellement possible. Le porte-parole ne sait pas si le Canada a officiellement invité la princesse à le visiter.

### Coalition dissoute dans le Manitoba

SASKATOON (PC) — M. C. Rhodes Smith, ministre de l'Instruction publique du Manitoba, a déclaré hier soir que "certains événements" pourraient bien pousser les libéraux de la province à abandonner la coalition.

Dans un discours qu'il a prononcé devant l'Association libérale de la Saskatchewan, M. Smith a rappelé que les libéraux-progressistes détiennent 30 des 56 sièges à la nouvelle Assemblée législative du Manitoba.

"Je ne dis pas que nous allons constituer un gouvernement libéral", dit-il. Puis, il a ajouté: "J'ai peu à dire dans de telles décisions".

On sait que le gouvernement de coalition fut établi en 1941 et qu'il se compose en majeure partie de libéraux-progressistes et de conservateurs-progressistes; ces derniers détiennent 10 sièges à l'Assemblée législative manitobaine constituée le 10 novembre dernier. Le parti C.C.F. y compte sept sièges.

### Grave accident à Hamilton: un tué, 2 blessés

HAMILTON (PC) — Patrick Fitzpatrick, 26 ans, a été tué, et deux autres hommes furent blessés, ce matin, lorsque l'auto que Fitzpatrick conduisait, dérapa et frappa un poteau de téléphone, rue Principale-ouest.

Les blessés sont: Harold James Street, 32 ans, qui souffre d'une fracture de la clavicule et de blessures à la tête, et William Mitchell, 31 ans, qui a subi des blessures aux jambes.

C'était le vingt et unième accident de circulation depuis le début de l'année à Hamilton.

**Escroc arrêté**

PARIS (AFP) — Victor Thouraud, né à Saint-Petersbourg, en 1909, de parents français, se disant ancien professeur de chirurgie diplômé de l'Université de Montréal, vient d'être arrêté à Paris pour escroqueries et cambriolages.

Résidant à Paris depuis 1942, Thouraud vivait d'expédients depuis cette date. Il avait déjà eu maille à partir avec la justice française et était titulaire de cinq condamnations.

d'une école convenable. Les élèves, dirigés par M. Joffre Sigouin, principal, exécutèrent ensuite le chant "Le Baiser de la Langue française", qui termina cette cérémonie. Le nouvel édifice, pourvu de tout le confort moderne et érigé au coût de plus de \$20,000, au centre du village, constitue un apport appréciable à l'aspect général de notre patelin.

**Soirée récréative**  
Une soirée récréative, organisée par les hommes de la paroisse, sous l'égide de la Ligue du Sacré-Coeur, au profit de l'église, rapporta des recettes appréciables. M. Emile Blais remporta le prix

d'entrée et Mme Lomer de Blois fut l'heureuse gagnante d'une couverture de laine, don de Mme William Paquet, présidente des Dames de Ste-Anne.

**Naissance**  
M. et Mme Paul-Emile Papineau sont les heureux parents d'un fils, né à l'hôpital de Cochrane et baptisé sous les prénoms de Jean-Maurice. Parrain et marraine: Leo et Flore Papineau, frère et sœur de l'enfant.

**Va-et-vient**  
M. Roland Papineau était récemment l'invité de M. Jean-Louis Langlois, de Stimson, où il participait à une excursion de chasse.

**Bénédition d'une nouvelle école à Frederick-House**

FREDERICK-HOUSE, Ont. (DNC) — M. le curé G.E. des Fossez a béni récemment la nouvelle école centrale. Dans une allocution remarquable, M. le curé fit comprendre aux paroissiens, réunis à cette occasion, l'importance de l'éducation et surtout, la nécessité de lui donner une orientation chrétienne afin de faire de nos enfants de véritables citoyens de l'Eglise et de la Patrie. Une étudiante de la 9e année, Mlle Jeannine Morin, se fit l'interprète des élèves pour exprimer toute la reconnaissance et la joie qu'ils ressentent d'être enfin dotés



**Délicieuse et pure mélasse des Barbades Bema, mise FRAICHE en boîtes scellées!**

BEMA—la mélasse des Barbades "extra fancy"—diffère entièrement de toutes les autres marques. La boîte scellée—exclusive—protège parfaitement la saveur et l'excellence de cette mélasse pure et fraîche, mise en boîte au lieu même de sa production.

Délicieuse avec: lait, crêpes, gaufres, céréales, pain et biscuits. Riche en fer et en vitamines.



Boîtes de format normal et grand-économique. Se vend aussi au baril.

Mélasse des Barbades **BEMA EXTRA FANCY**

**Surveillez ces 4 troubles de la dentition de bébé**

Ne laissez pas votre bébé pleurnicher inutilement pendant qu'il fait ses dents. Achetez une boîte de Tablettes Baby's Own, employées avec tout de suite par les mères depuis plus de 50 ans. Elles aident à adoucir les petits estomacs acides, et à éliminer les déchets malsains qui rendent bébé irritable et agité. Vous verrez comme la fièvre disparaît vite d'ordinaire et comme le petit se repose bien. Peut-être être employées en toute confiance. Ne contiennent rien qui endorme. Faciles à pulvériser si on le désire. La sécurité d'abord—demandez aujourd'hui des Tablettes Baby's Own à votre pharmacien.

**Savoureuse! Nourrissante! Économique!**



**La Margarine Blue Bonnet à toutes les qualités!**

Oui, la margarine Blue Bonnet possède les trois qualités les plus importantes! Vous aimez la saveur fraîche et délicate de la margarine Blue Bonnet, appétissante, dorée, saine, que seule une margarine de qualité supérieure peut posséder.

La margarine Blue Bonnet est nourrissante car elle contient des produits de qualité venant directement de la ferme, des huiles végétales pures, du lait frais pasteurisé et crémé, et elle contient, de plus, 16,000 unités de précieuses vitamines A par livre de margarine. Et quelle économie! Si vous utilisez la margarine Blue Bonnet, votre budget hebdomadaire vous permettra d'acheter plus de lait et plus de crème!

N'hésitez donc pas à acheter la margarine Blue Bonnet, dont des millions raffolent. C'est l'une des margarines les plus populaires en Amérique.

Un produit des fabricants de

la LEVURE FLEISCHMANN, la POUDRE A PÂTE MAGIC, et autres produits alimentaires de qualité

**Venez à la VENTE A L'ENCAN DE PAQUETS POSTAUX NON RECLAMES**

10 h. du matin, les 22 et 23 nov., à la salle paroissiale Saint-George, rue Metcalfe, Ottawa

Plus de 470 colis

Cette vente est la plus grande à l'encan de l'histoire des Postes. On a remis des milliers de colis que le Service postal a pu livrer ou retourner à cause du défaut d'emballage ou de l'insuffisance de l'adresse. Les paquets seront vendus au plus offrant.

Les colis mis en vente comprennent des vêtements, de la quincaillerie, de la bijouterie, des courtoisiers et bien d'autres objets qui peuvent vous intéresser.

Encore plus un catalogue qui détaille le contenu de chaque colis, soit au bureau de poste de la rue Bessmer, soit à celui qui est situé à l'angle des rues Sparks et Elgin, pour la somme de 25c.

**N'OUBLIEZ PAS D'EMBALLER ET D'ADRESSER CORRECTEMENT VOS COLIS AFIN D'ÉVITER QU'ILS NE SOIENT VENDUS À L'ENCHÈRE L'ANNÉE PROCHAINE.**

SERVICE POSTAL CANADIEN



Publié avec l'autorisation de l'hon. Edouard Rinfret, C.R., M.A., ministre des Postes



**MOBILIER DE SALLE A MANGER, 9 PIECES**

en noyer combiné

C'est le mobilier de salle à manger que vous recherchez mais que vous ne vous attendez pas à trouver à ce bas prix. C'est du moderne majestueux, au style "cascade" élégant. Placage de noyer, au doux fini repoli. Superbe construction des pièces. Vous avez beaucoup d'espace dans les tiroirs et les placards du buffet et du vaisselier. La table est très imposante à extension automatique. Le fauteuil à bras et les cinq chaises sont rembourrées de façon experte, et recouvertes d'une excellente qualité de culrette.

**\$279**

\$5 de dépôt, balance en 18 mensualités



**\$64.50**

**DAVENPORT A RESSORTS**

Construction entièrement à ressorts, ce davenport est recouvert de reps. Il s'ouvre le soir en un grand lit double pour coucher deux personnes, et le jour c'est une confortable causeuse. Grand compartiment pour ranger les couvertures, les toiles, etc.

\$5 de dépôt. \$5 par mois

**\$5 DE DÉPÔT** assurent la livraison de vos achats. Balance en 18 mensualités

**FOURNAISE A L'HUILE "COLEMAN"**

pour un chauffage plus confortable

Seulement "Coleman" renferme tous les avantages suivants. Un vrai chauffage de deux manières: Grand rendement de 32,000 unités de chaleur par heure, fait circuler 10,000 pieds cubes d'air chaud. Les fournaises Coleman à l'huile n'ont pas de pièces mobiles—pas de mécanismes. Fonctionnement silencieux, efficace et sans ennuis.

**\$76.50**

\$5 de dépôt. \$5 par mois



**Mobilier à déjeuner chromé, 5 articles**

Dessus de table en nacre de perle plastique

Une table extensible bien proportionnée avec dessus en nacre de perle rouge, bleu ou gris, entourée d'une bande chromée et à centre extensible. Fermée: 30" x 42", ouverte 30" x 52". Solides pattes chromées en forme de "S". Les chaises sont recouvertes de plastique rouge, bleu ou noir.

\$5 de dépôt \$5 par mois

**\$69.95**

**MOBILIER A DEJEUNER**

6 articles, fini naturel

Style cascade moderne. Appliqués décoratifs sur le buffet qui comporte un placard vitré à deux portes, et deux tiroirs pleine longueur. Table extensible et quatre chaises solides.

**\$79.95**

\$5 de dépôt \$5 par mois



**LINDSAY & CO. LTD.**  
189, RUE SPARKS

Le Droit
Fondé le 27 mars 1913
Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Église et de la Patrie et indépendant en politique.
LE DROIT est publié par le SYNDICAT D'ŒUVRES SOCIALES (L'Ét.)

Les octrois à Ottawa

Le gouvernement fédéral a annoncé dernièrement sa nouvelle politique quant aux compensations financières qu'il versera aux municipalités canadiennes qui contiennent une somme suffisamment importante de propriétés foncières lui appartenant.

La chose intéressante particulièrement Ottawa, la capitale du pays, où se trouvent non seulement les importants et imposants édifices parlementaires, mais aussi plusieurs autres immeubles fédéraux considérables.

On se perd cependant en conjectures sur le montant exact que recevra la ville, parce que cela reste sujet à des calculs plutôt compliqués dont on spécifie la règle mais dont la base reste indéterminée.

Le seul point clair et définitif ne régle que le cas de cette année. Jusqu'ici, Ottawa recevait une subvention annuelle de \$300,000, en vertu d'une entente intervenue en 1946 pour trois ans, entente qui a pris fin l'été dernier.

Un autre point intéressant des projets d'aide gouvernementale a trait à la construction du futur hôtel de ville d'Ottawa. Le gouvernement paraît tenir à ce que la ville fasse une construction digne de la capitale nationale, qui fasse parfaitement bien dans le décor de ses propres immeubles et ne contrevienne en rien, ni du côté de l'emplacement ni de celui de l'architecture, aux données du plan Gréber.

Si le gouvernement s'en tenait à l'évaluation municipale de ses biens-fonds à Ottawa il payerait au delà d'un million, en vertu de la norme dont il se servirait pour fixer sa contribution. Mais sa propre évaluation et ses déductions peuvent faire que ce soit, que ce sera sans doute la moitié moins, soit un demi-million ou \$600,000 peut-être, ainsi que certains le mentionnent comme probable.

Tous ces Polonais veulent rester ici

Le cas des cent vingt réfugiés polonais accueillis par le gouvernement canadien a fait l'objet d'une déclaration particulière, récemment, devant la Commission sociale de l'Assemblée générale des Nations Unies, à Lake-Success.

M. Kingsley répondait à une accusation de la délégation polonaise comme quoi ces "enfants" polonais avaient été ni plus ni moins qu'enlevés par le gouvernement canadien! D'abord, rectifie-t-il, il ne s'agit pas d'enfants, mais de jeunes adultes, et puis, pour ceux qui voudraient retourner en Pologne, l'organisme international des réfugiés est entièrement à leur disposition pour les aider à le faire.

AU JOUR LE JOUR

Au cours de ses remarques sur le problème des loyers, M. Drew, leader de l'Opposition, a déclaré, à la Chambre des communes, qu'il n'entendait pas plaider la cause de tous les locataires ou de tous les propriétaires.

S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, a donné les directives suivantes au congrès de l'Association professionnelle des industriels tenu à Québec: "C'est à vous qu'il appartient de trouver les solutions aux problèmes."

Du 12 au 19 novembre, se déroule la Semaine du livre pour la jeunesse canadienne. Voilà une belle occasion d'attirer l'attention des jeunes sur la lecture saine et instructive.

Le gouvernement travailliste de la Grande-Bretagne fait une grande campagne pour stimuler l'accroissement de la production industrielle. C'est une question de vie ou de mort économique pour ce pays, dont le commerce extérieur est devenu très difficile.

Le sens de l'honneur chez les jeunes

Le sens de l'honneur chez les jeunes, rien de plus nécessaire à mettre en épigone à une époque où le beau vocabulaire de démocratie semble autoriser le plus détestable sans-gêne.

Certes, au cours de ces années d'incessante propagande, la dignité et les droits de la personne humaine ont été exaltés avec toutes les ressources de l'art oratoire. Mais à travers ce magnifique appel au sens de l'honneur, on passe de purs cris de haine et des appels déguisés au triomphe de la force brutale.

Après-guerre avec les épidémies de violence dont on se plaint partout démontre l'immoralité d'une pareille propagande. On a faussé le sens de l'honneur chez les aînés et, par contre coup, chez les jeunes.

A son tour, le cinéma donne de l'honneur de contradictoires images. Vivant de sa ressemblance avec sa clientèle, il ne tient guère à autre chose qu'à en retirer de plus grands profits. Les seuls héros permanents de l'écran sont aussi faux que ridicules, tout à la mesure de l'imagination du spectateur sans culture.

Les Italo-Canadiens de Vancouver

Nous recevons de madame Isabelle Boyer de la Giroday, de Vancouver, cette correspondance qui relate divers événements de la vie de la colonie italienne de la Colombie-canadienne. Ce groupe de 20,000 Italiens collabore avec le groupe canadien-français qui compte environ 60,000 âmes.

Le Dr F. Ragona, cousin du comte Matteo Gatti-Farina, chambellan de cape et d'épée de Sa Sainteté Pie XII, et madame Ragona étaient aussi présents. Chirurgien éminent, connu aussi bien en Alberta qu'en Colombie, le Dr Ragona se joignit aux orateurs précédents pour remercier le Père Bortignon de son dévouement et pour signaler la nécessité de publier ce récit qui reproduit, en particulier, les paroles élogieuses du curé de la paroisse italienne de Vancouver, le Père Bortignon, sur le rôle des Canadiens français au pays.

UN BANQUET Les Italo-Canadiens de Vancouver se sont réunis, le 19 octobre, à la salle Hastings, afin de célébrer l'anniversaire de Christophe Colomb et de sa découverte, l'Amérique. Non seulement commémoreront-ils ce remarquable événement, mais ils profiteront de la circonstance pour donner un banquet en l'honneur et au profit de l'érection de la nouvelle église des Italiens à Vancouver, dédiée au Sacré-Coeur et située à l'angle des rues Campbell et Pender.

Le consul d'Italie, M. Italo Rader, accompagné de son épouse, était aussi présent et il souligna la magnifique coopération des Italo-Canadiens dans la Colombie, où ils sont 20,000 environ et en Alberta, où ils sont à peu près 10,000.

Le culte de la vitesse en Angleterre par Ernest Ghilson THOMSON Lorsque dans l'avenir les gens me diront que le rythme de la vie en Angleterre est plus lent et plus calme que celui des membres plus jeunes du Commonwealth, je me souviendrai toujours de ma rencontre de l'autre soir avec mon ami Wynford Vaughan Thomas, qui venait d'accomplir son fameux tour du monde par avion en 8 jours.

Le désir d'activer les choses se retrouve dans tous les domaines. Même un organisme aussi grave que la Shakespeare Memorial Theatre Company de Stratford-on-Avon ne peut résister au désir de vitesse, et lorsque ces lignes tomberont sous vos yeux, le directeur Quayle sera arrivé en avion avec sa troupe en Australie pour une tournée de 5 semaines au cours de laquelle il donnera Macbeth, et beaucoup de brail pour rien à Melbourne et à Sydney avant de prendre l'avion pour la Nouvelle-Zélande le jour de Noël afin d'y donner 24 heures plus tard une représentation. Citons aussi Mlle Ninette de Valois, directrice des ballets Sadler's Wells, qui est partie par avion avec des membres de sa troupe aux États-Unis et au Canada. Mlle de Valois emporte avec elle une garde-robe dont le poids ne dépasse pas 66 livres, si on tient compte des nombreuses réceptions auxquelles elle devra se rendre, cela veut dire qu'elle approche de bien près le

à Dieu de nous conserver la grâce de la Foi. Par ce temple qui lui est dédié, nous avons le moyen de nous assurer la vie éternelle. Au Canada, nous avons trouvé une nouvelle patrie et nous voulons y conserver pieusement le bien sacré de notre héritage. Soyons fidèles à notre mission. Travaux et sacrifices que nous dédions au Dieu en qui nous croyons nous assureront une bénédiction à jamais!

PROGRAMME RADIPHONIQUE ITALIEN Tous les dimanches, de midi et demi à une heure et demie, le poste CKWX diffuse un programme de musique italienne, dont la réalisation est attribuable à M. Bruno Girardi.

LA BÉNEDICTION DE L'EGLISE S. Exc. Mgr Guillaume-Marc Duke, archevêque de Vancouver, a béni la nouvelle église. Il était assisté des RR. PP. Bortignon, c.s.p., Raphaël, o.f.m., E. Medved, o.s.b., et H. Meek, s.s.s., de MM. les abbés L. Forget, le garçonn., E. Brown et J. Flanagan. Le R. P. Bortignon, avec le Père Scilla, s.c.p., comme diacre et le Père Raphaël comme sous-diacre, célébra ensuite la messe. Au prône, Mgr Duke, s'exprimant en anglais, encouragea les fidèles à sanctifier le dimanche. On est trop prompt, dit-il, à oublier la loi chrétienne. Son Excellence affirma que la paroisse des Italiens est l'une des meilleures de son diocèse. "Vous êtes un exemple magnifique pour tous, par votre vie catholique. Que Dieu vous garde, conclut-il, ainsi que votre dévoué Pasteur et les religieux qui se dévouent à l'ombre de votre clocher."

Le Père Bortignon, en chaire, s'exprimant en italien, remercia les autorités ecclésiastiques qui lui avaient confié cette paroisse. Il invita ses ouailles à remercier Dieu d'avoir exaucé leur vœu le plus cher d'avoir enfin une église. "En conclusion, dit-il, demandons

Le 23 octobre, le programme fut consacré entièrement par les commanditaires, les frères Girardi, à la bénédiction de la nouvelle église du Sacré-Coeur et à son pasteur, le Père Bortignon. Par une curieuse coïncidence, le même jour entraient dans le port de Vancouver, quatre navires italiens.

Faites ça... et vous vivrez! Je vous en conjure, mes frères, au nom du Seigneur Jésus Christ, ayez tous les mêmes sentiments; qu'il n'y ait point parmi vous de divisions, vivez en bonne harmonie, n'ayant qu'un esprit et qu'une pensée.

SAINT-GEORGES Saint-Georges est une petite ville du comté de Charlotte, au Nouveau-Brunswick. Elle est située à l'embouchure de la rivière Magogadavic, à 45 milles de la ville de Saint-Jean. La ville possède une paroisse catholique, fondée en 1786. Il s'y trouve un petit port excellent que les industriels empruntent pour l'expédition de la pulpe, du bois de pulpe et de construction, dont la transformation a lieu en cet endroit.

SAINT-GEORGES (Texte préparé par la Société catholique de la Bible).

Quelques livres recommandés par Daniel-Rops LE DROIT de samedi prochain présentera une étude du grand livre de Daniel-Rops: CHAMPS POUR LES ABIMES. Nos lecteurs ont tout intérêt à connaître les livres que recommande le célèbre historien pour mieux comprendre la société moderne: QUEST-CE QUE LA LITTÉRATURE? L'HUMANISME ATHEE. THE MANAGERIAL REVOLUTION. (Pour comprendre la planification de la production et de la répartition des richesses). LE MEILLEUR DES MONDES. Roman. (Nous allons vers la dictature des techniciens). LE DECLIN DE L'OCCIDENT. (Le millénaire de toute civilisation). LA REVOLTE, DES MASSES (L'invasion verticale des Barbères). MAKING EUROPA. (Il n'y a une Europe véritable là où il y a un chrétien). Paul GAY, ptre C.S.Sp. Président du Service de Presse.

# Dépistage massif de la tuberculose à Hull

Clinique mobile ici le 28; on fera 20,000 examens

Une clinique mobile du ministère provincial de la Santé arrivera à Hull le 28 novembre et fera ici un stage de trois semaines où plus de 20,000 examens de dépistage de la tuberculose de Hull, "ligne de la tuberculose", a obtenu les services de cette roulotte après de nombreux démarcages auprès du gouvernement de Québec.

Volia ce qu'a annoncé le Dr Pierre Bégin qui présidait une assemblée importante de cette ligne, hier soir, à l'unité sanitaire. Au cours de cette réunion, le Dr Octave Roy, de l'unité sanitaire de Hull, a donné toutes les explications nécessaires sur la venue de la clinique mobile. Le gouvernement du Québec a institué ce service, il y a quelques années, dans le but d'effectuer un dépistage massif de la tuberculose dans la province. La clinique visitera Hull, Hull-Sud, Gatineau, Pointe-Gatineau et Deschênes. La population de ces cinq centres se chiffre par 50,000 et on s'est fixé un objectif de 20,000 examens.

Le lendemain de son arrivée à Hull, soit le 29 novembre, la clinique visitera les industries de la région. Plusieurs compagnies ont déjà été approchées par les autorités de la ligne et d'autres le seront cette semaine.

Les firmes Canadian International Paper, E. B. Edly et Canada Cement ont accepté de verser un dollar par personne qui sera examinée afin de défrayer une partie du coût du stage à Hull de la clinique mobile.

La plus grande partie du coût sera cependant payée par la ligne du timbre de Noël avec les argentés soutenus au cours de la campagne de l'année dernière. Les lignes des autres endroits qui seront visitées contribueront aussi à payer les dépenses.

Tous les hommes, femmes et enfants de plus de 16 ans pourront se faire examiner gratuitement. Ils n'auront qu'à se présenter à la clinique qui sera installée dans leur paroisse ou dans les usines, selon le cas. Le procédé de radiographie est le plus moderne du genre et tellement rapide qu'un employé ne sera pas absent de son travail plus de six minutes. Il n'est même pas nécessaire d'enlever ses vêtements pour subir l'examen.

Ces citoyens de Hull et de la région n'ont donc aucune raison de se refuser à cet examen qui ne leur coûtera pas un sou. La tuberculose est une maladie qui se guérit si elle est dépistée à temps. Les examens se feront l'après-midi, le soir et même la nuit, dans les industries qui fonctionnent vingt quatre heures par jour. On pourra ainsi examiner un plus grand nombre de personnes.

La campagne du timbre de Noël à Hull sera lancée le 21 novembre. L'objectif est de \$2,500. Plus de 3,500 lettres seront envoyées aux citoyens à cette occasion.

## Dernier hommage à M. J. Williams de Ste-Rose

SAINTE-ROSE-DE-LIMA, Qué. (DNC) — Les funérailles de M. John Williams ont eu lieu récemment au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

M. Williams, ancien maire de Templeton-Ouest et sous-directeur du comté de Hull, est décédé à sa résidence, à l'âge de 79 ans.

Le cortège funèbre quitta la demeure du défunt pour se rendre à l'église paroissiale. La levée du corps fut faite par M. le curé J. Gauthier qui chanta le service, assisté de MM. les abbés Emile Méthot, et C.-E. Gougeon, comme diacre et sous-diacre.

Les derniers prières au cimetière furent dites par M. l'abbé Gougeon, vicar de la paroisse. Le défunt laisse pour pleurer sa perte, son épouse, née Corine Laurin; quatre frères, Harvey, Peter, Joseph et William, tous de Sainte-Rose-de-Lima et une sœur, Mme Hugh Martin, de Buckingham.

Les porteurs étaient six neveux du défunt: MM. Wilfrid, Russell, John et Allan Williams, Xavier Laurin et James Martin.

Plusieurs membres de la Ligue du Sacré-Coeur assistèrent aux funérailles. On remarqua le Dr Jean Lorrain, président; MM. Adolphe Sanscartier, vice-président; Paul-Émile Joannisse, Alcide Charette, Wilfrid Lapointe, Paul Desjardins, Louis Joannisse, Paul Marengère, Eudore Rollin et William Seguin.

On remarqua aussi: MM. W. J. Kerr, William McElroy, Stuart Davidson, Robert Robillard, J. H. Kerr, P.-H. Robillard, Newton Scharf, Oscar Beaudoin, Kenneth Kennedy, Pat Ryan, R.-J. Giroux, W. Maloney, Lionel Charette, G. M. Lonergan, A. J. Costello, Ed. McNulty, James O'Brien, Brian Armstrong, Peter Murphy, J.-J. Martin, Phil Larmour, Louis Laurin, August Barnes, Thomas Connelly, W. D. Williams et W.-J. Lapointe.

VENREDI, le 18 NOV. 1949  
324e jour de l'année

	Lev.	Cou.
Soleil	7:08	4:27
Lune	4:46	3:23

# Le Droit

TEL: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—2-1701

VENREDI le 18 NOV. 1949  
Fête  
S. Odon, abbé.  
Marie-Médatrice: 18, 19, 20 n.

Quatre HULL, LE JEUDI 17 NOVEMBRE 1949 PRONOSTICS: Nuageux

## Réfugiés dans la zone occidentale

BERLIN (AFP) — Tout le personnel de la mission tchécoslovaque des réfugiés et des déportés en zone britannique a demandé asile et protection aux autorités anglaises, annonce la haute commission britannique à Berlin.

## Chez les dames de charité de St-André-Avellin

ST-ANDRÉ-AVELLIN, Qué. (DNC) — Les dames du comité de direction de l'Association des dames de charité des SS, de la Providence de St-André-Avellin sont priées de prendre note qu'une assemblée sera tenue le vendredi 18 novembre prochain, à 7 heures 30, à la salle de réception de l'école normale.

Les membres du comité de l'Association des dames de charité viennent de fixer au 22 novembre le grand euehre organisé au profit des oeuvres des SS, de la Providence, sous le distingué patronage de M. le chanoine Hector Yelle, curé.

Un appel est lancé à la générosité du public pour assurer un franc succès à ce euehre. Les organisatrices comptent sur une nombreuse assistance puisque les billets se vendent rapidement. D'ailleurs l'oeuvre à laquelle elles se dévouent est essentiellement paroissiale et mérite l'encouragement de chacun. Les citoyens de St-André se rendront nombreux à cette soirée de charité qui s'annonce fort intéressante.

Mlle Suzelle Mantha, élève du Cour supérieur de l'École normale de St-André-Avellin, s'est classée première avec un pourcentage de 94%.

## Soirée de culture physique à Thurso

THURSO, Qué. (DNC) — M. Jacques Varrelle, vainqueur classé demi-lourd aux jeux olympiques de l'Empire Britannique en 1948 a participé à une démonstration de culture physique à Thurso, dernier dimanche. Cette soirée organisée conjointement par MM. Emilien Savard, d'Ottawa, et Jean-Claude Bergeron, de Thurso, réunissait un grand nombre d'athlètes de la région.

Le programme comprenait des tours de force de contrôle musculaire, d'acrobatie et de culture physique pour dames et messieurs. Voici les noms des personnes qui ont participé à ce tournoi sportif: MM. Joseph et Bernard Blais, de Hull, MM. Roger Chenier et Claude Dupuis, jeunes athlètes de Thurso, Arthur Robillard, Jean-Claude Bergeron, aussi de Thurso.

M. Jean-Claude Bergeron, jeune instructeur local, dirige déjà chaque semaine un nombre important de jeunes ouvriers et d'hommes d'affaires désireux de cultiver leur système musculaire et de contribuer par le fait même à se tenir en bonne santé.

## Taux d'électricité à Aylmer Beau geste de la Croix-Rouge

La Chambre de Commerce se plaint qu'ils sont trop hauts et demande au conseil d'étudier l'affaire avec la Gatineau Power.

M. et Mme Alfred Poirier, de Fieldville, ont été éprouvés par la mort de deux de leurs jeunes enfants, Raymond et Rose-Marie, qui ont péri dans l'incendie de leur demeure, samedi dernier. La maison, tout l'ameublement, tout le linge de famille ont été réduits en cendres.

## Nouveau président régional des Ch. de C. des Jeunes

M. Georges-A. Cousineau, de Hull, a été élu, hier soir, président régional de la Fédération des Chambres de Commerce des Jeunes de la province de Québec en remplacement de M. Oswald Parent qui a démissionné. Une assemblée de l'exécutif a eu lieu à Hull, hier soir.

## Funérailles

M. A. Lovergne

Les funérailles de M. Alfred Lovergne, décédé lundi à l'âge de 28 ans, ont eu lieu jeudi matin. M. Lovergne était le fils de feu M. Napoléon Lovergne et de Mme Lovergne.

## Mackay et la police

TORONTO (PC) — Le juge J.-K. Mackay, de la Cour suprême d'Ontario, a suggéré hier soir, que les membres réguliers de la police provinciale soient relevés de leur tâche d'officiers de circulation.

Parlant au banquet annuel de l'Association constabulaire de Toronto, il ajouta qu'il devrait exister une force auxiliaire, dotée de l'échelle de salaire serait moins élevée et les responsabilités, moins lourdes.

## Epuration à l'Est

FRANCFORT (PA) — Selon les autorités occidentales alliées, le parti communiste allemand a perdu la plupart de ses vieux membres, soit par l'expulsion soit par la démission, parce qu'ils "ne peuvent avaler" l'imperialisme soviétique.

D'après des dépêches particulières provenant de plusieurs sources, le parti subit actuellement une purge totale des "stichtistes et des éléments défaitistes", semblables aux purges qui sont présentement en cours dans les satellites du Kominform.

## Trouvé pendu

PARRY-SOUND (PC) — Percy Tyres, 24 ans, de Bracebridge, Ont., détenu sous deux accusations de vol d'automobile, a été trouvé pendu dans sa cellule, hier. Une enquête aura lieu.

## 800 victimes

BOMBAY (Reuter) — Huit cents personnes ont péri lorsqu'un cyclone a balayé quatre districts de la côte orientale de l'Inde, au nord de Madras, le 27 octobre dernier.

## Funérailles

M. Théodore Thompson

Les funérailles de M. Théodore Thompson, 169, rue Thomas, Gatineau, époux de Lucienne Blais, ont eu lieu ce matin, à 8 heures, à l'église Saint-Jean-Marie-Vianney.

M. l'abbé Eugène Labrosse, curé, a fait la levée du corps et chanté le service assisté de MM. les abbés W. Bray et J.-P. Martel.

Les funérailles étaient sous la direction de la Maison Sylvio Blais, 123, rue Notre-Dame, Gatineau.

## La taxe d'impôt à Sudbury, Ont.

SUDBURY, Ont. (DNC) — D'après le bureau fédéral de la statistique, la ville de Sudbury compte 12,141 personnes qui paient l'impôt sur le revenu qui ont contribué au delà de trois millions de dollars aux coffres du département de l'impôt sur le revenu pour une moyenne de \$251 par chaque personne taxable. De plus les salariés de notre ville ont une moyenne annuelle de salaires s'élevant à \$2,493, la ville occupant le sixième rang parmi les villes du pays.

M. Jean-Claude Bergeron, jeune instructeur local, dirige déjà chaque semaine un nombre important de jeunes ouvriers et d'hommes d'affaires désireux de cultiver leur système musculaire et de contribuer par le fait même à se tenir en bonne santé.

Le Dr Lang est un boursier du college Sifton et gradué du "Royal College of Music", de Londres, et fut professeur de musique du "Royal Naval College", d'Osborne, dès 1913. Renshaw fut l'élève du célèbre professeur de l'Académie royale de musique, Frederick Moore.

## Choix des juges d'un festival à Sudbury

SUDBURY, Ont. (DNC) — Les membres du Festival de musique ont choisi les juges qui présideront aux concours du Festival annuel de musique qui aura lieu à Sudbury, du 18 au 23 février prochain. Ce sont Alec Renshaw, le Dr C. S. Lang, tous deux d'Angleterre.

M. Jean-Claude Bergeron, jeune instructeur local, dirige déjà chaque semaine un nombre important de jeunes ouvriers et d'hommes d'affaires désireux de cultiver leur système musculaire et de contribuer par le fait même à se tenir en bonne santé.

Le Dr Lang est un boursier du college Sifton et gradué du "Royal College of Music", de Londres, et fut professeur de musique du "Royal Naval College", d'Osborne, dès 1913. Renshaw fut l'élève du célèbre professeur de l'Académie royale de musique, Frederick Moore.

M. Jean-Claude Bergeron, jeune instructeur local, dirige déjà chaque semaine un nombre important de jeunes ouvriers et d'hommes d'affaires désireux de cultiver leur système musculaire et de contribuer par le fait même à se tenir en bonne santé.

Le Dr Lang est un boursier du college Sifton et gradué du "Royal College of Music", de Londres, et fut professeur de musique du "Royal Naval College", d'Osborne, dès 1913. Renshaw fut l'élève du célèbre professeur de l'Académie royale de musique, Frederick Moore.

M. Jean-Claude Bergeron, jeune instructeur local, dirige déjà chaque semaine un nombre important de jeunes ouvriers et d'hommes d'affaires désireux de cultiver leur système musculaire et de contribuer par le fait même à se tenir en bonne santé.

Le Dr Lang est un boursier du college Sifton et gradué du "Royal College of Music", de Londres, et fut professeur de musique du "Royal Naval College", d'Osborne, dès 1913. Renshaw fut l'élève du célèbre professeur de l'Académie royale de musique, Frederick Moore.

## Formose, le dernier bastion des nationalistes de Chine

La défense de cette île paraît facile, mais la population est mécontente et inquiète

SINGAPOUR (CIP) — L'île de Formose, dernier bastion de la Chine nationaliste, est séparée du continent par un bras de mer large de plus de 125 milles. Le maréchal Tchiang-Kai-Chek y dispose de forces armées relativement importantes: 150,000 hommes de l'armée de terre, dont 75,000 commandés par le général Sun-Li-Jen, appartenant aux meilleures unités de ce qui reste de l'armée nationaliste, et disposent d'équipement américain, 100,000 hommes d'aviation avec 750 appareils en état de prendre leur vol, environ, et 15,000 marins (ces derniers constituant l'élément le moins sûr des forces stationnées dans l'île). Pour payer ces troupes, le matériel d'artillerie, le matériel de transport, le matériel de guerre, dont il a refusé de se désaisir même pour sauver Canton.

C'est à Formose que s'est rendu le premier ministre du Koumintang, M. Yen-Hsi-Chan, tandis que le président de la République, Li-Tsong Jen, avec lequel Tchiang-Kai-Chek a toujours refusé de s'entendre, s'est réfugié à Tchongking, où il a installé sa capitale. Le gouverneur de Formose, le général Chen-Cheng, est également un partisan fidèle du maréchal; il est originaire, comme lui, de la province du Chekiang.

Militairement, la défense de Formose ne paraît pas, à l'heure actuelle, présenter de très grandes difficultés. Les communistes ne disposent pour tenter un débarquement ni d'une marine sérieuse, ni de l'aviation dont ils auraient besoin pour couvrir une opération de cette importance.

Mais la situation économique et politique de l'île donne lieu à des inquiétudes sérieuses. Formose n'a jamais fait partie intégrante de la Chine. Elle a été occupée au XVIIIe siècle par les Portugais, auxquels succédèrent les Hollandais jusqu'en 1862. A cette date, ils furent remplacés par des pirates, avec lesquels les mandarins, qui "gouvernaient" l'île au nom de l'Empereur de Chine, entretenaient des relations plus que cordiales. Ce n'est qu'au XIXe siècle que l'empire chinois tenta d'affirmer son autorité sur l'île. Dès 1895, il fut cependant obligé de la céder au Japon. L'île ne devait retourner à la Chine qu'en 1945. La grande majorité des habitants (93% environ) sont des Chinois "Hakkas", dont la venue dans l'île date de temps immémoriaux et qui n'ont plus que des liens très vagues avec leurs frères du continent. Ces indigènes ont été assez durement traités par les Japonais, et il est certain qu'une résistance passive n'a cessé de se manifester contre

le régime du Mikado, de 1895 à 1945. Mais les Chinois ne surent pas s'acquiescer leurs sympathies. Dès 1947, une révolte éclata contre le gouverneur nationaliste, le général Chen-Yi, qui avait exaspéré la population par ses excès. Le soulèvement fut brutalement réprimé et a laissé de très mauvais souvenirs dans l'île.

La situation économique de Formose, malgré les grandes ressources agricoles et minières de l'île, a été en se détériorant depuis le retour des nationalistes chinois. On pense néanmoins que si le maréchal Tchiang-Kai-Chek manifestait sa volonté de mener à bien une réforme agraire et d'empêcher la corruption bureaucratique de s'étendre à Formose comme elle le fit au reste de la Chine, il ne serait pas difficile de faire de l'île une des régions les plus prospères de l'Extrême-Orient.

Patrick Murphy, alias Callaghan, domicilié à 42 1/2, rue Beechwood, Ottawa, a été condamné ce matin par le magistrat Honoré Achim à 9 mois de prison pour vol de \$45, au restaurant Nick's Grill de Hull. Le prévenu s'était avoué coupable, hier matin.

Quarante navires de pêche manquant à l'appel aujourd'hui à la suite d'une tempête qui fait rage sur les côtes de l'île Hokkaido depuis hier soir. Quarante vaisseaux ont sombré et on redoute des dommages considérables sur la terre.

Quarante morts

BOMBAY (Reuter) — Quarante mineurs ont été tués, à la suite d'un éboulement survenu hier aux mines de manganèse de Sangvem, village situé dans le Goa, possession territoriale portugaise aux Indes.

9 mois de prison

Patrick Murphy, alias Callaghan, domicilié à 42 1/2, rue Beechwood, Ottawa, a été condamné ce matin par le magistrat Honoré Achim à 9 mois de prison pour vol de \$45, au restaurant Nick's Grill de Hull. Le prévenu s'était avoué coupable, hier matin.

## Dr Gaston ISABELLE

Médecine générale  
Maternité  
66, rue Notre-Dame, Hull.  
(Appartement St-Cyr)  
Téléphone: 4-3311

## J.-A. Lalonde

J.-P. Lalonde, prop. ENR'G Lucien Lalonde, prop.  
175, blvd St-Joseph — Hull, Qué.  
2-5768  
Groceteria

Fèves au lard "Clark"	20 oz	2/23c
Fèves au lard "Clark"	15 oz	2/19c
Ketchup "Heinz"		2/49c
Graisse Pure	la livre	19c
Soupe aux tomates "Aylmer"		2/19c
Soupe aux légumes "Aylmer"		2/19c
Soupe "Lipton"		2/25c
Jus de tomates (de choix)	20 oz.	3/25c
Crisco (avec coupon pour thermomètre)		35c
Farine grillée "Coursoi"		25c
Papier de toilette "Swan"		3/32c
Papier de toilette "Dreadnought"		3/29c
Papier de toilette "Universelle"		3/25c
Ananas "Aylmer" Tid-Bits	15 oz.	25c
Ananas franché "Aylmer"	15 oz.	27c
Shrimp "Blue Gulf"	bte	49c
Tomates (de choix)	28 oz	2/29c
Steak de boeuf (côte)	lb	58c
Rôti de boeuf (haut de côte)	lb	43c
Agneau (devant)	lb	40c
Côtelettes de lard	lb	16c
Rognon de lard	lb	27c

## Quincaillerie

VASTE CHOIX DE JOUETS et CADEAUX pour tous

Un léger dépôt réservera tout article jusqu'aux fêtes.

N'ATTENDEZ-PAS D'ÊTRE DÉÇUS VENEZ TOT

Le Droit

ESSAYEZ LE SERVICE DE NOS PETITES ANNONCES!

Il vous donnera de bons et rapides résultats

Il ne vous en coûtera que quelques sous pour en faire l'épreuve. Le tarif ci-dessous vous servira de guide.

Nombre de mots	COMPLIANT			DÉBITÉES			25 fois	150 fois
	1	3	6	1	3	6		
10	.25	.60	.90	.50	1.20	1.80	3.25	15.00
11	.28	.66	.99	.56	1.32	1.98	3.50	16.50
12	.30	.72	1.04	.60	1.44	2.16	3.75	18.00
13	.33	.78	1.17	.66	1.56	2.34	4.00	19.50
14	.35	.84	1.26	.70	1.65	2.52	4.25	21.00
15	.38	.90	1.35	.76	1.80	2.70	4.50	22.50
16	.40	.96	1.44	.80	1.92	2.88	5.00	24.00
17	.43	1.02	1.53	.86	2.04	3.06	5.25	25.50
18	.45	1.08	1.62	.90	2.16	3.24	5.75	27.00
19	.48	1.14	1.71	.96	2.28	3.42	6.00	28.50
20	.50	1.20	1.80	1.00	2.40	3.60	6.25	30.00
21	.53	1.26	1.89	1.06	2.52	3.78	6.50	31.00
22	.55	1.32	1.98	1.10	2.64	3.96	7.00	33.00
23	.58	1.38	2.07	1.16	2.76	4.14	7.25	34.50
24	.60	1.44	2.16	1.20	2.88	4.32	7.50	36.00
25	.63	1.50	2.25	1.26	3.00	4.50	7.75	37.50
26	.65	1.56	2.34	1.30	3.12	4.68	8.25	39.00
27	.68	1.62	2.43	1.36	3.24	4.86	8.50	40.50
28	.70	1.68	2.52	1.40	3.36	5.04	8.75	42.00
29	.73	1.74	2.61	1.46	3.48	5.22	9.00	43.00
30	.75	1.80	2.70	1.50	3.60	5.40	9.50	45.00

Débités: 50% d'escompte sur remise dans les 9 jours de la première insertion.

Contrats: Le coût de ces annonces est payable au mois sur présentation de la facture.

W. J. CARSON LIMITED

Dépositaire des PEINTURES C-I-L

Emaux et vernis

147 rue Principale, Hull, 5-5501.

Ottawa: 291 rue Laurier Ouest Cornwall: 2-1713 Sienstex 2107

Garage BELANGER

REPARATION GENERALE — LAVAGE — GRAISSAGE — LUBRIFICATION — GAZOLINE — HUILE

90, rue Wellington — Hull  
Tél. 4-6581

JOS. PILON LTEE

PLACAGE — PLYWOOD

71, Boul. du Sacré-Coeur Tél. 3-1116

Magasin Rolland Roy

MERCERIES — HABITS — CHAUSSURES

CHEMISES pour hommes ..... \$3.50 à \$6.50  
CHEMISES pour enfants ..... \$1.89 à \$2.85  
BAS DE LAINE pour hommes ..... \$1.25 à \$2.50  
COMBINAISONS DE LAINE pour hommes ..... \$2.79 à \$5.00  
CHOIX DE GILETS pour enfants ..... \$2.29 à \$3.49

Nous vous offrons un service prompt et courtis sur les habits confectionnés sur mesures pour les fêtes. Un service de 15 jours. N'attendez pas, commandez aujourd'hui.

29, rue VERDUN, HULL TEL. 3-4682

AMICALE DE L'ECOLE NORMALE

Partie de cartes

CENTRE NOTRE-DAME

VENREDI, le 18 NOVEMBRE A 8 HEURES

Entrée 25 sous

Ce fameux "Gurney's" nouveau Achbar

LIVRAISON IMMEDIATE

Tel qu'illustré

D'autres poèles Gurney à bois et charbon, de \$69.00 à \$252.00.

TERMES TRES FACILES

\$169.50

A. L. Achbar LTEE

85 - 95, RUE PRINCIPALE - HULL

TELEPHONE 6-2323

J.-C. BONHOMME, gérant

Ouvert tous les jours jusqu'à 6 h. et le samedi jusqu'à 10 h.



# Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

## Souvenirs du camp Saint-Louis

(20-21 août 1949)

Les mots semblent impuissants à dire les impressions que l'on ressent au retour du Camp Saint-Louis après ces inoubliables fêtes mariales. C'est à regret que, dimanche soir, je quittais le camp; je savais les splendeurs qui se dérouleraient en ce beau dimanche soir: la procession aux flambeaux, cette file d'enfants et d'adultes, cierge à la main, s'avancant vers la petite église de St-Michel de Wentworth. Les ave succèdent aux ave. Les chants pieux retentissent dans la montagne. Les étoiles jettent avec les flambeaux. Sans doute échangés leurs pensées sur la gloire extérieure qu'ils ajoutent à Dieu et à sa Mère, tant aimée, tant chantée au Camp Saint-Louis.

Cette procession aux flambeaux est devenue une tradition au Camp Saint-Louis en cette solennité de l'Assomption de Marie. Elle clôture en beauté ces fêtes mariales déjà riches de tant de splendeurs. L'année prochaine, le peuple catholique du monde entier attend la proclamation du dogme de l'Assomption de la Ste-Vierge. Au camp Saint-Louis, ces fêtes revêtiront un cachet spécial car la Vierge de l'Assomption est la patronne spéciale du Camp.

La Ste-Vierge est aussi la protectrice des vocations sacerdotales. Puisse-Elle veiller sur celles qui croissent au Camp Saint-Louis.

### Cousine MARIE

N.B.—Le Thé-Offrande annuel pour le Camp Saint-Louis, aura lieu dimanche le 29 novembre, chez Madame Rodolphe Boivin, 91, rue Ivy, Ottawa.

## Section St-Thomas

S. S. No. 12  
Lefontaine, Ont.

Cher Oncle Jean,  
Au mois de septembre nous avons élu un nouveau comité. En voici les résultats:  
Présidente: Laurette Desjardins.

Vice-présidente: Cécile Malette.  
Secrétaire: Monique Prigent.  
Conseillers: Rolande Desjardins, Pierrette Yelle, Gisèle Clément.

Tresorier: Jean-Louis Malette.  
Tous étaient fiers d'être élus et promirent de faire tout possible pour que la section devienne de plus en plus florissante. Les membres élus ainsi que les autres se mirent tout de suite à l'oeuvre pour préparer un petit concert qui a eu lieu le 23 octobre dernier. Voici le programme:

1. Prière au Sacre-Coeur.
2. Serment au drapeau.
3. "L'Évangile du sermon sur la montagne" lu par Laurette Desjardins et expliqué par notre institutrice. A la prochaine séance il sera expliqué par la secrétaire.
4. La Berceuse, chant par Monique Prigent, Cécile Malette, Rolande Desjardins.
5. "L'autonne" composition par Gisèle Clément.
6. "Le bon gîte", récitation par Jean-Louis Malette.
7. "L'Étant et l'Éthérée", par Lina Racine et Marie-Claire Desjardins.
8. "Partons la mer est belle", chant par Gisèle Clément, Lina Racine, Pierrette Yelle.
9. Combat de table entre 4e et 5e années.
10. "La bonne confession", par Huguette Lalonde et Pierrette Yelle.
11. "Santa Lucia", chant par 6e, 7e et 8e années.
12. L'histoire du Canada entre 4e et 5e années.
13. "Lev' ton pied", chant par Lise Yelle, Yolande Desforges et Marie-Claire Desjardins.
14. Propositions.
15. Il fut proposé par Laurette Desjardins que nous nous taisions au premier son de la cloche. Monique Prigent appuya la motion.
16. Il fut aussi proposé par Laurette Desjardins que nous soyons toujours propres pour venir à la classe. Gisèle Clément appuya la motion.
17. Notre institutrice propose que nous faisons tout en notre possible pour tenir nos promesses. Jean-Louis Malette seconda.
18. Notre séance se termina par l'hymne national "O Canada".
19. Monique Prigent, sec. Laurette Desjardins, prés.

## Sect. Gabriel Lalemant

L'Original, Ont.  
le 27 octobre 1949

Cher Oncle Jean,  
Nous sommes heureux de vous revenir cette année. Nous nous efforçons de faire mieux et de mettre en pratique vos bons conseils. Le 27 octobre avait lieu notre séance d'élections.

Voici le résultat:  
Présidente: Yolande Hotte.  
Vice-présidente: Roland Villemaire.

Secrétaire-tresorier: Laurent Lalonde.

Conseillers: Lucienne Poirier, Fernand Poirier, Jean-Paul Poirier.

Devise: "Pour Dieu et la patrie".  
Nous espérons vous revenir bientôt.

De vos neveux et nièces de la section Gabriel Lalemant  
Yolande Hotte, prés.  
Laurent Lalonde, sec.

## Remise d'un trophée à Hawkesbury

Cher Oncle Jean,

C'est un devoir bien doux à notre coeur d'étudiants de venir vous remercier pour votre grande bonté lors de notre séance publique du 1er novembre dernier. Il nous a fait tant plaisir de vous passer parmi nous! Merci donc pour ce précieux encouragement. Nous envoyons au "Royaume" le compte rendu de la réunion tenue à l'occasion de la présentation du trophée "Cardinal Bégin" que nous avons gagné pour la quatrième année consécutive.

Étaient présents: Maitre W. Guertin, représentant officiel de l'Association d'Éducation, M. A. Sabourin, président de la Commission scolaire, nos bons parents et amis.

Mlle la présidente souhaite d'abord la bienvenue, laquelle fut suivie de la lecture des minutes de la dernière réunion de notre section St-Thérèse de l'Enfant-Jésus, et de la correspondance. Mlle H. Frappier, trésorière, fit aussi rapport de l'administration financière de la classe.

Les élèves de la section Mgr Vachon, de année, chanteront en suite: "Prière patriotique". Puis ce fut au tour des merveilleuses interprètes du sketch intitulé: "Le secret du Bonheur", de nous intéresser, élèves de la section Mgr Belleau, 7e année.

La petite Rita Cardoux charma son auditoire par son gracieux talent de diseuse, et notre jeune virtuose Louise Bélanger nous égaya par une mélodie entraînante.

Pour clore la partie récréative de notre séance, les élèves interprétèrent des chants canadiens mimés. Dans la grande cuisine d'antan, la famille réunie chanta gaiement Les crêpes, Mon chapeau de paille La soupe au pois, Le ber, Le rouet, La benediction paternelle. Scène digne d'être filmée au dire de nos visiteurs.

Notre benjamin, Michel Parisien, nous recita: "Une fille à marier".

Puis vinrent les propositions:

1. Proposé par Mlle Marie-Claire Ménard, appuyé par Y. Charlebois que les élèves ramassent les papiers qui traînent dans la cour de l'école.

2. Proposé par Denise Lascelle et appuyé par Françoise Rozon que les élèves fassent plus de lecture supplémentaire qui leur aidera à faire des phrases complètes en composition.

3. Proposé par R. Bellefeuille et appuyé à l'unanimité que nous remercions notre Commission scolaire pour les jeux qu'elle nous a donnés pour la cour d'école, par un ban. Cette proposition fut mise immédiatement à l'exécution.

4. Proposé par Françoise Tassé et appuyé par la classe que l'on tende la main à tous les amis des sections juvéniles, au sortir de la réunion, afin que leur contribution nous aide à gagner le trophée pour une cinquième fois en 1950.

Notre cher Oncle Jean, lui adressa ensuite la parole. Il souligna que l'avenir de la race repose sur nous, les jeunes M. A. Sabourin nous encouragea dans nos efforts. Puis Maitre W. Guertin fit remise officielle du trophée et nous suggéra de faire valoir nos droits, notre langue quand l'occasion se présente. Parions Français au magasin, sur la rue, partout.

Nous clôturons par l'hymne national.

Rolande Proulx, prés.  
Denise Maisonneuve, sec.

## Remerciements

Ecole de la Nativité, Cornwall

Cher Oncle Jean,

Enfin nous avons eu le plaisir de vous connaître. Il y a longtemps que nous le désirions. Nous voulons vous dire "merci", cher Oncle Jean, pour vous être dérangé pour nous. Nos petites compagnes nous ont dit que c'était bien beau à votre visite à la croix d'Alexandria et que vous avez été assez bon de les ramener dans vos autobus, "merci". Nous n'oublierons pas les magnifiques paroles que vous nous avez dites à notre croix. Nous les avons répétées à nos petites compagnes. Nous aurions pu vous écouter toujours. Merci nous a dit que vous venez d'être nos visiteurs toutes ces années.

Comme nous jouissons à cette idée. Merci pour les belles paroles que vous nous avez adressées dans le journal "Le Droit".

Nous essaierons d'être des petites patriotes comme vous nous le voulez.

Vos petites nièces reconnaissantes.

Les élèves de la section M. Bourgeois.

June Jodoin

SI JEUNE ET DÉJÀ . . .

—André, pourquoi ne veux-tu pas aller chez ta petite amie Jeanne?

—Parce qu'elle est assommante, maman; elle copie toutes les robes de ma poupée pour la sienne.

## Remerciements

Cher Oncle Jean,

Je veux vous envoyer une lettre de remerciement pour le joli voyage que nous avons fait la semaine passée.

Nous nous sommes très bien amusés et je vous en remercie infiniment.

Jacques Guénette  
Ecole St-Charles,  
Ottawa, Ont.  
14 nov. 1949

## Bonne Fête

JEUDI le 17 NOVEMBRE 1949  
Alary, Yvon, 7 ans, Luskville.  
Drouin, Marcel, 14 ans, Rockland.  
Lefrançois, 12 ans, Ottawa.  
Guédon, Denise, 13 ans, Ottawa.  
Masse, Madeleine, 13 ans, Lochiel.  
Richard, Huguette, 13 ans, Malartic.  
Riher, Éveline, 13 ans, Bourget.  
Séguin, Gisèle, 12 ans, Timmins.

VENDREDI le 18 NOVEMBRE 1949  
Brenn, Daniel, 11 ans, Estabrook.  
Gagnon, Ronald, 8 ans, Estaire.  
Gallina, Pauline, 12 ans, Bourget.  
Généau, Gabriel, 11 ans, Lochiel.  
Gingras, Gisèle, 10 ans, Wrenthamville.  
Laurin, Roland, 8 ans, Estaire.  
Leduc, Paul, 10 ans, St-Sidore.  
Malo, Michèle, 9 ans, Compaquet Gardens.  
Paquet, M. et J., 9 ans, Painsouville.  
Piché, Liliane, 10 ans, Gatéway.  
Pichette, Ther. se, 8 ans, Hull.  
Sauve, Gérard, 12 ans, Rockland.  
Sauve, Rhea, 12 ans, Rockland.  
Sirois, Hélène, 12 ans, Embarras.  
St-Louis, Cl. odette, 15 ans, Val-Treuil.  
Thibault, Madeleine, 12 ans, Ottawa.  
Thibault, Roger, 8 ans, Blue-Sea Lake.  
Turcotte, Gérandette, 11 ans, Blue-Water.

SAMEDI le 19 NOVEMBRE 1949  
Beauchamp, François, 2 ans, Ottawa.  
Benoit, Rachel, 12 ans, Bourget.  
Goyette, Annette, 7 ans, Carleton Place.  
Lampelaine, Jacques, 8 ans, St-Onge.  
Léclair, Arthur, 15 ans, L'Orignal.  
Lemieux, Roger, 14 ans, Windsor.  
Marcoux, Joëlle, 11 ans, Windsor.  
Marquis, Jacqueline, 13 ans, Ottawa.  
Ouellet, Jean, 2 ans, St-Albert.  
Recher, J. et M., 13 ans, Windsor.  
Vautour, Édouard, 10 ans, Blue-Water.

## Les Mots Croisés du 'Droit'

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

**Solution du problème d'hier**

HORIZONTALEMENT  
1—Manteau imposant au martial.  
2—Faire les mots — Voyez les initiales — L'ignominie est renversé.  
3—Possède — Petit arbre.

VERTICALEMENT  
1—Pronom personnel — Mots pendu dans l'ouest — Connossement.  
2—Tiré à la filière — Anagramme de Noé.  
3—Instrument pour serrer fortement les objets à limer—Connu.  
4—Ceux qui s'embrassent.  
5—Pronom indéfini — Tendon de musique — Manille, au tennis.  
6—Masse de neige durcie — Deux voyelles.  
7—Genre d'insectes — Épidémioles.  
8—Action de fouir.  
9—Infliger le supplice de la roue — Qu'on apporte en naissant.  
10—Saison — Anagramme d'amer.  
11—Interjection.  
12—Pronom personnel — Du verbe rire — Belle-hôte.  
13—Rien bien ou mal avec quelqu'un.  
14—Île de l'Atlantique — Couvrir de terre.  
15—Hommes de petite noblesse — Delta et menu.  
16—Partie du corps—Canton culotte.  
17—Personne qui ressemble à une autre.  
18—Foyers de cheminées—Équerre.  
19—Qui provoque les éternuements.

UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ  
UNIFORMITÉ

## LOUISE et LOUIS

## BRICK BRADFORD

par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY

## MANDRAKE, le magicien

par LEE FALK et RAY MOIRE

## MARISE DUCLAUS et sa famille

par McEVOY et STRIEV

## LE SURHOMME

par WAYNE BORING

## ANNIE ROONEY, la petite orpheline

par BRANDON WALSH

## LE CHEVALIER MASQUE

par FRANK STRIKER

## LE FANTÔME

par LEE FALK et PHIL DAVIS

Téléphone: 2-6464 — Heures d'emplètes de Noël: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m., tous les jours.

**Freiman's**

Le centre des emplettes de Noël de la capitale du Canada

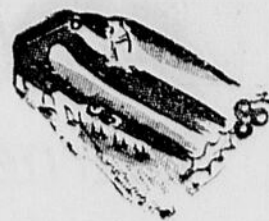
**PERE NOEL EN PERSONNE**

Au Royaume des Jouets chez Freiman, quatrième étage, tous les jours de 10 h. a.m. à midi, et de 2 h. 30 p.m. à 5 h. p.m.



Promenez-vous dans le A.J.F. Streamliner

10¢ la promenade, plus 2¢ de taxe d'amusement.



**Vêtements de grand confort**

Mais vous serez confortable si vous êtes vêtu d'un costume à neige de chez Freiman, car le magasin Freiman excelle dans la vente des vêtements confortables sous tous rapports pour les tout-petits d'Ottawa.



**A—PARKAS POUR FILLETES** — De popeline peignée, dans les teintes de rouge, bleu, vert, beige ou brun. Capuchon détachable de mouton (mouton traité), dos élastique, doublure de kasha piqué.  
Tailles 8-14x. .... **8 95** Tailles 12-14x. .... **9 95**

**B—PARKAS POUR GARÇONNETS** — Gabardine brune ou fauve, avec garniture de fourrure, capuchon détachable, insertion au poignet, doublure entière et taille élastique. Tailles 24-36. .... **12 95**

**C—COSTUMES A NEIGE de 3 pièces pour fillettes.** — Popeline à fil brossée américaine, de la meilleure qualité — résistant à l'eau — résistant au vent. Royal ou rouge avec garniture rouge, garniture d'applique et poignets tricotes. Bonnet pour assortir, mitaines avec garniture opposition.  
Tailles 4-6x. .... **14 95** Tailles 7-10. .... **16 95**

**D—COSTUMES A NEIGE de 2 pièces pour fillettes.** — Tissue couverture dans les teintes de gris et vert ou rouge et royal. Fini avec capuchon détachable, chaude doublure de kasha sur toutes les pièces. Tailles 7-10. .... **10 95**

**E—COSTUMES A NEIGE de 2 pièces pour petites filles.** — Costumes à neige à devant croisé, marine avec garniture rouge ou verte avec garniture rouge. Capuchon pour assortir. Entièrement doublés. Glissière de la cheville au cou. Des plus confortables.  
Tailles 10-14x. .... **9 95**

**F—COSTUMES A NEIGE d'une pièce pour garçonnets.** — De gabardine brune ou fauve, avec capuchon détachable à garniture de fourrure. Entièrement doublés. Glissière de la cheville au cou. Des plus confortables.  
Tailles 5-6-7. .... **12 95**

**G—COSTUMES A NEIGE d'une pièce pour garçonnets.** — Tissue molleton dans les teintes de bleu, brun ou vert avec casque séparé. Entièrement doublés, avec devant à glissière, poignets et chevilles d'un bel ajustement.  
Tailles 5-6. .... **5 95**

**H—COSTUMES A NEIGE confortables pour jeunes filles.** — Gabardine américaine épaisse — résistant à la pluie — à l'épreuve du vent — de bonne durée, peignée, doublure de kasha piqué épais, casque d'aviateur à visière pour assortir. Garniture d'applique. Teintes: gris, brun, bleu, marine et brun.  
Tailles 2-3-3x. .... **10 95** Tailles 4-6x. .... **11 95**

**J—COSTUMES A NEIGE d'une pièce pour fillettes.** — De popeline à fil brossée résistant à la pluie, avec bonnet pour assortir et jolie garniture de couleur. Devant à glissière pour assurer le confort. Faciles à mettre et à enlever. Tailles 1-2-3. .... **6 95**

Rayon pour fillettes et garçonnets chez Freiman, deuxième étage

**Aubaines au Royaume des Jouets pour Noël**



**La merveilleuse poupée PATSY**  
**7.95** Complètes avec couche, épingles de sûreté, une bouteille pour la nourrir, pipe à bulles et suçon.  
● La poupée presque humaine  
● Elle boit, pleure, se mouille  
● Souple, flexible, incassable.



**GO-GART** — Léger, robuste, flexible... montage d'acier se pliant avec roues disques caoutchoutées de 3 pouces. Pour la poupée préférée! Fini émaillé en couleurs vives de rouge ou bleu, avec siège de similicuir opposition. Hauteur 22½ pcs. .... **1.98**

**TABLEAU NOIR SUR CHEVALET** — Éducatif et amusant lorsqu'il pleut. Un véritable tableau noir sur chevalet avec montage de bois dur et carte de l'alphabet, pour intéresser et amuser les tout-petits. .... **3.49**

**NECESSAIRE D'OUTILS POUR GARÇONNETS.** Comme ceux du père, avec marteau à griffe, crayon, règle, tournevis, bloc de papier émeri, pinces, ciseau, égoïne. .... **89¢**

**A BILLES JUNIOR** — Un jouet d'action pour l'usage dans la maison... émaux à teinture végétale, d'un fini doux, juste la bonne grosseur pour les petites mains. .... **1.19**

Non illustré  
**SERVICE A THE EN METAL** — Juste l'article pour les parties de thé... contenant 16 pièces à dessins en couleurs vives. 4 tasses, 4 soucoupes, 4 assiettes, bouilloire, sucrier et crémier, et cabaret. .... **1.19**

Royaume des Jouets chez Freiman, quatrième étage



M. ALBERT BABIN et son épouse, née Simone Sauvé, d'Uplands, dont le mariage a été béni en l'église St-Thomas d'Aquin de Billings Bridge, au début de novembre. La mariée est la fille de M. et Mme J. Sauvé.

FEUILLETON DU "DROIT"

LE MIRAGE DU MATIN

par ROCHEBRUNE

Nous n'en sommes pas responsables! Mme Lessac. Je vous trouve bien indulgent, jeune homme! — Mais comment grimpez-vous les long des pieds du lit? demanda Mme Rabatel, encore mal convaincue. — Ils sautent, madame. — Ils sautent! glapit Mme Lessac en reculant d'un bond jusqu'à l'extrême coin de la pièce. — Rassurez-vous, madame, ils ne le font que lorsqu'ils sont seuls, et je crois pouvoir vous promettre que vous n'assisterez jamais à pareil spectacle. — J'en mourrais! — Heureusement, c'est une variété extrêmement rare, qu'on ne trouve guère qu'en Savoie. Aussi leurs moeurs étranges sont-elles peu connues du grand public. Moi-même, je ne les ai apprises que par hasard, à cause de mon sujet de thèse; oui, pour le chapitre sur les exportations gastronomiques des Savoies vers le reste du pays. — On les exporte? s'écria Mme Lessac. — En très petites quantités encore, et on les vend comme lapins, bien que leur chair soit plus délicate. — Je ne mangerai plus jamais de lapin! — De sorte, conclut Pierre, que selon ses moeurs étranges, cet animal est très probablement entré par la porte-fenêtre, le mur et le balcon sont tapissés de lierre ou il a pu grimper sans peine. — J'aime mieux cela, déclara Mme Rabatel avec un grand soupir de soulagement. — Je ne vois guère la différence, répondit platement Mme Lessac. — Pierre avait enveloppé le piquant animal dans une serviette éponge et l'avait placé sous son bras. Mme Lessac retrouva alors son air habituel. — Qu'on le tue! s'écria-t-elle du ton d'un empereur romain. — Madame, ce sera mon premier soin demain matin en me levant, quelque courage. — Les jeunes gens, que leur rire contenu étouffait, sentirent ensemble, derrière une porte entrouverte, ils aperçurent le visage terrifié de Lazare Pierre comprit qu'il n'avait pas osé sortir de sa chambre. — Vous arrivez trop tard, lui dit-il, le spectacle est terminé. — Ne regrettez rien! s'écria Guillemette. Ce n'était qu'un monstre dans le lit de votre mère. Un tout petit monstre, heureusement... Voyez, nous l'emportons, vous pouvez avancer. — Oui, venez vite! ajouta Marie-Louise. Mme votre mère sera si heureuse de vous savoir sain et sauf! — Puis tous les trois descendirent au salon dont ils fermèrent soigneusement la porte. — Puis-je te laisser, ma chère Marguerite? demandait là-haut Mme Rabatel. Es tu remise de cette terrible émotion? — Un peu, mais désormais je dormirai les fenêtres fermées. Vous n'avez que cette horrible bête m'ait attaqué pendant mon sommeil! Ah! que d'horreurs nous aurons connues aujourd'hui, ma pauvre Juliette!

— Nous n'en sommes pas responsables! Mme Lessac. Je vous trouve bien indulgent, jeune homme! — Mais comment grimpez-vous les long des pieds du lit? demanda Mme Rabatel, encore mal convaincue. — Ils sautent, madame. — Ils sautent! glapit Mme Lessac en reculant d'un bond jusqu'à l'extrême coin de la pièce. — Rassurez-vous, madame, ils ne le font que lorsqu'ils sont seuls, et je crois pouvoir vous promettre que vous n'assisterez jamais à pareil spectacle. — J'en mourrais! — Heureusement, c'est une variété extrêmement rare, qu'on ne trouve guère qu'en Savoie. Aussi leurs moeurs étranges sont-elles peu connues du grand public. Moi-même, je ne les ai apprises que par hasard, à cause de mon sujet de thèse; oui, pour le chapitre sur les exportations gastronomiques des Savoies vers le reste du pays. — On les exporte? s'écria Mme Lessac. — En très petites quantités encore, et on les vend comme lapins, bien que leur chair soit plus délicate. — Je ne mangerai plus jamais de lapin! — De sorte, conclut Pierre, que selon ses moeurs étranges, cet animal est très probablement entré par la porte-fenêtre, le mur et le balcon sont tapissés de lierre ou il a pu grimper sans peine. — J'aime mieux cela, déclara Mme Rabatel avec un grand soupir de soulagement. — Je ne vois guère la différence, répondit platement Mme Lessac. — Pierre avait enveloppé le piquant animal dans une serviette éponge et l'avait placé sous son bras. Mme Lessac retrouva alors son air habituel. — Qu'on le tue! s'écria-t-elle du ton d'un empereur romain. — Madame, ce sera mon premier soin demain matin en me levant, quelque courage. — Les jeunes gens, que leur rire contenu étouffait, sentirent ensemble, derrière une porte entrouverte, ils aperçurent le visage terrifié de Lazare Pierre comprit qu'il n'avait pas osé sortir de sa chambre. — Vous arrivez trop tard, lui dit-il, le spectacle est terminé. — Ne regrettez rien! s'écria Guillemette. Ce n'était qu'un monstre dans le lit de votre mère. Un tout petit monstre, heureusement... Voyez, nous l'emportons, vous pouvez avancer. — Oui, venez vite! ajouta Marie-Louise. Mme votre mère sera si heureuse de vous savoir sain et sauf! — Puis tous les trois descendirent au salon dont ils fermèrent soigneusement la porte. — Puis-je te laisser, ma chère Marguerite? demandait là-haut Mme Rabatel. Es tu remise de cette terrible émotion? — Un peu, mais désormais je dormirai les fenêtres fermées. Vous n'avez que cette horrible bête m'ait attaqué pendant mon sommeil! Ah! que d'horreurs nous aurons connues aujourd'hui, ma pauvre Juliette!

Au salon, Pierre, qui avait re-

mis le coupable en liberté, contre-faisait la voix de Mme Rabatel et prononçait avec une comique sévérité: — Guillemette, tu as encore mis du désordre dans cette chambre! Il a suffi que tu y entres un instant pour qu'on trouve le hirsion sur la place de la bouillotte, et vice versa! — Pierre, s'écria Guillemette, vous avez été épatant! Décidément, depuis deux jours, vous révélez un don merveilleux d'improvisation! — Il me surprend moi-même, mais j'ai été à bonne école... Et il faut reconnaître que ce don est nécessaire pour ne pas se trouver en retard sur votre imagination! — C'est drôle que maman ait tout de suite deviné que c'était moi? — Oui, dit Pierre en riant, je me demande comment elle y a pensé! — Heureusement, vous étiez là! — Sans cela... vous m'imaginez au couvent! — C'est surtout le couvent que je m'imagine pas! — Pierre, vous m'avez sauvée! Tenez, tant pis pour vous, je vous embrasse. — Ce qu'elle fit; mais il n'osa pas lui rendre son baiser... Et, après un silence de quelques instants, il se hâta de reprendre d'un ton léger: — Maintenez, dites-moi la vérité. Pourquoi avez-vous joué ce tour à cette pauvre Mme Lessac? — Guillemette prit un air mystérieux: — J'avais mes raisons... — Des raisons graves, j'espère? — Oui, très graves. — Soit, dit Pierre, je renonce à comprendre. — J'espère quand même que vous finirez par comprendre. — Si ce n'est pas trop difficile... — Oh! non, c'est même très facile. — Je crois aussi, dit Marie-Louise, que c'est très facile. — Allons, je vais faire mon possible avec mes faibles moyens d'homme raisonnable... — Oh! non, s'écria Guillemette, ce n'est pas du tout de la raison qu'il faut pour cela, au contraire. — Alors, je me servirai de mes dons récents d'imagination... — Oh! non, dit Marie-Louise en souriant, je ne crois pas que l'imagination soit nécessaire. Il suffit d'ouvrir les yeux. Allons, je vais vous souffler un peu. — Non!... s'écria Guillemette comme avec terreur. — Juste pour te mettre un peu sur la voie... Vous ne remarquez pas, Pierre, que, depuis cet incident, nous sommes, dans ce salon, réunis tous les trois, seuls? (à suivre)

— Maintenez, dites-moi la vérité. Pourquoi avez-vous joué ce tour à cette pauvre Mme Lessac? — Guillemette prit un air mystérieux: — J'avais mes raisons... — Des raisons graves, j'espère? — Oui, très graves. — Soit, dit Pierre, je renonce à comprendre. — J'espère quand même que vous finirez par comprendre. — Si ce n'est pas trop difficile... — Oh! non, c'est même très facile. — Je crois aussi, dit Marie-Louise, que c'est très facile. — Allons, je vais faire mon possible avec mes faibles moyens d'homme raisonnable... — Oh! non, s'écria Guillemette, ce n'est pas du tout de la raison qu'il faut pour cela, au contraire. — Alors, je me servirai de mes dons récents d'imagination... — Oh! non, dit Marie-Louise en souriant, je ne crois pas que l'imagination soit nécessaire. Il suffit d'ouvrir les yeux. Allons, je vais vous souffler un peu. — Non!... s'écria Guillemette comme avec terreur. — Juste pour te mettre un peu sur la voie... Vous ne remarquez pas, Pierre, que, depuis cet incident, nous sommes, dans ce salon, réunis tous les trois, seuls? (à suivre)

(à suivre)

Pour vous mesdames.

Carnet mondain

Rideau Hall. Le gouverneur général accompagné du feld-marchal lord Wavell, et du major Desmond Chichester, a assisté hier au déjeuner-causerie du Canadian Club au Château Laurier.

La vicomtesse Alexander de Tunis, accompagnée de l'hon. Elisabeth Lawrence, a inauguré le bal de l'église St. Luke's hier.

Leurs Excellences, accompagnées de la comtesse de Lucan, et de l'hon. Elisabeth Lawrence, du major Desmond Chichester, ont assisté à la présentation de "Jolanthé" à l'École Technique hier soir.

M. Mario Majoli, accompagné de son cousin, M. A. Alessandrini, est parti pour Niagara-Falls et Toronto.

M. Adolfo Alessandrini, ministre plénipotentiaire, délégué de l'Italie aux Nations Unies, passe quelque temps dans la capitale, invité du conseiller auprès de l'ambassade d'Italie et Mme Mario Majoli.

Mme James Thorne, épouse du haut commissaire de la Nouvelle-Zélande, a offert un déjeuner mardi en l'honneur de Mme Knox Gilmer et de Mlle Jean Gilmer, de Wellington, Nouvelle-Zélande.

M. et Mme Aurèle Théoret et leur fils Jules, de Vankleek-Hill, M. et Mme Willis Miller, de Rouss Point, N.-Y., étaient de passage à Ottawa en fin de semaine, les invités de Mme Romeo Allin.

Mlle Jacqueline Lemieux et Mlle Marcelle Allin ont passé la fin de semaine à Watertown, N.-Y.

M. Lester B. Pearson, ministre des Affaires extérieures, passe trois jours dans la Capitale.

Un manteau pour Cendrillon



La grande ballerine MARGOT FONTEYN, qui avec le "Sadler's Wells Ballet" fait une tournée des Etats-Unis et du Canada, dansait le rôle de "Cendrillon" dans l'un des ballets préférés des connaisseurs. On la voit ici à gauche, vêtue d'un manteau court de lainage blanc, doublé de phoque, une confection du couturier londonien Michael Sherard. Ce petit manteau a été exécuté spécialement pour être porté au cours de la tournée. A droite, Mlle Fonteyn a revêtu les haillons de son héroïne, rôle qu'elle a interprété 45 soirs consécutifs, quand le ballet a été présenté pour la première fois à Covent Garden, Londres.

Prix de \$100 offert par le "Women's Canadian Club"

TORONTO (PC) — Un prix de \$100 sera offert par le "Women's Canadian Club" de Toronto dans un concours littéraire, ouvert à tous les écrivains non professionnels du pays. Les compositions devront porter sur "Assurons l'unité du Canada", avoir moins de 2,000 mots et être soumises au club avant le 1er février 1950.

Il faut conserver le sol, l'eau et les denrées

Dans un discours prononcé devant les délégués au congrès annuel des Instituts de femmes de l'est de l'Ontario, la présidente de la Fédération du Canada, Mme Helen Morton, de Vegreville, Alta, a demandé d'étudier les moyens de conserver le sol, les denrées périssables et l'eau.

Elle a rappelé comment ce projet de conservation avait été l'un des buts de la Fédération pour l'année 1949.

Mme Morton a demandé aux ménagères des districts ruraux d'employer les denrées périssables et de laisser les autres aux habitants des pays à cours de nourriture.

C'est à peu près le temps que nous sortions de notre léthargie et que nous pensions à notre prochain, a dit la présidente.

Au nombre des personnes présentes on remarquait Mme H.M. Ellard, de Wright, P.Q., présidente des Instituts féminins du comté de Gatineau.

Le congrès s'est ouvert hier à midi, après que les déléguées eurent fait leur apparition à 11h.30, heure avancée, au lieu de 10h.30. Ces dames sont bien arrivées à temps... mais suivaient l'heure solaire!



La blouse de belle soie blanche enrichie de dessins de dentelle faits à la main est un accessoire important dans n'importe quelle garde-robe équilibrée. Pourtant, elle ne vient pas d'Europe comme auparavant. On en exécute d'aussi belles sur notre continent.

Déléguée canadienne à Moscou

WINNIPEG (PC) — Mme W.A. Kardash, de Winnipeg, épouse de William Kardash, député progressiste-ouvrier, dans la législature du Manitoba, assiste aux sessions du Conseil mondial de la Fédération internationale et démocratique des femmes, à Moscou, a-t-on appris hier.

Mme Dorise Nielsen, ex-députée de Battleford-Nord, Sask., et directrice de l'éducation du parti progressiste-ouvrier, est aussi au nombre des déléguées, représentant, le comité féminin du Canada pour la paix.

Avant son départ pour Moscou, Mme Kardash, qui est née au Canada de parents ukrainiens, a déclaré que la plupart des sessions seront employées à trouver des moyens de préserver la paix.

Advertisement for Bouquet de Corsage by Le Centre des Fleurs. Includes text: "Vous ne pouvez passer l'événement du BAL sans être parée d'un magnifique BOUQUET DE CORSAGE POUR SERVICE RAPIDE Le Centre des Fleurs angle Osgoode et Collège—Tél. 6-1200; Rés. 3-1267"

Le Savon flétrit la chevelure, Halo l'embellit!



Halo—Pas un savon, pas une crème—ne peut laisser une pellicule ternissante! Halo apporte rapidement les pellicules des cheveux et du cuir chevelu! Halo produit une mousse adouçante même dans l'eau la plus dure! Halo laisse les cheveux doux, faciles à peigner, leur donne un lustre naturel éclatant! 29c 49c 89c

HALO REVELE LA BEAUTE NATURELLE DE VOS CHEVEUX!

Advertisement for Renfrew Furs. Includes text: "Pour vous procurer les meilleures aubaines et les plus chics fourrures à Ottawa, visitez le plus populaire et plus recommandable marchand de fourrure en ville. Plus de belle qualité que ne sauraient en croire vos yeux. UN SEUL MAGASIN A OTTAWA. 156, rue RIDEAU — Signalez 2-4207"

Le Courrier de Jeanne

Q. Ce n'est pas un grand problème que je viens vous poser, si on le compare à tous ceux qu'on vous envoie; mais, pour moi, c'est le plus important. C'est au sujet de ma petite fille que je vous écris. Elle a dix ans et paraît intelligente. Pourtant elle est toujours à la queue de sa classe. Son institutrice n'a rien en particulier à lui reprocher... sauf qu'elle ne semble pas capable d'étudier. Elle est toujours dans la lune et, jusqu'ici, je n'ai pas réussi à la faire étudier autrement qu'en la punissant. Croyez-vous qu'elle n'est pas normale?

MAMAN DE PERRETTE. R. Au contraire, c'est une question de grande importance pour vous, car je crois que vous n'êtes pas la seule maman d'une petite fille "dans la lune"! Il y a des enfants qui, s'ils sont studieux à six, sept, huit ans, perdent tout intérêt vis-à-vis de leurs livres de classe en vieillissant. La raison? Leurs devoirs et leurs leçons deviennent de plus en plus difficiles, ils trouvent que le meilleur moyen d'en venir à bout est de les mettre de côté. Ils sont trop petits pour comprendre le tort qu'ils se font. Ce n'est pas cependant par des punitions que vous donneriez à un enfant le goût d'étude. Il faut plutôt que vous lui montriez les côtés intéressants; il est bon, par exemple, qu'un enfant ait un sujet préféré, même à dix ans. Etudiez avec votre petite fille, faites-lui reciter ses leçons et faire ses devoirs. Aussi, soyez toujours à sa portée quand elle fera son travail, pour lui donner les explications dont elle aura besoin. Il se peut aussi que ses petites compagnes l'empêchent d'étudier. Si après quelques années votre fille s'est aperçue qu'elle ne réussissait pas en classe tandis que ses amies avaient du succès, il se peut qu'elle se croit inférieure. Si vous soupçonnez une telle attitude, très courante d'ailleurs, n'hésitez pas à la changer d'école. Le changement et une rivalité toute neuve lui feront un grand bien.

Q.—Une robe en tulle sur fourreau vert pâle se porte-t-elle toujours? Quel temps? Qui aime votre courrier?

R.—Je n'ai pas très bien compris votre question, mais si l'âge d'une robe du soir, vous pouvez très bien la mettre. Si c'est une robe courte de cette couleur, ne la portez que pendant l'été.

Q.—Je dois beaucoup à ce jeune garçon. Puis-je lui offrir un souvenir; il doit bientôt partir pour un grand voyage. Si oui, quoi?

R.—Si vous le connaissez depuis longtemps, vous pouvez fort bien lui faire cadeau d'un livre. Choisissez-en d'un auteur canadien.

Q.—Est-il de mise pour un jeune homme qui accompagne une amie au cinéma, ou à toute autre représentation du genre, d'assister une autre demoiselle en la dégageant de son manteau, par exemple, lorsque cette dernière lui est tout à fait étrangère?

R.—Je ne crois pas qu'il doive se dérangier outre mesure pour une autre femme, mais si la demoiselle que se tient, en face de lui, par exemple, échappe son sac, ou ne peut replacer son manteau sur ses épaules, il peut, s'il est poli, lui aider.



En rentrant de la classe...

Advertisement for Fry's Cocoa. Includes text: "Servez le cacao Fry — délicieux et nourrissant! Les enfants aiment le Fry... après la classe et après le jeu. Il est si doux, si crémeux, si satisfaisant pour les jeunes appétits voraces... et si nourrissant. Servez-en souvent! Tout le monde aime la saveur de chocolat plus riche du Fry — cette saveur exquise qui en fait le cacao préféré des Canadiens dans la proportion de 3 contre 1. D'après une enquête faite à travers le Canada, le cacao à la saveur de chocolat plus riche."

Advertisement for People's Credit Jewellers. Includes text: "Pour la belle apparence. Les verres appropriés assurent une bonne vue. Nos lunettes, Parasoles, lunettes au bureau et dans les réunions sociales en portant de chères verres de Peoples. Un opticien avisé vous assurera des verres conformes à votre vue. Profitez de votre crédit. Payez tout en les portant. Verres assortis gratis contre la perte et le bris. Signalez 2-2623. IL EST PLUS FACILE DE PAYER SUIVANT NOTRE FACON! PEOPLE'S CREDIT JEWELLERS (LIMITED) 190 RUE SPARKS"

Advertisement for Mello Syrup. Includes text: "Sirope MELLO POUR BEBE. TOUX BRONCHES BRONCHITE. BOUTELLE 35c. EN VENTE DANS TOUTES LES PHARMACIES"

Advertisement for Dodds' Kidney Pills. Includes text: "QUAND MON DOS COMMENCE A ME FAIRE MAL. JE PRENDS des Pilules Dodds' pour les Reins. DODD'S KIDNEY PILLS. PARCE QUE JE SAIS QUE JE PEUX COMPTER SUR DODD'S!"

Advertisement for Komol. Includes text: "Cheveux gris? KOMOL leur rendra leur couleur naturelle! On peut se fier à KOMOL. Dans 15 minutes on obtient des nuances et couleurs d'une beauté exquise et d'une vraie blancheur permanente. Directions simples et faciles à suivre avec chaque boîte. Choix de 27 teintes naturelles. Ne ternit pas votre permanente. En vente aux comptoirs de cosmétiques. KOMOL EST IMPORTÉ PAR LA FRANCE. MONTREAL - PARIS. KOMOL"

### Elections au club de curling de Sturgeon-Falls

STURGEON-FALLS, Ont. — (DNC) — Le club de Curling a élu un nouvel exécutif à une assemblée tenue à l'hôtel de ville, la semaine dernière. Le président élu est Cyril Watson; vice-président, A. Farnsworth; secrétaire, H. Garner et trésorier, Roger Desautels. Les directeurs sont: E. Greisinger, H. Lalonde, D. Lauzon, J.-A. Marleau, A. Paiement et Ernest Spooner.

M. Watson remercie ceux qui l'avaient élu et déclara qu'il s'efforcera avec son exécutif de faire un succès du club de Curling, ce qui n'est pas facile.

M. Pat. Bradley et Harold Gallagher ont été nommés membres du comité de nomination.

Les membres ont décidé d'admettre les femmes au jeu de "curling". Les élèves du High School jouiront aussi de ce privilège.

Les membres actifs paieront \$10 de cotisation et les autres associés paieront \$3 pour la saison.

### Hausse de salaires exigée à Londres

LONDRES (AFP) — Malgré l'appel lancé hier par le "Trade Unions Congress" en vue de

**Imbro's Restaurant**  
reconnu pour  
SPAGHETTI & RAVIOLI  
ITALIENS  
Spécialité: STEAK  
415, rue Rideau, Ottawa.  
(entre Friel et Chapel)

l'abandon des demandes d'augmentation de salaires, la Confédération des ouvriers des constructions maritimes et mécaniques vient de décider de maintenir ses revendications portant sur une augmentation d'une livre par semaine (\$2.40) pour chacun de ses trois millions de membres. Cette décision a été prise au cours d'une réunion des délégués de la Confédération, qui s'est tenue aujourd'hui à York.

D'autre part, le Conseil exécutif du syndicat des mineurs britanniques, qui s'est réuni ce matin à Londres, a décidé d'attendre que le Conseil général du TUC fasse sa déclaration — vraisemblablement mercredi prochain — avant de se prononcer sur l'appel lancé hier par le TUC.

On sait que le syndicat des mineurs essaye actuellement d'obtenir une révision des primes de vie chère.

### Accusés de vol

MONTREAL (PC) — Deux jeunes gens de 20 ans, qui auraient volé trois chauffeurs de taxi du district de Montréal en fin de semaine dernière, ont comparu ce matin sous des accusations de vol à main armée.

La police ne les a pas identifiés.

### VILLEMONTÉL, Qué.

VILLEMONTÉL, Qué. (DNC) — Récemment est décédé à l'hôtel-Dieu de Montréal, M. Alfred St-Louis, de cette paroisse, âgé de 34 ans, fils de feu M. Henri St-Louis et de Mme St-Louis. A Villemontél, il fut exposé en chapelle ardente à la demeure de M. et Mme Ivin Lévesque. Il laisse pour le pleurer: sa mère, Mme Henri St-Louis, 2 sœurs: Mme Ivin Lévesque (Antoinette) et

Alfred Lévesque (Marie-Ange); 3 frères: MM. Lucien, René et Marcel Lévesque; M. l'abbé Arthur Morency, curé célébrant samedi, le 12 novembre, le service de feu M. St-Louis. MM. Lucien et René St-Louis conduisaient le deuil. Les porteurs étaient MM. Jean-Paul Clermont, Adélar Lévesque, Aimé Morrissette, Bertrand Lévesque, Robert et Raymond Beaulieu. Une foule de parents et d'amis prenaient place dans le cortège funèbre. Les funérailles étaient sous la direction de M. Armand Morrissette. M. Romulus Trepanier fit la quête. MM. A. Saiso, O. Sills et El. Lessard chanteront le service. Mme A. Therrien était à l'orgue. Le défunt fut inhumé dans le lot de famille.

**Baptêmes**  
A M. et Mme Daniel Grenier, est né un fils, baptisé à Taschereau sous les prénoms de Joseph

Adrien-Claude-Rejean. Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Adrien Savard, de Taschereau.

Une élégante maison s'est élevée la semaine dernière sur le Boulevard Sauvé, en face du restaurant de M. Daniel Grenier; il s'agit de la propriété de M. Elise Fortier, menuisier.

**Succès scolaires**  
Sont à l'honneur ce mois-ci pour succès scolaires:  
A l'école Ste-Claire:  
1ère année: Jean-Guy Grenier, 98.3; Hervé Mailhot, 93.6;  
2e année: Laurent Bédard, 96;

Gertrude Bouchard, 88; Mariette Bisson, 83.6.  
3e année: Philippe Lafond, 86.5; Jean-Marc Grenier, 85.7; Jeannine Lévesque, 84.  
4e année: Gérard Mailhot, 92; Gaston Beaulieu, 90.  
5e année: Henrielle Grenier, 81.6; Lilliane Dionne, 90.  
7e année: Marie-Laure Bouchard, 83.

8e année: Raymond Sills, 86; Henri Therrien, 85; Henri Beaulieu, 83; Deliska Desrosiers, 81.  
Ecole St-Joseph:  
1ère année: Lauréanne Morin, 86.  
2e année: Réal Morin, 94; Julie Lessard, 92.  
3e année: Jean-Guy Fortier, 80.  
4e année: Charles-Auguste Morin, 81.

5e année: Jean-Guy Morin, 76.  
Ecole Ste-Anne:  
1ère année: Jean-Paul Roulier, 93.  
2e année: Hélène Turgeon, 84.  
3e année: Céline Roulier, 87.  
4e année: Denyse Therriault, 78.  
6e année: André Roulier, 87.  
7e année: Françoise Roulier, 94.

Saveur exquise!

# CAFÉ "SALADA"

SCELLÉ À VIDE

Ce petit supplément qui signifie tant lorsque vous cuisinez...



Suivez le conseil du chef Libby. La Moutarde Préparée Libby's est plus qu'un condiment pour votre table. Elle peut être aussi une aide précieuse dans votre cuisine. Voyez comme cet ingrédient, lisse comme du beurre, ajoute du piquant aux sauces, relève les sandwiches, et donne du goût à de nombreux plats. Essayez les recettes ci-dessous et jugez-en vous-même. Ajoutez-en un peu à vos recettes favorites. Vous ne voudrez plus jamais être sans Moutarde Préparée Libby's sur l'étagère de votre dépense.

#### Rouleaux au Jambon à la Diabie

1 recette de biscuits à la poudre à pâte  
1 boîte de 3 onces de Jambon à la Diabie  
2 cuillères à soupe de mayonnaise  
1/2 cuillère à thé de raifort  
1/2 cuillère à thé de Moutarde Préparée Libby's

Abaissez la pâte à biscuits au rouleau en un rectangle de 1/2 pouce d'épaisseur. Combinez le reste des ingrédients et étalez cela sur la pâte. Roulez comme pour un gâteau roulé à la gelée. Coupez en douze rouleaux. Placez-les sur une plaque non graissée ou dans un moule peu profond, le côté coupé en-dessous. Faites cuire environ 20 minutes à four chaud (450°F.). Servez chaud comme pain ou comme plat principal avec des Haricots Verts sans fias à la crème, du Blé d'Inde en grains, ou des Pois. 6 portions.

#### Sauce Moutarde Relevée

1 cuillère à soupe de graisse  
2 cuillères à soupe de farine  
1/2 tasse de Lait Evaporé Libby's dilué avec  
1/2 tasse d'eau  
2 cuillères à soupe de Moutarde Préparée Libby's  
1/4 cuillère à thé de sauce Worcestershire  
1/4 cuillère à thé de paprika  
1/2 cuillère à thé de sel  
1/2 cuillère à thé de poivre

Faites fondre la graisse; ajoutez la farine et mélangez. Ajoutez le lait dilué. Faites cuire, en remuant constamment, jusqu'à consistance épaisse et lisse. Ajoutez les assaisonnements. Servez chaud avec de la viande ou du poisson. Fait 1/4 tasse de sauce.

#### Sauce à Salade à la Moutarde

2 cuillères à soupe de Moutarde Préparée Libby's  
2 cuillères à soupe de vinaigre  
1/2 cuillère à thé de sel  
1/4 cuillère à thé de poivre  
1/2 cuillère à thé de paprika  
1/2 tasse de Lait Evaporé Libby's

Combinez tous les ingrédients et mélangez bien. Faites refroidir. Utilisez cette sauce avec n'importe quelle salade verte — laitue, chicorée, éscarole, chou, etc. Fait 1 tasse de sauce.

Variation: Ajoutez 2 cuillères à soupe d'huile ou 2 cuillères à soupe de Catchup Libby's, ou les deux.

#### Mayonnaise à la Moutarde

1 tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite  
1/2 tasse de Moutarde Préparée Libby's

Combinez les ingrédients et mélangez bien. Faites refroidir. Servez avec des salades de légumes. Fait 1/4 tasse.

#### Sauce Tartare

1/2 tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite  
2 cuillères à soupe de Moutarde Préparée Libby's  
1/4 tasse de Condiment aux Marinades Sucrées  
1/4 tasse d'Olives farcies hachées  
1/4 cuillère à thé de sel

Combinez tous les ingrédients et mélangez bien. Servez sur de la viande ou du poisson. Fait 1 tasse de sauce.

#### Oeufs à la Diabie avec Jambon à la Diabie

6 oeufs durs  
1 cuillère à soupe de vinaigre  
1 cuillère à soupe de mayonnaise ou de sauce à salade cuite  
1 cuillère à soupe de beurre  
1 cuillère à soupe de Moutarde Préparée Libby's  
1 boîte de 3 onces de Jambon à la Diabie

Coupez les oeufs en deux sur la longueur. Retirez les jaunes et écrasez-les. Ajoutez-y le reste des ingrédients et mélangez jusqu'à consistance lisse. Remplissez les blancs. Garnissez d'un brin de persil. 6 portions.

#### Sauce Moutarde au Catchup

1/4 tasse de Moutarde Préparée Libby's  
1/2 tasse de Catchup Libby's

Combinez la moutarde et le catchup. Servez froid avec de la viande ou du poisson. Fait 1/4 tasse de sauce.

#### Oeufs durs avec Condiment Sucre

2 oeufs durs coupés en deux  
1/4 tasse de Condiment aux Marinades Sucrées  
1 cuillère à thé de Moutarde Préparée Libby's  
1/4 tasse de concombre haché  
1/4 tasse de mayonnaise ou de sauce à salade cuite  
8 tranches de pain

Combinez les ingrédients. Étaliez le mélange entre les tranches de pain beurré. Fait 4 grands sandwiches.



LE JAMBON DE VOTRE ARRIÈRE-POUR VOUS FAIRE SAVOIR QUE LIBBY'S EST LE MEILLEUR CHOIX POUR VOS RECETTES DE MOUTARDE PRÉPARÉE.

GRATIS: une série de cartes de recettes de dimensions ordinaires mettant en vedette vingt autres manières délicieuses d'employer la Moutarde Libby's dans votre cuisine. Envoyez simplement vos nom et adresse à Libby's, Chatham, Ontario. LMB-49F



C'est si bon!  
Cette nouvelle recette-éclair de Kellogg!  
**DES MUFFINS AU SON ET AUX RAISINS!**

Rien à défaire en crème. Pas d'oeufs à battre. Mais un seul mélange!

1 tasse d'All-Bran Kellogg 1/2 c. à thé de sel  
1/2 tasse de lait 1/4 tasse de sucre ou de sirop de 1 tasse de farine tamisée 1 oeuf  
2 1/2 c. à thé de 2 c. à soupe de poudre à pâte shortening mou 1/2 tasse de raisins

1. Mélangez All-Bran et lait dans un bol.  
2. Tamisez ensemble la farine, la poudre à pâte et le sel dans ce même bol. Ajoutez le sucre ou le sirop de maïs, l'oeuf, le shortening et les raisins jusqu'à ce que le tout soit bien mélangé.  
3. Remplissez aux 3/4 des moules à muffins graissés — préalablement réchauffés. Faites cuire à four modérément chaud (400°F.) environ 25 minutes. Voilà 9 muffins délicieux!

à céréales laxatives naturelles à plus célèbre au Canada — pour compléter l'alimentation pauvre en résidus. Mélangez-en un bol au-dessus de votre repas!

# LOBLAWS

PRIX EN VIGUEUR LES 17, 18, 19 NOVEMBRE

- SPECIAL!**  
BISCUITS MACARON CRISPS de Weston lb 25c
- SPECIAL!**  
UN PRODUIT DE QUALITE DE LA BOULANGERIE LOBLAW  
GATEAU GRENOBLE DE LOBLAW chacun 29c
- REPUTES GATEAUX DE NOEL gros. No 1 49c gros. No 2 97c
- POUDING AUX PRUNES de Loblaw 1 lb dans tissu Jack & Jill 26c
- MINCE MEAT de Mrs. Hamilton genre de ménage 31c
- MELANGE A GATEAU Silver d'Ogilvie pqt 20 oz. 19c
- MELANGE A CREPES de Aunt Jemima pot de 16 oz. 35c
- BEURRE D'ARACHIDES de Loblaw Jack & Jill pqt 12 oz. 28c
- MELANGE DE FUDGE AU CHOCOLAT Blue Ribbon pqt 9 oz. 23c
- ALIMENTS GERBERS POUR BEBES orge, farine d'avoine et céréales pot 24 oz. fl. 34c
- CONFITURE AUX FRAMBOISES Marquette, avec pectine pot de 6 oz. fl. 47c
- OLIVES PIMENTÉES QUEEN de McLaren. pot de 6 oz. fl. 25c
- CERISES MARASQUIN ROUGES 6 oz. fl. 2 pots 19c
- MOUTARDE PREPAREE DE LIBBY

- THE noir Lipton étiquette pourpre, Paquet de 1/2 livre 53c
- LAIT évaporé Suncrest 2 boîtes de 16 oz. 25c
- JUS d'ananas Guardiola boîte de 20 oz. fl. 17c
- CREME de table DAIRY PEARL, 18% Boîte de 10 oz. fl. 23c
- JUS de pommes ALLEN DE CHOIX, Boîte de 20 oz. fl. 10c
- JUS de HONDURAS BRITANNIQUE
- JUS DE PAMPLEMOUSSES TROUTHALL, Boîte 20 oz. fl. 16c
- PRIDE OF NIAGARA
- JUS de tomates de fantaisie, 2 boîtes 20 oz. 15c
- SAUMON •
- Cohoe, rouge, DE FANTAISIE, GOLDEN BELL, bte 1/2 31c
- Cohoe, rouge, RED SEAL, bte 1/2 59c
- CALEDONIA
- Rose de fantaisie, bte 1/2 23c bte 1/4 43c
- Sockeye rouge PARAMOUNT, de fantaisie, bte 3/4 onces 23c

- ARTICLES POUR PATISSERIE •
- D'AUSTRALIE
- RAISIN sans pépins 2 lbs 31c
- D'AUSTRALIE
- CORINTHES, nettoyés lb 16c
- ECORCES coupées de citron, SAKONIA, paquet de 7 oz 21c
- RAISIN EPEPINES LEXIA, D'AUSTRALIE, lb 24c
- DATTES dénoyautées Sair, lb 25c
- ECORCES MELANGES, COUPEES, pqt 1/2 lb 17c
- CERISES rouges GLACEES, paquet 4 onces 19c
- NOIX ECALLEES •
- NOIX mélangées paquet de 8 oz 43c
- PECANS, moitiés, pqt de 4 oz 33c
- BRESILS, pqt de 4 oz 21c
- AMANDES, pqt de 4 oz 19c
- GRENOBLES, pièces pqt 1/2 lb 43c
- AVELINES, pqt 4 oz 14c

- FRUITS ET LEGUMES
- VENTE DE PATATES D'HIVER
- PATATES de I.P.E. se conservant l'hiver. Sac de 75 lbs 1.59
- ACHETEZ MAINTENANT ET EPARGNEZ
- ORANGES juteuses de Floride, véritable valeur, Douz. 29c
- PIEDS de CELERI Pascal vert, d'Ontario. 2 pour 23c
- CHAMPIGNONS Blancheur neige, d'Ontario. 1/2 lb 29c
- POMMES McIntosh No 1 d'Ontario. Panier de 6 pintes 59c
- TOMATES de serres chaudes. Cat. No 1. Lb 32c

- NETTOYEUR Classic, la boîte 7c
- TAMPONS DECURAGE S.O.S. paquet de 4 tampons 14c
- GLO-COAT de Johnson boîte de 1 chopine 59c
- FAB, pour une mousse fabuleuse, gros format 34c
- GROS FORMAT GROS PAQUET
- CHIPSO, 34c OXYDOL 34c
- SAVON de beauté PALMOLIVE, pain régulier 9c
- SAVON de toilette CAMAY, pain de 3 1/2 oz. 9c
- SAVON Ivory pain moyen de 6 onces 11c
- SAVON facial WOODBURY, 3 pains 29c
- SAVON de toilette MAPLE LEAF, pain 8c
- LE TISSU MIRACLOTH
- MIRACLOTH, ROULEAU DE 16 PIEDS, 16 pouces de largeur 79c
- OVALTINE bte 8 oz. 58c
- SPEEF de BURNS bte 12 oz. 33c
- FROMAGE CHATEAU ordinaire pqt 1/2 lb 27c
- KETCHUP E. D. Smith bout. 13 oz. 17c
- PAIN LOBLAW MARQUE COTTAGE
- blanc, tranché, pain de 24 onces 12c
- non tranché, pain de 24 onces 11c
- Blanc, blé entier, blé craqué.

- VIANDES DE PREMIERE QUALITE
- BOEUF DE QUALITE DE LOBLAW
- PORTERHOUSE, ALOYAU, POINTE, RONDE DESOSSEE STEAKS ou ROTIS, lb 69c
- ROTI SHORT RIB de choix La livre, 53c
- ROTI PALERON, sans palette La livre, 51c
- COUPE DE PORC FRAIS Socs Roti ou côtelettes, 49c
- Epaule partiellement désossée, La livre, 35c
- SUIF DE ROGNON fraîchement haché. La livre, 18c
- ROULES COTTAGE PEAMEALED Maigres. La livre, 49c
- SAUCISSE AU PORC 3 Little Pigs, petite ligature. La livre, 49c
- HUITRES FRAICHES de choix du Nord. Pot de 9 onces, 59c
- LOBLAW GROCERIAS CO. LIMITED

### Livres français pour les écoliers de Sudbury, Ont.

SUDBURY, Ont. (DNC) — Le Cercle pédagogique Jacques-Cartier tenait récemment sa réunion mensuelle à la salle de l'école St-Louis-de-Gonzague, sous la présidence de M. Louis-Philippe Barrette.

M. J.T. Paquette, président de la Ligue du Sacré-Coeur et membre de la Commission de la bibliothèque municipale, était l'invité d'honneur. A l'occasion de la semaine de la Bibliothèque pour les enfants d'école, M. Paquette donna un aperçu de l'introduction de livres français à la bibliothèque municipale et encouragea le personnel enseignant à propager la distribution de livres français venant de la bibliothèque.

L'histoire de la bibliothèque de notre ville débuta en 1912, alors que quelques citoyens s'intéressèrent à doter notre ville d'une bibliothèque municipale. Bien que la population française comptait plus qu'un tiers, ce n'est qu'en 1941 que sont apparus les premiers volumes français pour les adultes.

Cependant, grâce à l'énergie de R.P. Guillaume Belcourt, s.j., alors préfet des études au Collège du Sacré-Coeur et membre de la Commission, un grand mouvement pour l'achat de livres français fut entrepris par la Société St-Jean-Baptiste, qui s'acquitta de la collaboration des organisations françaises de la ville. Avec l'aide du président, M. H.H. Regimbal, nos associations réussirent à donner, en 1946 et 1947, plus de 3,000 volumes français à la bibliothèque, pour former un total d'environ 8,000 volumes français. En 1948, on y installa une section française.

L'orateur félicita aussi la R.S. Cécilia, s.g.c., directrice des écoles séparées bilingues de la ville, pour les nombreux livres de choix qui ont été dernièrement ajoutés à la section juvénile de la bibliothèque. Il recommanda aussi au personnel enseignant de s'efforcer de faire circuler les livres français en intéressant les élèves à fréquenter la bibliothèque. Il demanda à ceux qui s'occupaient d'orientation de mieux faire connaître à leurs élèves la profession de bibliothécaire.

En terminant, M. Paquette invita les instituteurs à visiter la section française des enfants au cours de la semaine du livre pour la jeunesse.

### M. Graydon désire voir plus souvent le roi et la reine

M. Gordon Graydon, conservateur-progressiste de Peel, a proposé hier aux Communes que le roi et la reine visitent plus souvent le Canada.

"A de fréquents intervalles, et selon la santé de leurs majestés, nous pourrions les avoir avec nous dans notre propre pays," a dit M. Graydon.

En particulier, le Gouvernement "devrait faire tout en son possible pour que la princesse Margaret visite le Canada l'année prochaine".

M. Graydon a expliqué: "Sa beauté, son charme et sa jeunesse pénétreraient profondément dans le cœur des Canadiens, et rehausseraient l'amour et l'affection que la famille royale possède déjà dans tous les coins de ce pays."

En 1939, a-t-il ajouté, c'était la première fois qu'un souverain de Grande-Bretagne ou du Canada mettait le pied en terre canadienne.

"A mon avis, a terminé M. Graydon, nos enfants ne devraient pas avoir besoin de quitter le Canada pour voir, une fois dans leur vie, notre roi et notre reine."

### Funérailles de trois victimes d'un incendie

Des funérailles imposantes ont eu lieu mercredi matin, en l'église Ste-Marguerite-Marie, en dernier hommage à trois victimes d'un incendie survenu à l'extrémité sud de l'avenue Bronson, M. Patrick Conlon, 40 ans, son fils, James Conlon, 5 ans, et M. Jack O'Neill, 49 ans, de North-Gower.

Un long cortège a quitté les salons Whelan, pour se rendre à l'église, vers 8 heures. Le R. P. Lawrence Conlon, o.m.i., cousin de Patrick Conlon, a chanté la messe de requiem.

Aux autels latéraux, MM. les abbés J.-O. Dorion et J.-C. Braceland célébraient des messes.

Le T. R. P. Lawrence Poupore, o.m.i., recteur, et le R. P. J.-B. Zachary, o.m.i., représentaient le Collège St-Patrice, ou M. P. Conlon avait été employé comme ingénieur stationnaire. M. G. S. McGillivray représentait le ministère des Affaires des vétérans.

Au cimetière Notre-Dame, M. l'abbé A. J. Gorman, curé de l'église Ste-Marguerite, a récité les dernières prières, assisté de R. P. Conlon et de M. l'abbé Braceland.

### Nécrologie

M. André Lauzon

Un grand nombre de parents et d'amis ont rendu un dernier hommage, jeudi matin, à M. André Lauzon, époux de feu Emilie Corneau, qui est décédé lundi à Montréal, à sa demeure, 2547, rue Albert.

Le départ du cortège s'est effectué des salons Gauthier 259, rue St-Patrice, pour l'église St-Anne; le service a été chanté à 8 heures.

M. le curé W. Scantland a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de MM. les abbés R. Benoit et J. Richard, comme diacre et sous-diacre.

Au cimetière Notre-Dame, M. l'abbé Scantland a récité les dernières prières.



Robert J. Stewart, 22 ans, de Bolton, Ont., gagna trois prix aux concours préliminaires du Royal Winter Fair. J. W. Lawrence, un directeur du "National Dairy Council", lui présente le trophée Stonehouse de la section des vaches. Stewart mérita également une bourse et une médaille à la section des moutons. (Photo SNS)

### Conférence du Dr Jean Ho

QUEBEC (DNC) — Le Dr Jean Ho, philosophe chinois, était, hier soir, le conférencier invité du club des Relations internationales des étudiants de Laval. Il s'est particulièrement appliqué à exposer la doctrine politique de Sun Yatsen qui a déclenché la révolution contre le gouvernement impérial de Chine.

Le conférencier insista ensuite sur l'importance d'un retour aux anciennes méthodes chinoises, "seul moyen de rétablir l'ordre en ce pays", dit-il. Il déclara alors qu'il était impossible d'implanter le système européen ou américain en Chine, puis il parla de l'originalité des théories du sociologue Su Yantzen qui sont ni du socialisme ni du capitalisme.

Présenté à son auditoire par M. André Desjardins, président du club des relations internationales, le Dr Ho fut remercié par M. Pierre Houde, de la Commission des questions politiques.

Au début de la conférence, deux fils de M. Ho ont chanté l'hymne national chinois.

### Fermeture des hôtels en Ontario

TORONTO (PC) — Des fonctionnaires compétents du gouvernement provincial prédisent que, d'ici peu, les cabarets d'Ontario fermeront plus à bonne heure, sauf dans les grandes villes.

Les salles à dîner ou l'on sert de la boisson, qui demeurent ouvertes jusqu'à 2 heures du matin, fermeront à minuit, et les salons de cocktails resteraient ouverts jusqu'à minuit, dans les grandes villes.

Les changements dans les heures de vente de la boisson seront probablement faits dès le retour de J.W. Foote, sous-commissaire pour les boissons, actuellement en voyage en Europe. Il doit arriver à Québec jeudi.

### Bagarre entre deux factions ouvrières

NEW-YORK (PA) — La garde constabulaire a été doublée devant le quartier général de l'Union maritime nationale (I.C.U.), ce matin, à la suite d'un éclat, ressemblant à de la violence, qui s'est produit, hier, entre les factions de gauche et de droite.

Soixante-cinq policiers ont patrouillé les alentours afin de prévenir tout autre désordre.

Deux chefs syndicaux ont été blessés et deux personnes furent arrêtées au cours d'un siège de dix heures tenu par des centaines de marins, réunis devant l'immeuble des bureaux du syndicat.

Les émeutes ont été le résultat, dit-on, de la tension nerveuse qui existe depuis longtemps entre les éléments de droite et ceux de gauche, dans le syndicat.

Les troubles ont éclaté hier, après que les fonctionnaires de droite, actuellement au pouvoir, eurent suspendu l'agent syndical du port de New-York, David Drummond, et treize patrouilleurs syndicaux, les remplaçant par des partisans de droite.

### La grève évitée

MONTREAL (PC) — On a réussi à parer, du moins temporairement, à la grève des employés de la rampe de la métropole, lorsque 1,000 employés de la compagnie ayant consenti hier soir à soumettre leurs griefs à une commission d'arbitrage avant de prendre des mesures directes.

Cette décision de la part des 4,300 employés de la compagnie a été proposée par la "Canadian Brotherhood of Railway Employees", qui leur sert d'agent-négociateur.

### Incendie en N.-E.

KENTVILLE (nouvelle-Ecosse) (PC) — Un immeuble d'affaires de trois étages, situé sur la rue principale de Kentville, a été rase par les flammes, aujourd'hui. On évalue les dommages à \$300,000 ou \$400,000.

### Cinq victimes

KITCHENER (PC) — Leonard Donnelly, 23 ans, a été tué hier lorsque son automobile fut frappée par un train du National-Canadian.

SAULT-SAINTE-MARIE, Ont. (PC) — Broyé sous les roues d'une presse à foin, près de Bar-River, Maurice Larivière, 26 ans, garçon de ferme originaire d'Hawkesbury, Ont., est mort à l'hôpital.

BROCKVILLE (PC) — S. W. Hiscocks, d'Oshawa, est mort à l'hôpital, hier soir, des suites de blessures reçues dans un accident d'automobile, près d'Iroquois, à vingt-cinq milles à l'est de Brockville, samedi dernier.

PARRY-SOUND (Ontario) (PC) — Un guide canadien et un chasseur américain se sont noyés, hier, pendant que quatre autres personnes parvinrent à se sauver, lorsque leur embarcation chavira dans le lac des Pins, à 25 milles au sud de Parry-Sound. Les victimes sont: Oly Myers, de Moon-River (Ontario), et Robert Crawford, de Rocky-Ridge (Ohio).

### Reçus par le Saint-Père

CITE DU VATICAN (AFP) — Le Pape a reçu aujourd'hui S. Exc. Mgr. Martin Michel Johnson, évêque de Nelson, et S. Exc. Mgr. Gerald Berry, évêque de Peterborough, au Canada.

### Daley convoque une rencontre

TORONTO (PC) — Le ministre du Travail Daley a convoqué en réunion, aujourd'hui, les autorités de la General Motors Company d'Oshawa et les représentants du Syndicat des ouvriers de l'auto. La réunion devait avoir lieu ce matin.

On sait que les négociations entre la compagnie et le syndicat ont été interrompues lundi lorsqu'on ne put s'entendre pour mettre fin à la grève causée par le renvoi de quatre chefs du syndicat.

### Congrès annuel des associations de chasse et pêche

MONTREAL — Plusieurs mesures importantes seront mises à l'étude vendredi et samedi de cette semaine, alors que 200 délégués représentant 30,000 chasseurs et pêcheurs se réuniront à Montréal, à l'occasion du troisième congrès annuel de la Fédération des associations de chasse et de pêche du Québec.

Les séances du congrès, auquel assistera l'honorable Camille Pouliot, ministre provincial de la chasse et des pêcheries, auront lieu en l'hôtel Mont-Royal, les 18 et 19 novembre.

Le Dr Harrison Lewis, directeur du service de la faune pour le ministère fédéral des Mines et Ressources, participera aussi aux délibérations, de même que plusieurs délégués de l'Ontario et du nord-est des Etats-Unis.

Le dernier congrès a été tenu en mars dernier au Château Frontenac, à Québec, et plusieurs des recommandations faites au gouvernement par les délégués ont par la suite été adoptées par les autorités et font partie des règlements de chasse et de pêche édictés pour la saison 1949.

Les divers comités d'études de la Fédération: comité des oiseaux migrateurs, comité du chevreuil, de l'original, du poisson-gibier, du saumon, et autres, se sont réunis au cours de l'été et de l'automne, et ont résumé leurs études en une série de recommandations qui seront étudiées et discutées par les 200 délégués qui les transformeront en résolutions à être soumises au gouvernement ou les rejeteront.

Le congrès se terminera samedi midi par un lunch auquel assisteront tous les délégués, de nombreux visiteurs des 230 clubs, et associations qui forment la Fédération, et à l'issue duquel l'honorable Pouliot résumera les pourparlers du congrès et fera probablement part des intentions de son ministère pour la prochaine saison.

Le congrès débutera par une assemblée des directeurs qui aura lieu vendredi matin, et les séances, ouvertes à tous les sportsmen, s'ouvriront vendredi à 2 heures de l'après-midi.

### Nécrologie

M. LARIVIERE

M. Michael Larivière, domicilié à 318, rue Waverley, est décédé mercredi, dans un hôpital local, après une longue maladie. Il était âgé de 68 ans.

Né à Hawkesbury, le 11 février 1881, il était le fils de feu Michael Larivière et Pamela Mear. Il avait épousé Anila Villeneuve et était venu demeurer à Ottawa en 1923.

M. Larivière y travaillait comme peintre-décorateur, au compte de W. A. Bond et Fils.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil quatre fils: Michael, de Toronto, Henri et Walter, d'Ottawa, et Rodolphe, d'Hamilton; quatre sœurs: Mme Fred Charron (Lola), et Mlle Doris Larivière, d'Ottawa; Mme Ellard Sloan (Beatrice), de Sudbury, et Mme Andy Bonner (Simone), de Kingston.

Le défunt comptait aussi deux sœurs: Mme Pamela Savoy, de Hawkesbury, et une autre sœur, demeurant à Brownsburg, Que., ainsi que 12 petits-enfants.

Les funérailles auront lieu vendredi matin, des salons McEvoy, à 7 h. 45, pour l'église Ste-Thérèse; le service y sera chanté à 8 heures. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

### Fin de grève

TORONTO (PC) — La grève des 400 chauffeurs de taxi de Toronto s'est terminée hier. Les chauffeurs, employés par des compagnies membres de l'Association de taxis Diamond, ont cessé le travail mardi, au sujet du droit d'ancienneté d'un chauffeur. D'après le règlement, le droit d'ancienneté dudit chauffeur est rétabli et la question est portée à l'arbitrage.



Albert Kessel était chez lui, à Valley-Centre (Sask.), lorsqu'il apprit que son échantillon de seigle avait remporté le championnat mondial à la Foire d'hiver de Toronto. Nous le voyons ici avec une gerbe analogue à celle qui s'est classée première. (Photo PC)

### Le shah de Perse lance un appel au président Truman

WASHINGTON (PA) — Un franc appel, en vue d'obtenir plus d'aide, est lancé aujourd'hui par le jeune shah de l'Iran, dans une tournée d'un mois chez l'On-Sam.

Le jeune monarque à chevelure noire s'est adressé directement au président Truman au cours d'un dîner d'Etat qui lui fut offert hier soir, quelques heures seulement après son arrivée à bord de l'avion privé du président, l'"Independence".

L'Iran, déclare le shah, a besoin de l'amitié américaine et compte

"même sur une plus grande coopération et une aide plus considérable à l'avenir".

Sa Majesté Impériale Moham-Reza Shah Pahlavi a lancé cet appel aux Etats-Unis en réponse à quelques mots de bienvenue que lui avait adressés le Président. Dans sa brève allocution, M. Truman avait fait remarquer que les Etats-Unis et l'Iran respectaient leurs engagements, mais que les Etats-Unis avaient traité avec "une grande puissance qui ne croit pas au respect des contrats". Il va sans dire qu'il faisait allusion à la Russie.

La Société a dit que les valeurs d'emprunt variaient de région en région à travers le Canada et dépendaient de l'état économique et financier de la région concernée. En plus, cette valeur d'emprunt est affectée par toutes sortes de facteurs tels que le genre de la construction, le modèle de l'édifice, le système de chauffage et les matériaux employés.

### Pour calculer le paiement initial pour une maison

par la Presse canadienne

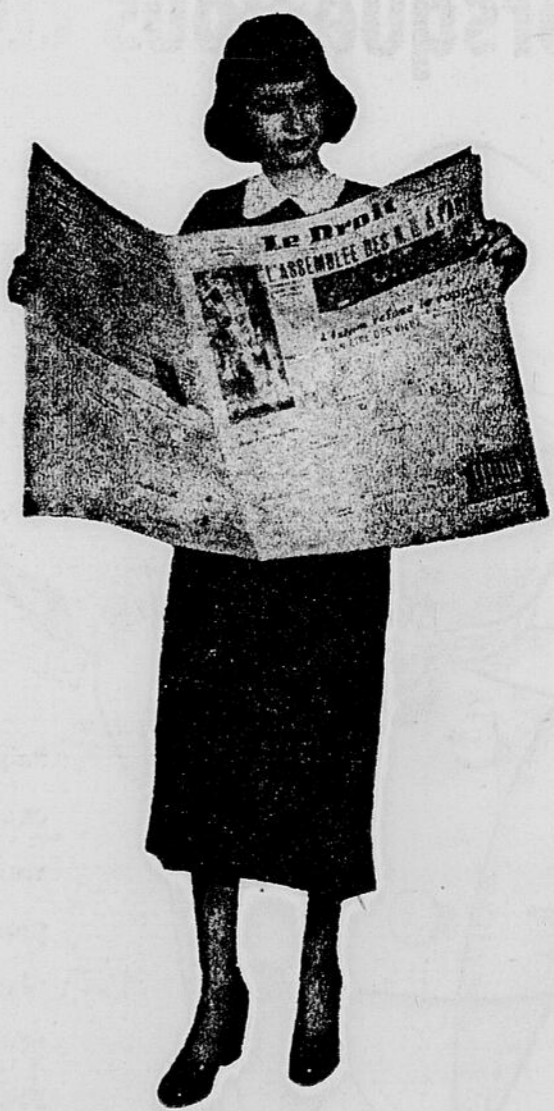
Les Canadiens qui cherchent une manière facile de calculer la valeur du paiement initial qui est requis pour l'achat d'une maison, en vertu du "nouveau" plan du gouvernement, semblent manquer totalement de chance.

Un porte-parole de la Société centrale d'Hypothèques et de Logement a déclaré hier soir qu'une grande variété de facteurs entrent en jeu dans le calcul du paiement initial, car le gouvernement a maintenant un système de seconde hypothèque.

Le noué gordien est ce que l'on appelle "la valeur d'emprunt" d'une maison. C'est la valeur qu'englobe l'hypothèque et que le gouvernement croit être ce que vaut réellement la maison, en dépit du coût enregistré de sa construction. La valeur d'emprunt est toujours beaucoup moindre que la valeur réelle, ou le coût payé.

Au moment présent, un entrepreneur peut obtenir de la Société centrale d'Hypothèques et de Logement, un prêt allant jusqu'à 80 pour cent de la valeur d'emprunt d'une maison. En vertu de la nouvelle loi que le Parlement a étudiée, le constructeur pourra toujours recevoir jusqu'à 80 pour cent. En outre, l'acheteur pourra aller jusqu'à un sixième du montant que l'on aura prêté au constructeur. Le prêt, qui constitue en réalité une deuxième hypothèque, n'est accordé à l'acheteur que si la maison se vend à ce que le gouvernement appelle "un prix honnête et raisonnable".

La Société a dit que les valeurs d'emprunt variaient de région en région à travers le Canada et dépendaient de l'état économique et financier de la région concernée. En plus, cette valeur d'emprunt est affectée par toutes sortes de facteurs tels que le genre de la construction, le modèle de l'édifice, le système de chauffage et les matériaux employés.



## NOS PETITES ANNONCES NE COÛTENT PAS CHER

ET RAPPORTENT DE

## PROMPTS ET ABONDANTS RÉSULTATS

ESSAYEZ-LES A LA PROCHAINE OCCASION

DEMANDEZ LE SERVICE DES ANNONCES CLASSEES

# Le Droit

Signalez 3-4061

Goûtez Allsweet... goûtez la différence!

Vous aimez le goût d'Allsweet — le lait donne la saveur! Vous emploierez Allsweet copieusement sur les légumes, sur les rôtis et les petits pains chauds et dans votre pâtisserie. Ayez toujours sous la main une livre ou deux d'Allsweet économique!

SWIFT'S ALLSWEET MARGARINE

Le LAIT donne la saveur!



### M. Angus McInnis insiste sur le côté économique

Le chef suppliant du parti c.f., M. Angus McInnis, député de Vancouver-est, a souligné hier aux Communes l'importance économique aussi bien que militaire entre les pays, si l'on veut établir les bases d'une paix durable.

M. McInnis prenait part au débat sur les estimés des Affaires extérieures, en l'absence de M. J. Coldwell, leader c.f., qui fait partie de la délégation parlementaire visitant l'usine d'énergie atomique de Chalk River.

Alors qu'il le Pacte d'Atlantique Nord prévoit une coopération économique aussi bien que militaire entre les pays, a dit M. McInnis, je suis convaincu que nous devons pas tant attendre pour coopérer sur les questions économiques que nous avons fait sur les questions militaires.

Le député de Vancouver-est a souligné que le Canada ne saurait trop insister sur la nécessité de coopération économique avec tous les pays du monde qui sont prêts à coopérer. La bonne entente politique ne saurait survivre à une politique économique de "chaque pour soi".

D'un autre côté, a rappelé M. McInnis, l'Allemagne et le Japon attendront bientôt un point où le Canada et les autres pays devront décider sur quels marchés ces deux anciens ennemis pourront écouler leurs produits. Ce problème devra être solutionné ou il ne pourra y avoir de paix.

Le débat sur ce sujet a été ajourné par l'hon. W. McLeod, leader du gouvernement. Le Sénat a ensuite levé sa séance pour se réunir de nouveau à 3h. et après-midi.

### Le meilleur moyen de protéger les droits de l'homme

La meilleure sauvegarde de la liberté individuelle et des droits de l'homme se trouve dans une opinion publique éveillée et éclairée.

C'est l'avis de l'hon. Léon Mercier Gouin, libéral de Montréal, qui a déclaré hier, au Sénat, que le moment ne serait pas opportun de proposer l'adoption d'une déclaration des droits de l'homme à la conférence constitutionnelle qui doit réunir, le 10 janvier, le gouvernement fédéral et les premiers ministres provinciaux.

M. Gouin poursuivait le débat soulevé par l'hon. Arthur W. Hockley, libéral de Toronto, qui voudrait faire insérer une telle déclaration canadienne et voudrait saisir la prochaine conférence inter-gouvernementale de ce projet.

A la même séance, l'hon. Gordon Fogo, libéral d'Ottawa et Halifax, exposa au nom du gouvernement la portée d'un projet de loi modifiant la loi qui régit la Corporation des biens de guerre.

Les sénateurs Haig et Crerar ont déclaré que le Sénat aurait besoin de plus d'éclaircissements sur ce projet de loi avant de l'adopter et que le bill devrait être étudié plus en détail par un comité de la Chambre haute.

Au cours de la même séance, l'hon. Neil McLean, libéral du Nouveau Brunswick, a repris le débat sur l'état du commerce canadien aux Antilles et sur l'opportunité de prier la Grande-Bretagne de redonner accès au marché des Antilles pour les produits du Canada, pour ceux des provinces maritimes en particulier.

Le débat sur ce sujet a été ajourné par l'hon. W. McLeod, leader du gouvernement. Le Sénat a ensuite levé sa séance pour se réunir de nouveau à 3h. et après-midi.

### Cet accord aérien

M. John Baldwin, président de la Commission canadienne de Transport aérien, a exprimé l'espoir qu'on n'interfère pas d'autres poursuites judiciaires pour empêcher la réalisation de l'accord aérien Canada-Etats-Unis. Il a fait cette déclaration à la suite du jugement d'un tribunal spécial de trois juges, contre une tentative de la Colonial Air Lines d'empêcher la T.C.A. d'établir un service parallèle entre Montréal et New-York.

M. Baldwin s'est dit confiant que le jugement du tribunal américain permettrait à la T.C.A. d'obtenir rapidement l'autorisation requise pour inaugurer ce service. La demande est en suspens depuis trois mois. La Colonial prétendait que l'accord aérien bilatéral n'était pas constitutionnel.

Le débat sur ce sujet a été ajourné par l'hon. W. McLeod, leader du gouvernement. Le Sénat a ensuite levé sa séance pour se réunir de nouveau à 3h. et après-midi.

### Acte terroriste

BATAVIA (AFP) — Treize individus non identifiés ont tenté hier soir d'assassiner le commandant de brigade hollandais, le colonel Johannes Bremmouwer, près de Samarang, dans le Nord de Java. Son fils, âgé de 16 ans, a été tué d'une balle dans la tête. Sa femme et sa fille ont été blessées.

### Ministre au lieu de secrétaire d'état

Un député conservateur progressiste a suggéré hier aux Communes qu'il remplace le titre officiel de M. L.B. Pearson, secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, par le titre plus court et plus simple de ministre des Affaires extérieures.

L'assistant de M. Pearson qui est, présentement, sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures de vient sous-ministre des Affaires

extérieures. L'adjoint du sous-secrétaire d'Etat deviendrait, de la même façon, adjoint du sous-ministre des Affaires extérieures.

M. Gordon Graydon, député conservateur-progressiste de Peel, a déclaré que ce changement éviterait beaucoup de confusion et serait une économie de temps et d'impression.

M. et Mme Léo Lévesque assistaient au mariage Rochon-Quenneville, à Cornwall, dimanche dernier.

M. et Mme Placide Legault et leurs fils Richard, d'Alfred, venaient samedi, M. Delphis Préseault.

M. et Mme Léo Lévesque assistaient au mariage Rochon-Quenneville, à Cornwall, dimanche dernier.

M. Médéric Bouchard, Mme Johnny Marion et Mme Alfred Bouchard, étaient de passage à

Brookville, en fin de semaine.

M. l'abbé Robert, curé de Luskville, et sa sœur, Mlle Robert, ont pris le souper chez M. Isidore

Champagne.

M. Médéric Bouchard est parti pour la semaine, en excursion de chasse dans les Laurentides.

M. et Mme Léo Lévesque assistaient au mariage Rochon-Quenneville, à Cornwall, dimanche dernier.

M. et Mme Placide Legault et leurs fils Richard, d'Alfred, venaient samedi, M. Delphis Préseault.

M. et Mme Léo Lévesque assistaient au mariage Rochon-Quenneville, à Cornwall, dimanche dernier.

M. Médéric Bouchard, Mme Johnny Marion et Mme Alfred Bouchard, étaient de passage à

### Olivier Deschamps à l'ass.-chômage

La Commission d'assurance-chômage a annoncé hier la promotion de M. Olivier Deschamps, de Montréal, au poste de surintendant régional adjoint de la région de Québec de la Commission d'assurance-chômage. Il remplace M. Marcel Guay qui a été promu dernièrement au poste de surintendant régional.

En annonçant cette nouvelle, la Commission d'assurance-chômage a déclaré que la Commission du service civil avait ratifié la promotion de M. Deschamps. Ce dernier aura son bureau à Montréal ou est situé le bureau régional de la Commission.

**MORRISON**  
GATEAU  
AUX FRUITS  
ROYAL

Pour expédition outre-mer  
2 livres et plus, non glacé

frais de  
poste payés **2.25**

Postez-nous votre remise directement  
en indiquant l'adresse livralement

**LAMOTHE**

Bakery Limited, Echo Drive

### "La grande vogue"

— de la saison



**Élégance, qualité et économie**

dans ces ravissants manteaux de fourrure, longueur trois quarts — à des prix à la portée des budgets économes.

Ravissants modèles juveniles.

**prix \$169. à \$279.**

— Un excellent choix de fourrures en vogue de la saison.

Lapin teint brun  
Taupé écossaise  
Chevreau gris chinois  
Flanes de rat musqué naturel du sud et —  
Mouton (mouton traité) en teintes Logwood et castor de fantaisie.

**Devlins**  
Conditions THE FUR TRADING COMPANY 10 Mots

UTILISEZ VOTRE CRÉDIT! ACHETEZ EN NOVEMBRE... POUR ÊTRE tranquille EN DÉCEMBRE!

# CADREAUX QUI RÉJOUIRONT LE COEUR DE Chacun!

DES AUJOURD'HUI... Les magasins Peoples Credit Jewellers et leurs succursales d'un littoral à l'autre sont prêts à vous aider dans vos emplettes de Noël. Ils sont prêts à vous aider à choisir de beaux et d'utiles cadeaux qui feront le bonheur de tout homme et femme... de tout... garçon et jeune fille. Des présents qui procureront toute une vie de joie et d'agrément. TOUS SE DISTINGUENT PAR LEUR QUALITÉ... TOUS... CONSTITUENT DES VALEURS EXCEPTIONNELLES. Et dès maintenant, pendant que le choix est à son meilleur, vous obtiendrez les meilleures valeurs, le meilleur service. Le crédit chez Peoples Credit Jewellers est sans FRAIS SUPPLÉMENTAIRES! Donc, servez-vous de votre crédit! Achetez pendant le mois de novembre... et vous vous en félicitez au mois de décembre!

**Seulement 95c COMPTANT 50c par semaine**

**Valeur incomparable Bague à initiale en Onyx pour hommes**

Un exemple qui vous prouve que Peoples Credit Jewellers peut vous offrir des valeurs hors de pair à cause d'achats faits directement des fabricants, sur une grande échelle. Très beau modèle qui fascine tout homme. ONYX NOIR avec "son" initiale en or de 10 carats, sur monture masculine en or massif 10 carats. En vente vendredi, pour seulement **\$11.95**

Payez seulement 95c comptant — 50c par semaine

**Mettez de côté POUR NOËL**

**Rasoir électrique Packard**

Le plus beau rasoir à QUATRE TÊTES au monde! Construction précise assurant la plus rapide, la plus douce, la plus confortable barbe "très rose" Vous ne sauriez lui offrir plus beau cadeau. Réservez-le aujourd'hui pour Noël! Au complet avec étui en cuir et produits de toilette rafraichissants pour après la barbe dans jolie boîte-cadeau, telle qu'illustrée **\$25.50**

Payez seulement \$2.50 comptant — \$2 par semaine

**NOUS FAISONS CREDIT A TOUT LE MONDE — PARTOUT AU CANADA**

**IL EST PLUS FACILE DE PAYER A NOTRE FAÇON**

PROMPTE EXECUTION DES COMMANDES POSTALES

**PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED**  
190, RUE SPARKS

**FONT PLUS POUR VOUS**

**Cost to Coast**  
VICTORIA  
VANCOUVER  
CALGARY  
EDMONTON  
REGINA  
WINDSOR  
WINNIPEG  
LONDON  
HAMILTON  
TORONTO  
OTTAWA  
MONTREAL  
QUEBEC  
HALIFAX  
ST. JOHN'S

**La paire \$135.**  
Royale  
\$12.50 comptant  
\$3 par semaine  
Six diamants certifiés de bonne qualité parfaitement assortis avec montures en or 14-18 carats.

**Cinq \$150.**  
Diamants  
\$15 comptant  
\$3.50 par semaine  
Les plus beaux diamants, beaux incrustés, valeur hors de pair.

**Trois \$100.**  
Diamants  
\$10 comptant  
\$3.50 par semaine  
Voyez cette bague de fiançailles à 3 diamants d'un dessin et d'une beauté exquis.

**Beau \$75.**  
Diamant  
\$7.50 comptant  
\$2 par semaine  
Un diamant certifié de bonne qualité parfaitement assorti dans monture en or 14-18 carats.

**Belle \$49.75**  
valeur  
\$4.95 comptant  
\$1.25 par semaine  
Diamant certifié de bonne qualité assorti avec monture en or 14-18 carats.

**Montres \$24.75**  
Bulova  
Servez-vous de votre crédit!  
Remettez par tout le pays pour leur beauté et leur précision, choix complet pour dames et messieurs.

**Montres \$33.75**  
Gruen  
Ouvrez un compte de votre crédit!  
Famously pour leur précision, jolis modèles, choix complet pour dames et messieurs.

**Montres \$42.50**  
Elgin  
Servez-vous de votre crédit!  
Pour dames et messieurs, montres de mouvement principal DURA POWER pour plus de précision.

**Double \$59.50**  
Elgin  
\$5.95 comptant  
\$1.50 par semaine  
Mouvement de précision 17 pierres avec bracelet extensible assorti.

**Votre \$19.95**  
choix  
\$1.95 comptant  
\$1 par semaine  
Montres 15 pierres, belles et précises, les plus nouveaux modèles.

**Diamant \$45.**  
Onyx  
\$4.50 comptant  
\$1.25 par semaine  
Belle bague pour hommes à diamant certifié de bonne qualité assorti avec monture en or 14-18 carats.

**Chevaliers 8.00**  
et plus  
Servez-vous de votre crédit!  
En or 10 carats, ciselure élégante suivant vos spécifications sans frais additionnels.

**Pierre de Naisance \$5.**  
et plus  
Portez à mon compte!  
Raquez en or 10 carats, choix de pierres pour chaque mois de l'année, valeur exceptionnelle.

**Médailles \$2.50**  
en argent et plus  
Portez à mon compte!  
Magnifiquement gravées, provenant d'excellents fabricants, choix splendide.

**Ensemble \$4.50**  
de toilette et plus  
Ouvrez un compte!  
Très beau choix parmi les meilleurs modèles, qualité remarquable, valeur inégalable.

**Trousses \$5.95**  
de voyage et plus  
Chargez à mon compte!  
Pourvus de tous les articles nécessaires pour la toilette, belle qualité, valeur inégalable.

**Cameras \$6.72**  
Kodak et plus  
Servez-vous de votre crédit!  
Le BROWNIE TARGET est le meilleur achat que vous puissiez faire pour photos à l'intérieur, à l'extérieur ou pour photos en couleurs.

**Ensembles \$21.50**  
Parker "51" et plus  
\$2 comptant  
\$1 par semaine  
Choix pour convenir à tout genre d'écriture, couleurs et dessins les plus nouveaux.

**Coutellerie \$4.75**  
réputée et plus  
Servez-vous de votre crédit!  
Services Community Plate et 1847 Rogers Bros. pour 6, 8 et 12 couverts.

**Service \$6.50**  
à découper et plus  
Ouvrez un compte!  
Provenant des meilleurs fabricants, manches enivoir blanc ou en corne.



Radio-Cinéma-Musique

Ne manquez pas "Le Curé de Village"



Mme J.R. Tremblay et Juliette Huot, les deux commerçes du "Curé de Village"...

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL - "Madame Bovary" 12:45 - 2:15 - 4:45 - 7:06 - 9:17. DERN. représentation à 9:06.
CARTIER - "Street of Laredo" 12:30 - 2:57 - 5:10 - 7:25 - 9:35. DERN. représentation à 9:10.

Cote morale du cinéma

Les cotes morales qui accompagnent le titre ou le récit des films ne s'adressent pas au public des salles paroisiales mais aux amateurs de cinéma en général.

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.

ETERNEL SANS PRECAUTION

C'est la négligence des personnes malades qui toussent, éternuent et ont la respiration haletante qui propagent la toux, le rhume et les autres affections des voies respiratoires.



Cinéma Paris HULL A l'affiche aujourd'hui Un prix d'entrée à la portée de toutes les bourses.

Le Curé de Village Scénario de ROBERT CHOQUETTE MATINEE TOUTS LES JOURS

IMPERIAL JACKPOT JITTERS SHERIFF OF WICHITA

Manhandled AUJOURD'HUI LE FILM LE PLUS EXCITANT QUE VOUS AVEZ JAMAIS VU!

The Girl From Jones Beach Warner Bros. Laugh Holiday! Maintenant à l'affiche!

PROGRAMMES DE RADIO

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-Musique. 7:15-Musique. 8:00-Programme Bourne.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 12:30-News-Round-up. 12:45-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH-OTTAWA-HULL 970 Kilohertz 6:00-News. 6:10-Sportcast.

CKCH, ce soir...

N.B.—Les programmes ci-dessous sont indiqués à l'heure solaire. Les auditeurs demeurant dans les régions conservant l'heure avancée de diffusion.

6 h. 15—NOUVELLES... tous les soirs de la semaine, du lundi au samedi inclusivement CKCH présente les dernières nouvelles mondiales.

7 h. —UN HOMME ET SON PECHE, roman de Claude-Henri Grignon, réalisation de Lucien Thériault. Une autre des belles histoires des "pays d'en haut" et plus principalement l'histoire de Séraphin et de Donald Poudrier.

7 h. 45—FAUBOURG A M'ASSER... oeuvre de Pierre Dagenais... La vie des "gens du quartier" et celle de la famille Bélar.

8 h. —LES TALENTS DE CHEZ NOUS... Roger Baull présentera à nouveau les talents de chez nous. L'orchestre est sous la direction d'André Durieux.

8 h. 30—LES JOURNALISTES AU MICRO... une émission-questionnaire diffusée du Cercle des Journalistes de Montréal... tous les jeudis soirs.

9 h. —LE THEATRE FORD... à l'affiche, une pièce de Jacques Deval "La Rose de Septembre". Les vedettes: Marjolaine Hébert, François Rozet et Pierre Durand.

10 h. 15—VARIETES HULL CLEANERS... un peu de tout dans le domaine musical, quelques fantaisies musicales choisies dans notre discothèque. Une présentation de "Hull Cleaners".

11 h. —NOUVELLES... dernier bulletin de la soirée comprenant également les faits et gestes du domaine sportif.

11 h. 10—PAVILLON 970... succès de la chansonnette française et américaine... une réalisation de Paul Tremblay.

Les communistes italiens veulent une autre formule

ROME (CIP) — Les socialistes italiens, si divisés qu'ils ont perdu leur grande force politique, sont maintenant à la recherche d'une formule qui leur permettra d'édifier un nouveau parti socialiste unifié.

D'après Silone, les socialistes ont commis une grave erreur en identifiant le socialisme et le marxisme. Le marxisme, déclare-t-il, "a été l'idéologie dominante dans le passé, mais il n'y a pas raison d'identifier marxisme et socialisme."

Silone souligne de plus qu'on aurait tort d'imposer "une orthodoxie philosophique quelconque au nouveau parti". En proclamant que "le parti socialiste unifié ne doit pas être un parti confessionnel mais un parti politique", il fait appel aux socialistes afin qu'ils abandonnent leur tentative d'établir une idéologie.

Il est encore trop tôt pour connaître les réactions des divers groupes de socialistes au projet de Silone. En mettant l'accent sur le besoin d'unité parmi les socialistes, il semble vouloir leur donner un coup de main.

Les personnes qui désirent assister aux émissions à la salle de l'Ermitage, rue Guy, à Ottawa, peuvent se procurer des billets en s'adressant à la compagnie Borden, chambre 400, 407, rue McGill, Montréal.

ASSOCIATION DES GARDES Gardes à pied du Gouverneur-Général SOIREE DE GAJETE AU COLISEE

Minora-la lame BON MARCHÉ QUI RASE LE MIEUX 4 POUR 10¢

Le théâtre Ford présente une pièce de Jacques Deval "La Rose de Septembre"

LIONS CLUB Monster NIGHT AUDITORIUM MARDI, 22 NOVEMBRE

En tout \$3,000.00 en prix Billets en vente aujourd'hui

AREX Compound est une excellente prescription pour soulager les douleurs rhumatismales, névralgiques et résultant de la goutte.

NATURE PRIMITIVE

A VOUS D'EN JOUER Le MOYEN-D'AGE est sans doute le plus efficace de nos destructeurs de vermine.

CARLING'S THE CARLING BREWERIES LIMITED WATERLOO, ONTARIO

CARTIER Ce soir "STREET OF LAREDO"

MONTCALM Ce soir "JOHN LOVES MARY"

Le Club des Optimistes d'Ottawa présente WESTERN JAMBOREE

WILF CARTER EN PERSONNE avec FRANK JONES (de CFRA), m. de cérémonie

Le théâtre Ford présente une pièce de Jacques Deval

Minora-la lame BON MARCHÉ QUI RASE LE MIEUX 4 POUR 10¢

Borden présente "LES TALENTS DE CHEZ NOUS"

CKCH HULL les jeudis soirs à 9 HEURES

# Chronique de Bridge

Par Noël DUCHESNE

Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge, Le Droit, Ottawa, Ont.

727—A-218  
QU'EN PENSEZ-VOUS ?

Le mois dernier, je publiais la main suivante, en avertissant mes lecteurs de surveiller le jeu des basses, car très souvent elles trahissent la distribution. Si vous êtes le déclarant, vous n'avez donc aucun intérêt à observer un ordre qui renseignera parfaitement les adversaires.

A-D-V-3-2  
D  
7-6-2  
D-9-8-3  
N

6-5  
A-V  
D-10-9-5-3  
A-10-7-4

O

E

R-10-9-8  
7-6-2  
R  
R-V-6-5-2

S

7-4  
R-10-9-8-5-4-3  
A-V-8-4

Le contrat était de 3-coeurs, par Sud.

Entame:—Cinq de carreau.

Mes commentaires étaient les suivants:

"Sud s'empare du roi d'Est et joue un petit atout vers la dame, mais Ouest prend de son as. Il s'attaque ensuite aux piques en jouant le six. Le déclarant n'appelle que le valet qu'Est couvre de son roi et NEGLIGEMMENT SUD FOURNIT LE QUATRE. C'est une faute assez grave, car elle aide beaucoup l'adversaire. En effet le six d'Ouest est visiblement la meilleure carte d'une suite de rien et le sept est localisé chez Sud. Quand celui-ci fournit le quatre, Est a donc l'assurance qu'il lui sera possible de jouer pique vers Nord et que son partenaire peut actuellement couper le troisième pique. Si Sud avait jeté son sept de pique, Est se serait demandé si le déclarant possédait un autre pique, sinon ce serait très mal jouer que retourner un pique. Mais étant convaincu qu'il restait le sept de pique au déclarant et qu'il lui sera possible d'obtenir deux levées de pique du Mort, lorsque les atouts seront épuisés, afin de rompre les communications. Est retourne immédiatement le huit de pique, et il est maintenant impossible de réussir le contrat.

Sans un retour immédiat à pique de la part d'Est, le contrat aurait été réalisé facilement.

Un correspondant m'écrit:

"Je suis toujours, avec intérêt, vos chroniques de bridge. Dans celle "Surveiller les basses cartes", j'admets que Sud aurait peut-être trompé son adversaire en se défaisant du sept de pique et non du quatre, mais peut-être qu'Est ne se serait pas laissé prendre?"

"En examinant bien le jeu, il me semble que l'erreur de Sud fut plutôt à la première levée, alors qu'il aurait dû laisser aller à Est. Cela lui aurait permis de coincer Ouest qui aurait été obligé de jeter son as de trèfle, pour conserver ses trois carreaux nécessaires pour démolir le contrat. Qu'en pensez-vous?"

Les enchères avaient été:

SUD	OUEST	NORD	EST
1-carreau	1-pique	1-pique	1-S-A
2-coeurs	1-passe	2-piques	1-passe
3-coeurs	1-passe	1-passe	1-passe

Non, mon ami, je ne vois aucune faute à la prise de la première levée par le déclarant, car si le roi de carreau n'est pas singleton, Est retournera un carreau et qu'aura gagné Sud? Après le premier atout, Ouest obtiendra une levée de sa dame et fera couper le quatrième carreau. Le roi de pique donnera le coup de grâce au contrat. Si le roi de carreau est singleton (comme c'est le cas), Est cherchant le pointage de son partenaire (qui tout de même a ouvert les enchères) constatant qu'il n'a absolument rien à pique, ni l'as ni le roi de carreau, et le coeur ayant été fortement gagé par Sud, en viendra à la déduction que son partenaire a certainement l'as de trèfle; il changera à cette couleur; Sud coupera et demandera atout. Ouest prenant de son as, qui l'empêchera de jouer pique? Les communications N-S seront alors rompues ou nous aurons pratiquement la même situation que lors de la présentation de cette main. Un coin-cage ne peut aucunement être envisagé, car la distribution du jeu de Sud étant dévoilée, Ouest n'aura tout simplement qu'à éviter les dangers d'un passe la main à la fin, conservant une carte de trèfle si Sud s'épuise à l'atout.

La main n'aurait rien perdu de son intérêt, si le déclarant avait refusé la première levée de carreau, mais le changement à pique par Ouest et un retour par Est désarçonnent le déclarant. C'est ce qu'il devait tenter d'éviter en jetant immédiatement le sept de pique. Est se serait-il laissé impressionner par cette carte? Il est difficile de répondre, sans connaître la perspicacité de ce joueur.

NOËL DUCHESNE

## Violent combat à Kouéi-Yang

TCHOUNG-KING (AFP) — L'agence nationaliste Military News a annoncé, la nuit dernière, que de violents combats étaient en cours au nord et à l'ouest de Kouéi-Yang capitale de la province du Kouéi-Tchéou, dont l'occupation par les troupes communistes avait été annoncée, hier, de source autorisée.

D'autre part, le ministère de la Défense annonce qu'une colonne communiste est en marche vers Li-tchouan, à 40 milles au nord-est de Tchoung-King.

## DEMAIN pourrait être BIEN DIFFÉRENT

La vie peut paraître des plus tristes aujourd'hui pour beaucoup de gens et cependant demain les trouvera tout joyeux de vivre. Il se peut que ce soit parce qu'ils souffrent de constipation — un malaise assez commun que les gens savent qu'ils peuvent éliminer rapidement avec les Pilules Beecham. Ce composé purement végétal agit sur les intestins effectivement, sans douleur et sans malaise. Achez les Pilules Beecham aujourd'hui à votre pharmacie.

## Brillante inauguration de l'Institut interaméricain

Son Excellence M. Acyr de Nascimento Paes, ambassadeur du Brésil, fut le premier conférencier — Le Dr Marcel Roussin, parrain de l'Institut

Par Claude DESROSIERS

L'Institut interaméricain a brillamment inauguré sa carrière devant un auditoire distingué, dans la salle académique de l'Université d'Ottawa. Le conférencier invité était S. Exc. M. Acyr de Nascimento Paes, ambassadeur du Brésil au Canada.

Le Dr Marcel Roussin, "parrain" de l'Institut, expliqua les buts de ce nouvel organisme et les raisons de sa fondation. Il rappela la solidarité continentale et l'internationalisme du monde actuel, où personne ne peut plus vivre isolé.

Il expliqua que l'Institut avait été fondé pour parer à une lacune de documentation et d'échanges culturels entre les différents pays de l'Amérique du Sud et le Canada. "Nous avons l'intention d'établir un centre de documentation, d'organiser des conférences et des séries de cours cycliques de deux ou trois ans, afin de faire connaître les pays de l'hémisphère. Nous établirons aussi des contacts personnels entre les savants et hommes de lettres sud-américains et canadiens... Ce sera un laboratoire spirituel en quelque sorte".

Le Dr Roussin présenta ensuite l'ambassadeur du Brésil, expliquant sa carrière brillante et son talent de diplomate.

Conférence de l'ambassadeur du Brésil

"Je salue cette institution comme un instrument de coopération intellectuelle, dont la contribution à la culture sera d'une grande valeur", a-t-il dit dès le début, après avoir remercié le Dr Roussin et l'auditoire.

Il fit un tableau de l'histoire du Brésil, des richesses du pays et établit un parallèle entre certains aspects du Canada et du Brésil, surtout au point de vue des richesses et de l'immensité des deux pays.

Après avoir brièvement esquissé la découverte et les tout débuts de la colonie, le conférencier décrivit le long chemin parcouru par son pays vers l'indépendance. Le pays, dominé par les Portugais, commença à s'agiter au temps de la révolution française et américaine, et subit l'influence de livres républicains, tel que le "Contrat social", de Jean-Jacques Rousseau.

En 1808, la famille royale, chassée du Portugal par les Français, se réfugia au Brésil. En repartant en 1816, le roi Jean VI l'his-sa comme gouverneur son fils Pedro qui proclama l'indépendance du Brésil et prit le titre d'empereur en 1822.

Le Portugal accepta le fait accompli en 1928. Au cours de ces

années, le pays souffrit d'une grande instabilité et c'est pour cette raison que l'empereur Pedro abdiqua le 7 avril 1931, en faveur de son fils, Don Pedro II, dont le long règne fut rempli de luttes entre les partis politiques, conservateurs et libéraux. Sa fille, la princesse Isabelle, mariée au prince Gaston d'Orléans, régente de l'empire, fut chassée en 1889 et la véritable république fut enfin établie.

Comme le souligna l'ambassadeur, c'est la venue de Jean VI au Brésil qui donna l'indépendance virtuelle au pays. Celui-ci accorda la liberté aux industries, favorisera grandement le développement de l'enseignement dans toutes ses ramifications, et transforma les domaines féodaux du Brésil en provinces.

L'influence française dans ce pays se fit sentir avec la création de l'École des beaux-arts par d'illustres Français, et se continua indéfiniment par la suite.

Avec l'installation de la cour royale à Rio-de-Janeiro, cette ville acquit aussitôt un prestige considérable et la vie y était brillante.

Tableau du Brésil  
Le conférencier mit alors en lumière le niveau élevé de progrès et de culture du Brésil actuel, dont la population est catholique dans une proportion de 98 p. 100.

## Bon nombre portent DES DENTIERES plus confortablement

FASTEETH, une agréable poudre alcaline (composé) tient les dentiers plus fermement. Pour manger et parler plus confortablement, saupoudrez un peu de FASTEETH sur vos dentiers. Aucun goût ni sensation de matière visqueuse ou pâteuse. Annule "l'odeur de dentiers". Prescrivez FASTEETH à n'importe quelle pharmacie. No 1



MURPHY-GAMBLE Limited



Occasions pour cadeaux!

# Chemises Fitwell

à un nouveau bas prix \$3

Blanches unies... rayées... couleurs pastelées. Collets à empage permanent... Aussi collets mous Windsor.

VOICI UNE BONNE NOUVELLE! Les réputées chemises Fitwell au magasin Murphy sont garanties sans condition. Maintenant au prix de \$3. Vente de chemises plus exceptionnelles que jamais! Des centaines de nouvelles chemises fraîches, arrivant pour jeudi — toutes les pointures de 14 à 17; en teintes pastelées, rayées, blanches. Rappelez-vous que ces chemises sont faites suivant les exigences des séries régulières. Le broadcloth est de texture fine 60 x 100. Jeudi... \$3.

Murphy Gamble — Etage de la rue Sparks

La vie culturelle y atteint un niveau élevé, dans tous les domaines, musical, littéraire, architectural et scientifique. Dans ce dernier champ d'action, il souligna l'invention de l'aérostat plus léger que l'air — par le père Bartholomeo et la mise au point de la dirigeable du ballon par Santos Dumont, ainsi que l'extension de la section la plus lourde de l'air par le même inventeur.

Après avoir donné un bref tableau sur le rôle international du Brésil, il termina en déclarant: "Alliés dans la guerre, le Canada et le Brésil le sont aussi dans la paix".

"Brésil moderne"  
Un film en couleurs était en quelque sorte la conférence de l'ambassadeur. Les membres de l'auditoire purent voir l'aspect féerique de Rio le jour et la nuit, la beauté prenante de ses sites, l'avenida Rio de Branco, la plage Copacabana.

Ce fut ensuite une véritable balade à travers le Brésil, pour voir ces richesses, ses industries, ses pouvoirs électriques ainsi que la grande métropole industrielle, Sao Paulo. Le film était de la "Brazilian Tractation".

Remerciements  
Le R. P. Arthur Caron, vicaire de l'Université d'Ottawa, remercia chaleureusement le conférencier au nom de l'auditoire, lui adressa, au nom de tous, les félicitations les plus sincères et souhaita à l'Institut interaméricain de beaux succès, comme celui de la soirée d'inauguration.

Parmi les hautes personnalités présentes, on remarquait: Mme Acyr de Nascimento Paes et sa fille; S. Exc. M. Manuel Cacho-sous, ambassadeur du Pérou; S. Exc. l'hon. Laurence A. Steinhardt, des Etats-Unis; le consul général de Haïti, M. Philippe Cantave; S. Exc. le général Arnaldo Carrasco, ambassadeur du Chili; et Mme Carrasco, M. Erasto M. Villa, chargé d'affaires de l'Argentine, et son épouse ainsi que plusieurs autres membres du corps diplomatique.

Le très hon. Thibaudeau Rinfret, juge en chef de la Cour suprême, et son épouse étaient aus-

**SOULAGEZ VITE**  
l'époussément du  
**CATARRHE**

Mettez quelques gouttes de Vicks Vapo-réol dans chaque marine. Il chasse les mucosités et facilite la respiration. Essayez-le!

**VICKS VA-TRO-NOL**

# PRÉSENTANT

Les Nouveaux Modèles

## Superbes

et Pratiques de

# WEAR-EVER

LA SÉRIE DU JUBILÉ AVEC 4 NOUVELLES CARACTÉRISTIQUES IMPORTANTES!



Bouton Porte-Cuiller

Bord à Angle Droit pour Solidité et Beauté

Poignées Cool-Grip

Coins Arrondis sur le dessus pour Nettoyage Facile

La même qualité supérieure qui a valu à WEAR-EVER sa suprématie depuis près de 50 Ans!

Les Ustensiles de Cuisine en Aluminium du Jubilé WEAR-EVER ont subi des perfectionnements qui seront appréciés par toutes les personnes qui font de la cuisine.

Passez chez Votre Marchand Aujourd'hui et Voyez ces Beaux et Nouveaux Ustensiles en Aluminium WEAR-EVER



Casserole, Quatre grands, \$1.95 à \$2.75



Casserole avec Couverture, (Illustrée ci-dessus) Quatre grands, \$2.35 à \$2.95



Bouillotte Anti-Echaudure, avec couvercle très hermétique, s'élève pour le nettoyage, \$4.50



Bain-Marie, \$4.75



Casserole à fond noir, (non illustrée) Trois grands, \$3.35 à \$4.50



Poêle à Frire avec Couverture \$4.50

ALUMINUM GOODS LIMITED  
Montréal, Toronto, Winnipeg, Vancouver

91-NF

En vente dans les Grands Magasins et les Principales Quincailleries du Canada



"DITES, TOUT SIMPLEMENT... MARGENE"



33¢ la livre

Dans la majorité des épiceries d'Ottawa

Coupez vos dépenses de nourriture

Achetez "MARGENE" MARGARINE

UN PRODUIT DE CANADA PACKERS L.T.E.E.

"MARGENE" PREMIÈRE SUR LE MARCHÉ... PREMIÈRE POUR SA QUALITÉ

**Murphy-Gamble**  
118, rue Sparks — Tél. 5-3355

**A. J. Freiman Ltd.**  
Rue Rideau — Tél. 2-6164

QUINCAILLERIE  
**Charron - Ménard**  
13 1/2, rue Laval — Hull — Tél. 3-1364

QUINCAILLERIE  
**J. A. Desjardins**  
276, Blvd St-Joseph — Hull — Tél. 2-6609

**KELLY AND LEDUC**  
HARDWARE — FERRONNERIE  
67, rue Wellington — Hull — Tél. 2-9411

QUINCAILLERIE  
**MONDOUX**  
HARDWARE  
65, rue Main — Aylmer — Tél. 272



# Faits et Gestes

avec  
**Gérald Renaud**  
(Rédacteur sportif)

## QUEBEC TRES FORT

Punch Imlach est un fin renard. Son équipe des As de Québec est la plus puissante à avoir joué sur la glace de l'Auditorium cette année, dans la Ligue senior du Québec. Il est vrai que le St-François de Sherbrooke n'a pas encore fait d'apparition; mais, même sans sa visite, ce peut arriver que les Québécois seront très difficiles à vaincre pour le championnat du circuit Slater. Leur offensive lamentable de l'an passé a été complètement réorganisée par Imlach, qui possède trois tris bien balancés, deux excellents gardiens de buts et cinq solides joueurs de défense. Pour qu'une équipe vienne battre les Sénateurs au Château Gorman, il faut qu'elle soit en bonne condition et très forte. Les As ont donné cette impression de puissance, hier soir. Les trois lignes ont patiné rondement du rant tout le long de l'engagement et, à la session finale, les Sénateurs n'étaient pas en mesure de bloquer l'offensive québécoise. Votre chroniqueur, après avoir surveillé Herbie Carnegie durant toute la saison, l'an passé, alors qu'il jouait pour Sherbrooke, et, cette année, depuis qu'il joue pour les As, en est venu à la conclusion que le nègre n'a pas d'égal comme joueur de centre dans le circuit Slater. Avec des vétérans alliers comme Armand Gaudreault et Roland Rossignol pour le flaqueur, Carnegie connaît un succès fou avec les As. Hier soir, il ne participait pas à un seul point, mais il prouva pour la millième fois qu'il possédait de la classe. Donnez 20 à 30 livres de plus à Wiggie Wylie, et vous aurez un joueur de premier ordre pour la Ligue nationale.

L'an passé, Imlach avait un air affamé. Cette année, ses traits sont satisfaits.

## UN CONSEIL AUX ALOUETTES

Lew Hayman, qui peut être un homme capricieux, ferait mieux d'avertir son équipe d'être aux aguets contre les Tigres d'Hamilton, champions de l'Union ontarienne de football. Les Tigres ne sont pas très puissants, mais ils pourraient causer des surprises désagréables aux Montréalais, surtout si ces derniers pechent par excès de confiance. Dans la joute de dimanche, les Tigres auront tout à gagner et absolument rien à perdre. Ils savent qu'à Montréal, on s'attend que les Alouettes gagnent la coupe Grey et qu'ils ne sont considérés que comme un obstacle mineur dans la route des nouveaux monarques du Big Four. L'absence de Chuck Anderson et de Bronco Reese nuira aux chances des Alouettes qui sont habitués à compter sur les services de ces deux formidables athlètes. A Montréal, l'on croit que la perte de Reese est plus sérieuse que celle d'Anderson. Nous sommes de l'avis contraire, puisqu'il n'y a pas de joueur d'aile extérieure plus effectif dans toute la ligue. Reese a été souvent arrêté durant le programme régulier, mais il était grandement utile, puisque Frankie Filchock s'en servait souvent pour leurrer l'équipe ennemie vers un Reese qui n'avait même pas le ballon. Anderson aurait été doublement utile aux Alouettes s'ils se rendent en finale contre les Stampers de Calgary, puisque Anderson était un des piliers de cette équipe, l'an passé. Anderson, avec Keith Spaith, avait été le meilleur joueur de la joute contre les Rough Riders dans la finale, l'an passé, et il pourra donner beaucoup de conseils pratiques à Hayman au sujet des Stampers. Cependant, Anderson ne sera pas lui-même sur le champ pour nuire aux Stampers. Nous croyons que l'absence de Reese et d'Anderson nuira plus au bon fonctionnement de l'équipe que celle de Chet Gaduchek et Eagle Keys. Ce n'est qu'une opinion!

## LIGUE AMERICAINE

### Les Barons de Cleveland et les Reds de Providence demeurent en fête

Par la Presse canadienne  
Les Barons de Cleveland et les Reds de Providence continuent d'avancer dans la Ligue Américaine et à chaque joute, ces deux équipes causent des surprises. Les spectaculaires Barons, qui n'ont perdu qu'une joute cette saison, ont remporté leur victoire hier soir, alors qu'ils déjouèrent les Mohawks de Cincinnati, 8 à 2. Les Barons occupent maintenant la première position de la division de l'Ouest, ils possèdent une avance de six points sur les Flyers de St-Louis.

Pendant ce temps, les Reds de Providence conservent toujours leur avance en tête de la division de l'Est. Hier soir, ils remportèrent une victoire serrée de 4 à 3 sur les Capitals d'Indianapolis.

Les Hornets de Pittsburgh arrêteront les Indiens de Springfield en remportant une victoire de 7 à 2. Les Indiens étaient arrêtés après avoir remporté sept victoires consécutives.

Roy Kelly et Les Douglas conduisent les Barons à un triomphe sur les jeunes de Cincinnati. Kelly enregistra trois points, pendant ce temps, Les Douglas qui est en tête des compteurs de la ligue, compta deux points et compléta trois assistances. Neil Strain, Johnny Holota et Bobby Carse

## Sport-éclair

DEMANDE ACCEPTÉE  
PHILADELPHIE. — (AFP) — A la suite de la demande du boxeur Ike Williams, la Commission de boxe de Pennsylvanie a accepté le report du championnat du monde des poids légers, entre Williams et Freddie Dawson, au 5 décembre.

Williams a réclamé un délai d'une semaine, car il est actuellement bien au-dessus du poids limite de la catégorie des légers, et il a plusieurs livres à perdre pour pouvoir défendre son titre.

ORTIZ ARRIVE  
CHICAGO. — (AFP) — Le champion du monde des poids-coq Manuel Ortiz est arrivé à Chicago, aujourd'hui, venant de Paris où, lors de son dernier combat, il batit le Français Théo Medina. Ortiz a poursuivi aussitôt son voyage, allant à Los Angeles, puis à Honolulu, où il livrera son prochain combat le 16 décembre.

## LE ROUGE ANNONCE LE DANGER

Assurez-vous que vous traversez les rues achalandées lorsque la lumière est verte seulement.

Ottawa Transportation Commission

AVEZ-VOUS BESOIN DE VITAMINES A et D ?

Aidez à maintenir une résistance normale

Etes-vous affaibli? Si vous n'obtenez pas suffisamment de Vitamines A et D naturelles, vous devriez laisser l'Emulsion Scott au goût agréable vous aider à maintenir votre résistance. Prenez régulièrement chaque jour, selon le besoin, l'Emulsion Scott est très recommandée pour son efficacité. Essayez-la et voyez. Achetez l'Emulsion Scott chez votre pharmacien aujourd'hui.



# Troisième période coûteuse pour Sénateurs

## Les As de Québec comptent 4 points dans cette strophe et s'assurent de la victoire

Par MARCEL FORTIN

Une troisième période excessivement rapide, quatre buts des As de Québec, et les Sénateurs subissaient leur premier revers local. Pendant deux strophes, les Sénateurs suivirent les As, mais, dans la troisième et dernière reprise, l'équipe québécoise semblait posséder trop de rapidité pour les Outaouais. Wiggie Wylie conduisit les attaques répétées des As par derrière et compléta une assiste. Vers la fin de la dernière stance, il fut blessé lorsqu'il s'échappa et qu'il fut bousculé par le robuste Ray Trainor. Le joueur d'arrière-garde s'en tira avec une ponction de cinq minutes. Les As prirent les devants dans la première période, mais, grâce à des buts de Stu Smith et Nils Tremblay, les Sénateurs possédaient une avance de 2 à 1 à la fin de la deuxième stance. Malheureusement, ils ne parvenaient pas à conserver cette faible marge d'un point, alors qu'ils étaient complètement déclassés dans une troisième période très rapide.

Comme d'habitude, les As offrirent une vive résistance aux Sénateurs. On se rappelle qu'à leur première apparition, les joueurs de Punch Imlach avait fait match nul au compte de 3 à 3. Par cette victoire, les As ont maintenant devancé les Saguenéens de Chicoutimi; ils se sont hissés en deuxième position de la Ligue senior du Québec, un point en avant des Saguenéens et cinq points en arrière des Saints de Sherbrooke, qui dominent le groupe senior.

Premier pour Québec

Après quelques minutes de jeu dans la première période, Al Roberge, joueur d'arrière-garde des As, fut puni, mais les Sénateurs ne parvinrent pas à percer la défense ennemie; d'ailleurs, lorsqu'ils traversaient la défense, Al Millar formait un mur infranchissable, dans les filets des As. Millar est un junior de Winnipeg qui a remplacé Pelletier, ce dernier étant retenu à Québec à cause de maladie. La victoire des As est grandement attribuable à ce jeune cerbère, qui arrêta plusieurs lancers difficiles dans les deuxième et troisième périodes. Quelques minutes après le retour de Roberge, Ted Hodgson fut banni et les As se lancèrent à l'attaque. Roland Rossignol et Herbie Carnegie ne réussirent pas à compter alors que les filets étaient ouverts.

Mais le premier point de la joute ne fut enregistré qu'après 17 minutes de jeu, alors que Nils Tremblay était au cachot. Après une mêlée autour des filets de Fraser, Bill «Wiggie» Wylie reçut une passe de Schyles et lança dans le coin gauche du filet pour donner une avance de 1 à 0 aux As. Avant la fin de la reprise, Tremblay sauta sur la glace; il s'échappa en com-



WIGGIE WYLIE

pagnie de Dartnell, mais le lancer de ce dernier manqua de précision et la strophe se termina au compte de 1 à 0 en faveur des As.

Avance des Sénateurs

La deuxième stance fut très rapide; elle donna une avance aux Sénateurs par mise hors de combat à la joute. Après ce point des Sénateurs, le joueur d'arrière-garde et la rondelle ricocha dans les filets pour permettre aux Sénateurs d'égaliser les chances.

Après ce point des Sénateurs, les As tentèrent de recouvrer leur avance, mais ce fut peine perdue puisque les Sénateurs terminèrent la deuxième stance avec un point d'avance. Vers le milieu de cette strophe, alors que les As assi-

gèrent la forteresse outaouaise, Fraser voulut déblayer son territoire. Il sortit de ses filets pour aller chercher la rondelle, mais Wylie lui enleva, la remit à Tremblay, qui lança par-dessus un filet ouvert.

Alors qu'il ne restait que neuf secondes de jeu dans cette reprise, Butch Stahan, qui était posté à la ligne bleue des As, lança un coup de revers, qui fut bloqué par Millar; le retour fut pris par Dartnell qui remit à Tremblay et celui-ci parvint à déjouer Millar pour un point bien mérité.

La débâcle

Dès le début de la dernière stance, Stu Smith trappa le poteau. C'est alors que les As se lancèrent à l'attaque et après quatre minutes de jeu, Gamble reçut une passe de Ludger Tremblay pour permettre aux As d'égaliser les chances. Fraser n'eut aucune chance d'arrêter le lancer de Gamble, un groupe de joueurs était posté devant lui et Gamble en profita pour laisser partir un dur lancer. Quatre minutes plus tard, profitant d'une mêlée autour des filets, Wiggie Wylie enregistra son deuxième but de la soirée pour donner une avance de 3 à 2 aux Sénateurs. Roger Gagne se mérita une assiste sur ce but. Avant la fin de la reprise, Martial Pruneau et Scholes augmentèrent l'avance des As. Les Sénateurs ne complètent qu'un seul point dans cette strophe, grâce à Connie Tudin.

QUÉBEC (AS) — Buts: Millar; défenses: Renaud et Roberge; centre: H. Carnegie; ailes: Rossignol et Gaudreault; subs: Zeidel, Gamble, Scholes, Wylie, Gagne, L. Tremblay, Houle, J. Smith et Pruneau.

OTTAWA (SÉNATEURS) — Buts: centre: Ferguson; ailes: Smith et Hodgson; centre: Emberg; subs: Schyles, Tremblay, sub: Stahan, Hellyer, Trainor, Dartnell, Rossignol, Tudin, Check, N. Tremblay et Dagenais.

ARBITRES: Ken Mullins et Sibby Mindov.

SOMMAIRE: Première période

1. Québec: Wylie (Schyles) 5:17

2. Ottawa: S. Smith (Gagne, Emberg) 4:32

3. Ottawa: N. Tremblay (Gamble, Scholes) 19:51

4. Québec: Gamble (J. Tremblay) 4:15

5. Québec: Wylie (Scholes, Gagne) 8:49

6. Québec: Ferguson (Gamble, Roberge) 9:56

7. Ottawa: Tudin (Stahan, Hellyer) 12:11

8. Québec: Scholes (Wylie, Zeidel) 13:28

Punitions: Trainor (maigre).

# Bronco Reese pleure à Montréal

## En apprenant qu'il ne peut jouer; Merle Hapes confiant à Hamilton

Bronco, le char d'assaut, s'est assis et il a sanglotté. Bronco Reese venait d'apprendre que, comme importé américain, il ne pourrait pas prendre part à la rencontre entre l'Est et l'Ouest, pour la suprématie du football canadien — toujours en admettant que les Alouettes triomphent des Tigres d'Hamilton, dimanche, à Montréal — et son attitude était typique de celle de tous les membres de l'équipe.

Malgré l'absence de Reese et de Chuck Anderson, les Montréalais sont tout de même de grands favoris pour vaincre l'équipe d'Hamilton. Les parieurs évaluent les chances des Alouettes à 13 contre 5.

«Je ne veux pas que mes joueurs pechent par surcroît de confiance, a déclaré Hayman, ajoutant que l'absence de Reese et d'Anderson se fera sentir».

Hayman dit faire son choix de ses cinq Américains, selon les règlements de la Canadian Rugby Union pour le championnat de l'Est, en septembre dernier; mais Reese et Anderson, pas plus que tout autre, ne furent mis au courant du choix de l'instructeur avant une couple de jours.

Dans les Tigres d'Hamilton, les Alouettes trouveront des ennemis tout aussi désireux de prendre part à la rencontre pour le coupe Grey, qui aura lieu à Toronto, le 26 novembre prochain. La ligne des Tigres est encore plus lourde que celle des Alouettes.

Tout indique que le Stadium de la rue Delormier sera rempli, dimanche; ce qui veut dire que quelque 20,000 personnes assisteront au duel pour le championnat de l'Est et pour le droit de rencontrer en finale, les Stampers de Calgary.

On relate que lorsque Hayman se vit forcé d'annoncer au gros Bronco qu'il ne pourrait pas prendre part à la rencontre de dimanche, ce dernier pleura.

Anderson, un noir qui brillait toute l'année et qui, l'an dernier, aida les Stampers à remporter la coupe Grey, ne fut pas moins touché. Ils aident toutefois l'instructeur Hayman à mettre l'équipe en forme.

Quant à l'instructeur des Tigres d'Hamilton, il n'a pas voulu faire



MERLE HAPES

connaître son alignement pour cette importante rencontre. Son choix est fait, mais il ne sera probablement pas connu avant la partie. Il sera accompagné de 29 joueurs, mais seuls 24 pourront prendre part au jeu. Ils partiront vendredi pour la métropole.

«Les Tigres vont être plus difficiles à vaincre qu'on ne le croit, a déclaré Hapes; mes hommes sont prêts».

Un fait qui a réjoui l'instructeur des Tigres, c'est que Stan Wolkowski ne porte plus de bandeage au bras. Wolkowski fut blessé au cours de la dernière partie régulière de la cédule et ne put démontrer tout ce qu'il peut faire dans les éliminatoires avec les Sarnia Imperials. L'on s'attend que Wolkowski soit l'homme choisi par Hapes pour les passes.

## La boxe

Par la Presse Associée  
NEW-YORK.—Tuzo (Kid) Portuguez, 154, de Costa-Rica, triomphe par mise hors de combat à la 10ème ronde, de Bobby Mann, 152½, Trenton, N.-J. Raoul Perez, 145½, de La Havane, déclassa l'Irlandais Jimmy Sanders, 148, Pittsburgh, dans un combat de 10 rondes.

SYRACUSE, N.-Y.—Nick Barone, 175, Syracuse, déclassa C. Wright, 174, Reading, Pa., en 10 rondes.

# Cornwall bat le club de l'Armée; trois buts pour Yves Sarra-Bournet

CORNWALL. — L'équipe des Calumets de Cornwall, qui excelle dans les ralliements dans la ligue Senior du Québec, cette année, réussit un autre exploit semblable, hier soir, annulant le compte, 3-3, avec l'Armée, alors qu'il ne restait que 80 secondes de jeu, pour ensuite remporter une décision de 5-3 dans la période supplémentaire. Les deux points de Cornwall furent comptés, durant la période supplémentaire, alors que les militaires avaient un joueur au cachot.

Yves Sarra-Bournet, vertigineux à l'attaque, réussit le trier du chapeau, enfilant deux buts au verset initial et un autre dans la supplémentaire.

Le vétéran Freddie Gardner fut l'homme qui annula le compte à la troisième période. Il déjoua le gardien Phil Charron avec un dur lancer après avoir accepté les relais de Jim Hodgson et de Jim Denneny.

Dès le début de la période supplémentaire, Don Grant, de l'Armée, fut banni pour avoir fait trébucher un rival. Puis, à 1:25,

## Lindsay, Howe et Abel en fête de la Nationale

Par la P.C.  
Les Red Wings de Détroit occupent les trois premières positions dans le classement des compteurs de la Ligue nationale. Ted Lindsay détient la première position avec 17 points. Les deux buts de Gordie Howe, hier soir, permettent à celui-ci de monter en deuxième position avec ses 16 points.

Howe possède une avance de deux points sur son copain Sid Abel. Cinq autres joueurs sont égaux en quatrième place, avec chacun 13 points; ce sont: Maurice Richard, Montréal; Paul Ronly, Boston; Doug Bentley, Chicago; Sid Smith et Fleming Mackell, des Maple Leafs de Toronto.

Joueur	B.	A.	Pts
Lindsay, Détroit	7	10	17
Howe, Détroit	7	9	16
Abel, Détroit	6	8	14
Richard, Montréal	12	1	13
Ronly, Boston	6	7	13
Mackell, Toronto	5	8	13
S. Smith, Toronto	4	9	13
D. Bentley, Chicago	4	9	13

## Nouvelle méthode-éclair de se raser

### PALMOLIVE SANS MOUSSE SANS TROUBLE!

SANS TROUBLE! SANS BLAIREAU! Il suffit d'appliquer Palmolive sans mousse sur votre visage et de vous raser. AVEC CE QUI RESTE, MASSEZ LA PEAU. C'EST UN ADOUCISSANT.

Bocal Économique

89¢

Tubes 35¢ 55¢

PALMOLIVE BRUSHLESS

Vous garantissez des rasages plus doux — plus confortables et plus rapides.

# Avec le confort de base!

## moquez-vous de l'intempérie!



Le sous-vêtement irrétrécissable Stanfield isole votre organisme contre les rigueurs de la température... et cette isolation s'applique au point capital, c'est-à-dire sur votre épiderme.

Doux, chaud, durable, le sous-vêtement Stanfield est parfaitement ajusté et laisse une entière liberté de mouvements. Il ne se «ramasse» pas, ne forme pas de bourrelets et ne peut refolder.

Voyez la marque Red Label Stanfield, 100% laine fine... ou la marque Blue Label Stanfield, même qualité en plus forte pesanteur. Modèles combinaisons ou deux-pièces en vente chez tous les bons marchands.

Chaussettes de travail STANFIELD en grosse laine de qualité Douces, chaudes et durables

# SOUS-VÊTEMENTS Irrétrécissables STANFIELD



STANFIELD'S LIMITED, TRURO N.E.

Depuis plus de cinquante ans... la maison HARTT fabrique des souliers de qualité supérieure seulement. Le soulier de cuir grenu importé d'Ecosse, illustré plus bas, en est un très bon exemple.



## HARTT SHOE STORE

J. N. «FRED» CLAIRoux B. H. «BERT» McINENLY 64, rue Bank. 3-1679

Assurez-vous que vous traversez les rues achalandées lorsque la lumière est verte seulement.

Ottawa Transportation Commission

EMULSION SCOTT

NOM SEULEMENT UN TONIQUE — MAIS UN ALIMENT ÉNERGÉTIQUE

# Turk Broda blanchit les Canadiens, 1-0

## Il affiche une brillante tenue à Toronto; Détroit, Chicago gagnent

Par Jim BABSTABLE, de la PC

Turk Broda est peut-être le plus vieux gardien de buts au hockey professionnel, mais on ne l'aurait pas cru à le voir jouer, hier.

Le vieux Turk, qui pèse 190 livres, joua une partie merveilleuse dans les filets des Maple Leafs de Toronto, hier soir pour vaincre les Canadiens de Montréal, 1-1 dans la Ville-Reine.

La victoire fut douce pour l'athlète de 36 ans qui a gagné le trophée Vézina à deux reprises en 11 années de services avec les Leafs.

Les Canadiens tirèrent 25 fois sur Broda, mais ils ne purent le déjouer. A deux reprises en moins de quelques secondes à la dernière période, Broda bloqua des lancers dangereux de Maurice Richard, le franc-tireur de luxe de la ligue Nationale, avec ses 12 buts.

Comme les Leafs remportèrent leur septième victoire en 14 parties pour grimper au deuxième rang dans le classement, les Red Wings de Détroit déclassèrent les Black Hawks de Chicago, 4-1 et les Rangers de New-York battirent les Bruins de Boston, 2-1. Les Rangers, grâce à leur triomphe sortirent du caveau de la ligue.

A Toronto, la foule la plus nombreuse de la saison, 14,406 personnes, virent les Leafs remporter une victoire grâce au but de Sid Smith à la première période. Fleming Mackell et Ted Kennedy méritèrent des passes sur le jeu. La défaite fit tomber les Canadiens en troisième position avec 16 points, un derrière les Leafs.

Les deux premiers blanchissages de Broda furent enregistrés contre les mêmes Canadiens et les Black Hawks de Chicago. Broda a ainsi rejoint Bill Durman des Canadiens en tête de la ligue pour le plus grand nombre de blanchissages réussis par un gardien de buts. Entre temps, Durman joua une partie superbe dans les filets de Montréalais. Il bloqua 26 lancers, dont plusieurs très difficiles.

Les équipes: CANADIENS — Buts: Durman; défenses: Bouchard, Reardon; centre: Lach; attaquants: Richard, Riopelle; subs: Harvey, Harmon, Lavigne, Lezer, Plamondon, Filion, Mackay, Warwick, Resy, Gravelle, Mosiess, Dussault.

TORONTO — Buts: Broda; défenses: Boesch, Barfkopf; centre: Dawes; attaquants: Watson, sub: Thomson, Morrison, Jussa, Bentley, Kishia, Timmer, Kennedy, Mackell, Smith, Lynn, Meeker.

ARRIÈRES: Bill Chawick, Jim Peimau, Mush March.

SOMMAIRE

Première période  
1-Toronto, Smith (Mackell, Kennedy) 2-0  
Punitions: Gagnier, Mosiess, Barfkopf, Harmon, Lynn.

Deuxième période  
Aucun point.  
Punitions: Riopelle, Ezinicki, Laycoe.

Troisième période  
Aucun point.  
Punitions: Resy (2), Barfkopf, Ezinicki.

Les équipes:  
CHICAGO — Buts: Brimack; défenses: Goddard, Dickson; centre: Gadsby; attaquants: J. Conacher, Bentley, R. Conacher, Nattas, Gieseler, Hamill, Gaidolin, Prasta, Brown.

DÉTROIT — Buts: Lemley; défenses: J. Stewart, Kelly; centre: Abell; attaquants: Lindsay, Howe; subs: Reize, Peters, Weisberg, Gavelle, Favalin, McFadden, Carveth, Couture, Black, Fogolin.

ARRIÈRES: Butch Keeling, Ed Mcginnis et Jim Primeau.

SOMMAIRE

Première période  
1-Détroit, Kelly (Carveth, Lindsay) 1-0  
Punitions: Gadsby, Pavellch.

Deuxième période  
2-Chicago, Gadsby (Conacher) 1-2  
Punitions: Goddard, Dickson, Black.

Troisième période  
4-Détroit, Couture (Gee) 4-3  
Punitions: Howe, Abell, Gaidolin, Reize, Nattas.

Les équipes:  
BOSTON — Buts: Gelineau; défenses: Quackenbush, Crawford; centre: Harmon; attaquants: Torrey, Creighton, Flaman, Darnett, Schmitt, K. Smith, Ronty, Maloney, Peirson, Horeck, Bettio, Sullivan.

RANGERS — Buts: Rayner; défenses: Kye, Stanowski; centre: O'Connor; attaquants: Fisher, Jackson; subs: Edols, Shero, Egan, Balseph, Lund, Laprade, Poile, Klotz, Lewick, Szwabak, Denis, Stacey.

ARRIÈRES: Hugh McLean, Sam Babcock et Bill Scherz.

SOMMAIRE

Première période  
Aucun point.  
Punitions: Horeck.

Deuxième période  
1-Rangers, Kaleta (O'Connor) 4-4  
Punitions: Poile (Laprade) 10-34  
Punitions: Bettio.

Troisième période  
3-Boston, Gelineau (Harmon) 4-6  
Punitions: Rayner (servie par Denis), Szwabak, Egan.



TURK BRODA

Les Red Wings de l'instructeur Tommy Ivan profitèrent des punitions infligées à Chicago pour remporter leur neuvième victoire en 13 parties. Ils jouèrent aussi leur sixième partie de suite sans défaite.

Gordie Howe conduisit les Red Wings avec deux buts, tandis que le joueur de défense, Len Kelly et l'avant Gerry Couture réussirent les autres. Jimmy Conacher fut l'unique compteur de Chicago.

Le premier but du Détroit fut compté au milieu de la première période alors que Billy Gadsby était au cachot. Kelly déjoua le cerbère Frankie Brimsek sur un lancer de dix pieds; Joe Carveth et Ted Lindsay reçurent des passes sur le jeu.

Chicago annula le compte au deuxième verset, lorsque Conacher tira entre les deux jambières de Harry Lumley.

Howe redonna l'avance aux Wings quelques minutes plus tard; à la session finale, Howe et Couture assurèrent la victoire aux Wings.

Les Hawks se consolèrent toutefois. Leur but mettait fin à une série de deux joués dans lesquelles ils n'avaient pas enfilé un seul but. Ils n'avaient pas pu compter contre les Leafs et les Canadiens durant la fin de semaine qui vient de se terminer.

A New-York, 9,727 spectateurs, la plus petite foule de la saison, vit les Rangers gagner leur première partie depuis le 26 octobre, alors qu'ils avaient vaincu les Bruins. En sept engagements précédents, les Rangers avaient encaissé trois fois et permis quatre fois.

Les New-Yorkais ne purent compter avant 4:44 de la deuxième

ST-ANDRÉ-AVELLIN, (DNC) — A une assemblée des membres de la ligue de hockey Petite-Nation, tenue le 11 novembre, à St-André-Avelin, on procéda à l'élection du bureau de direction pour l'année 1949-50.

M. Aldère Whissell, de St-André-Avelin, fut élu président, remplaçant M. B.-P. Bourget, de Thurso; M. Hector Bourgeois, de Montebello, vice-président; M. Pierre Aubry, de St-André-Avelin, secrétaire.

On décida d'admettre deux nouveaux clubs dans la ligue: celui de Plaisance et celui des Chevaliers de Colomb, conseil 2-12 (Chénéville). Ce dernier remplacera le club Duhamel, qui jouait dans la ligue l'an dernier.

Les clubs suivants feront donc parti de la ligue: Thurso, St-André-Avelin, Montebello, Plaisance et C. de C. (Chénéville).

Assistant à cette première assemblée: René Denis et René Chéné, de Thurso; Y. Bertrand et Bernard Bourgeois, de Montebello; G. Mallette et Pierre Aubry, de St-André-Avelin; F. Lafleur et Lucien Martel, de Duhamel; Oscar Creigher et A. Laplante, de Plaisance.

La prochaine assemblée des membres de la ligue aura lieu le 21 novembre à St-André-Avelin.

OMAHA, Neb. — Harry Matthews, 170, Seattle, l'emporte sur Baby Joe Walcott, 173, d'Omaha, à la 6ème ronde, lorsque ce dernier est disqualifié.

## Avec peine et misère, les Volants réussissent à triompher, 6 à 5

LA HAYE — Le Hull-Volant, présentement en tournée européenne, divisa son équipe en deux dans hier soir, alors qu'il disputait une joute à La Haye. Les Volants remportèrent une décision serrée de 6 à 5 sur leurs rivaux, qui pour la circonstance, portaient le nom de la ville de Hull. Plusieurs joueurs hollandais s'alignèrent avec l'équipe de la ville de Hull.

Gus Lebrun, Marcel Legris et Roger Lévesque conduisirent les attaques des Volants; ils enregistrèrent chacun deux points. Charlie Bilodeau et Gaston Desjardins comptèrent chacun un point pour la ville de Hull. Les deux autres points furent comptés par des joueurs hollandais.

VOLANTS EN AVANT

Les Volants prirent une avance de 3 à 0 après la première période. Roger Lévesque registra deux points et Marcel Legris

## Le combat Atkins-Lovelock déciderait du prochain adversaire de Robert

Le prochain adversaire d'Yvon Robert pourrait certainement être nommé après le combat Atkins-Lovelock. Ce combat entre Robert et le vainqueur du match Atkins-Lovelock, serait pour le titre de l'Empire britannique.

Atkins et Lovelock sont des lutteurs très rudes et tous deux aspirent à la titre de champion du monde canadien-français. Fred Atkins a été reconnu champion d'Australie et Al Lovelock, lutteur poids-lourds, est une ancienne étoile de football de l'Université Queen. On s'attend donc à un dur combat entre ces deux pachydermes. Ces deux lutteurs formaient une équipe, mais ils brisèrent leur amitié après avoir perdu quelques combats pour l'emploi de tacticiens déloyales. Le dernier combat qu'ils livrèrent ensemble fut contre les réputés Larry Morrison et Yvon Robert. L'affaire se termina en une débâcle. Atkins livra une bataille acharnée à Morrison et à Robert en dehors de l'arène et il fut disqualifié pour avoir continué le combat. Après ce combat, Lovelock a ouvertement accusé Atkins pour l'emploi de

## Thurso débute la saison en battant Buckingham 10-7 dans une exhibition

BUCKINGHAM — (DNC) — Dimanche dernier, le club de hockey senior de Buckingham qui joue cette année sous la direction de l'Association sportive, reçut la visite du club Thurso, dans une joute amicale à l'arène de Buckingham.

On sait que cette année la ville de Buckingham possède un système de glace artificielle à l'arène; c'est pourquoi la saison du hockey ouvre si tôt. Thurso aussi aura

## Rhéo Dagenais, blessé à la tête

Le club St-Charles-Eastview qui présentement, mène dans le circuit junior de la Cité avec une marge confortable, tiendra une pratique au cours de la fin de semaine en vue de l'importante joute contre le Collège St-Patrice lundi soir prochain. Les Charlots sont venus près de perdre le brillant Rhéo Dagenais, lors de la joute contre le St-Jean-Baptiste, quand le rapide Rhéo se frappa la tête contre le poteau de fer des buts du jeune Ray Gariépy, cerbère des Patriotes. Dans une course mouvementée, alors qu'il ne restait à peine que quelques secondes de jeu, Dagenais se sauva avec le disque pour le loger dans le coin droit et donner une victoire de 4 à 2 aux Charlots. Ce point fut compté une fraction de seconde avant la fin de la partie. En lançant la rondelle, Rhéo perdit l'équilibre et alla choir sur le poteau des filets. Il fut plus tard transporté à l'hôpital où on lui fit deux points de suture à la tête, tout près de l'oreille gauche Dagenais est maintenant rétabli et sera à son poste lundi soir contre les Irlandais. Il est aussi fort probable que Georges Gosselin sera de retour avec le St-Charles. Le brillant meneur du bâton manqua la partie contre les Baptistes à cause de maladie. Il est présentement en repos chez ses parents à North-Bay.

## LUTTE AUDITORIUM, CE SOIR, A 8 H. 30

Fred Atkins vs Al Lovelock  
Australie vs Windsor  
Ovila Asselin vs Antoine Leone

Et un (1) autre combat enlevant  
Prix: 75c, \$1.00 et \$1.25 — Tél. 3-6292  
Toutes retenues doivent être cueillies avant 6 h. p.m. le soir du combat

## Vente d'ouverture

magasin de surplus le plus commode à Ottawa  
Un assortiment complet d'articles de surplus de guerre... vêtements de travail... accessoires d'automobiles... à des prix qui VOUS EPARGNERONT DE L'ARGENT

Coupe-vent garnis de fourrure, genre de l'aviation américaine \$11.95  
Paletois Station-Wagon garnis de fourrure \$19.95  
Parkas garnis de fourrure \$19.95  
Casquettes de ski \$9.80  
Casquettes losangées pour le travail \$11.20  
Chemises de travail en plaid \$3.30  
Chemises de travail en flanelle épaisse \$2.80  
Bottins de travail tout en cuir la paire \$6.80  
Bottes hautes en cuir, la paire \$9.75  
Bottes de caoutchouc doublées en fourrure, la paire \$12.98  
Pantalons pesants de travail, bleu marine, tout laine \$4.60  
Jackets de combat, de l'aviation (neufs) \$6.85

Bas de travail tout laine pour hommes 79c  
Lunettes de ski, chacune 5c  
Salopettes, chacune \$3.98  
Draps de coton épais (grande dimension) ourlés à jour, la paire, \$8.49  
Tales d'oreillers, ourlés à jour, la paire, \$1.19  
Rideaux de douche \$2.98  
Drapes lavables pour salle de bain, la paire \$2.98  
Couvertures de laine grise épaisse, 60 x 80, chacune, \$3.29  
Couvertures tout laine H.B. 60 x 80, aubaine Red Indian, la paire, \$12.98  
Couvertures Indiennes, Navajo (dessins gales) 60 x 80, chacune \$3.98  
Couvertures à rayures bruyère, 60 x 80, chacune, \$2.50

Antigel permanent "No-Freeze", le gal. \$9.60  
Eventails à dégivrer \$8.60  
Breezies — toutes les couleurs, la paire \$8.90  
Oiseaux voyageurs nouveautés \$2.90

Vis-oil (huile à moteur de haute qualité), la pinte, 29c  
Huile à moteur Golden Comet, le gal. 98c  
Commutateurs de chauffage "Ace" 69c

SAULT-STE-MARIE — Buts: Casola; défenses: Jucker, Zuke; centre: Hodgson; ailes: Lay, Roney; subs: Mantha, Biocchi, Zapp, Zuke, Mayer, Marinchik, Dupas, Moivre.

ARRIÈRES — Greco et Deluca.

## Les Milne et les Lemenchick battent North-Bay à eux seuls

NORTH-BAY (PC) — Les Lions de Renfrew, de Bill Cowley, profitant des erreurs de leurs rivaux, enfilèrent trois buts dans les dix premières minutes de jeu, hier soir, pour remporter une décision de 5-2 sur les Black-Hawks de North-Bay, dans une joute régulière de la Ligue Senior de l'Est du Canada.

Renfrew jouait sa troisième partie en trois soirs, mais ses joueurs ne semblaient pas fatigués. Les Hawks ne purent s'organiser, même lorsqu'ils avaient l'avantage d'un homme. Renfrew mérita huit des dix punitions infligées par les arbitres durant la joute, mais les Black Hawks man-

## Le hockey

QUEBEC SENIOR  
Québec, 3; Ottawa, 2.  
Cornwall, 5; Arnpark, 3.  
Renfrew, 5; North-Bay, 2.  
Détroit, 4; Chicago, 1.

LIGUE AMÉRICAINNE  
Providence, 4; Indianapolis, 3.  
Pittsburgh, 7; Springfield, 4.  
Cleveland, 8; Cincinnati, 2.

MARITIME SENIOR  
Saint-Jean, 7; Moncton, 4.

CAP-BRETON SENIOR  
Glace-Bay, 4; Sydney-Nord, 4.

ONTARIO SENIOR  
Kitchener, 9; Owen-Sound, 2.  
Windsor, 6; Guelph, 3.

ETATS-UNIS  
Tulsa, 2; Minneapolis, 2.  
Kansas-City, 12; Louisville, 3.

EST DES ETATS-UNIS  
New-York, 3; Baltimore, 2.

EXHIBITION  
Sault-Ste-Marie, 7; Ottawa (CARC), 4.

LIGUE NATIONALE  
CLASSIFICATION  
Détroit, 11 7 6 1 0 5 19 38 21  
Toronto, 14 7 4 3 4 5 30 17  
Montréal, 15 6 5 4 3 0 23 16  
Chicago, 12 6 2 3 1 5 41 17  
New-York, 14 3 6 1 2 6 41 11  
Boston, 14 3 8 3 3 6 51 9

CETTE SEMAINE  
Ce soir: Québec à Chicago.  
Samedi: Détroit à Toronto.  
Dimanche: Toronto à Boston, Toronto à Détroit, New-York à Chicago.

QUEBEC SENIOR  
CLASSIFICATION  
Sherbrooke, 14 11 3 0 6 9 38 22  
Québec, 13 8 4 1 4 5 35 17  
Arnpark, 15 7 6 2 6 0 47 16  
Montréal, 15 6 6 3 4 9 42 15  
Ottawa, 14 6 7 1 4 0 58 8  
Valleyfield, 12 8 2 2 0 2 39 8  
Shawinigan, 16 3 12 1 4 6 81 7

CETTE SEMAINE  
Ce soir: Québec à Shawinigan, Montréal à Sherbrooke.  
Samedi: Montréal à Ottawa, Sherbrooke à Châteauguay.  
Dimanche: Ottawa à Valleyfield, Sherbrooke à Québec, Montréal à Shawinigan.

EST DU CANADA SENIOR  
CLASSIFICATION  
CARC, 12 7 4 1 8 9 46 21  
Arnpark, 12 4 6 2 3 5 54 12  
Cornwall, 18 9 6 3 9 0 78 10 1/2  
North-Bay, 10 3 7 0 4 8 55 8  
Hull, 2 2 3 0 0 2 39 8  
Renfrew, 5 3 2 0 21 21 6  
Pembroke, 2 2 0 0 0 0 0

CETTE SEMAINE  
Vendredi: CARC à Cornwall.  
Samedi: CARC à Renfrew, Cornwall à North-Bay.

Les étoiles du Thurso furent R. Lévesque, R. Crevier et D. Boucher. Le club Buckingham, les étoiles furent G. Bertrand, M. Gagnon, R. Franche, l'arbitre de la partie: Horace Tremblay.

Le bon vieux cigare  
**PEG TOP**  
de Grothé

**RÉDUIT À 10¢**  
TOUTES TAXES COMPRIS

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LTÉE

Meilleure saveur,  
Meilleure valeur!

GROSSE BOUTEILLE DE 2 VERRES  
**MAINTENANT 5¢**

(Dans la région d'Ottawa seulement)

10 onces

**PEPSICOLA**  
SPARKLING  
IT SATISFIES

L. H. S. Q.  
**HOCKEY SAMEDI, 19 NOV. ROYAUX MONTREAL VS SENATEURS OTTAWA**  
Billets en vente aujourd'hui AUDITORIUM  
Signalisez: 3-6292

Spécial!  
**HUITRES FRAICHES**  
Tant que vous en voulez. Seulement 1.25 le panier chez LAPOINTE FISH LTD. MARCHÉ BY Tél: 3-6221  
LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE ET A HULL

La meilleure valeur au pays!  
**LAME EVIDÉE PAL AMÉLIORÉE**  
La lame Pal à DEUX TRANCHANTS est maintenant présentée dans un étui-distributeur **ZIPAK**

ZIP! ZIPAK présente une lame toute prête—d'un coupant incomparable!  
Les deux tranchants de la lame PAL sont évidés tout comme le rasoir d'un maître-barbier. Avec PAL se raser devient un plaisir! L'étui-distributeur ZIPAK protège le fil de la lame et en facilite l'usage.  
Les mêmes bas prix sont toujours en vigueur!

10 pour 25¢  
21 pour 49¢  
44 pour 98¢

Essayez PAL dès aujourd'hui!

Pal Blade Corp. Limited, 4026 ouest, rue St-Cathérine, Montréal



Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montreal

Table of stock market data for Montreal, including columns for stock names, prices, and changes.

Bourse de Toronto

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock names, prices, and changes.

Marché d'Ottawa

Il y a peu de changements dans les prix sur le marché d'Ottawa. Les tomates se vendent 75 cents le panier de six pintes. Les choux fleurs se détaillent 10 cents à 20 cents le panier.

On trouve toujours des fruits de saison. Voici le prix des pommes: McIntosh, 40 cents à 60 cents le panier de dix pintes.

Les fleurs d'automne sont abondantes. Les oeillets se vendent 25 cents le paquet; les glaïeuls 25 cents le paquet; les asters, 35 cents à 50 cents le paquet.

Table of market prices for various goods like poultry, eggs, and vegetables.

Le monde financier

Sommaire de la Bourse

MONTREAL (PC) — Il y avait un ton plus ferme à l'ouverture de la Bourse de Montréal aujourd'hui.

Les gains allaient jusqu'à un point et comprenaient Asbestos, Canadian Celanese, Consolidated Smelters, International Nickel, Noranda et Steel of Canada.

Recrurent Bell et Banque de Montréal. Les mines se sont améliorées aussi mais les avances se limitaient pour la plupart à quelques cents.

TORONTO (PC) — Les industriels continuèrent la forte hausse de la veille à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui.

Les ventes ont enregistré des gains fractionnaires dans des transactions modérément actives. Les huiles de l'Ouest étaient mélangées; les métaux de base et les huiles étaient stationnaires.

Abitibi Paper, Bell Telephone, Massey-Harris, Distillers Seagrams et Gypsum firent les premiers gains dans les industriels.

NEW-YORK (PA) — La Bourse de New-York a repris sa hausse à l'ouverture aujourd'hui.

Deux gros lots d'actions de General Motors changèrent de mains avec des gains de fractions. Des avances limitées furent enregistrées dans une liste considérable de titres dans un début actif, mais les transactions ralentirent bientôt.

Se sont haussés American Smelting, Loew's, Westinghouse Electric, Homestake Mining, Columbia Gas, Johns-Manville, Santa Fe et Du Pont.

Fléchettes Crucible Steel, Consolidated Edison, Chesapeake and Ohio et Radio Corp.

Les grains

CHICAGO (PA) — Le blé et le blé d'Inde débutèrent fermes à la Bourse du grain aujourd'hui. De nouveaux achats se concentrèrent sur ces grains à la suite de la baisse de la veille.

Le blé était ¼ à ½ de cent plus haut, décembre \$2.09 ¾/8; le blé d'Inde était ¼ à ½ plus haut, décembre \$1.20 ¾ à \$1.21; l'avoine était stationnaire à ¾ plus bas, décembre 74; les fèves soya étaient ¼ plus bas à un cent plus haut, novembre \$2.21 ¼.

Les bestiaux

MONTREAL (PC) — Les prix étaient stationnaires ou un peu plus bas sur les deux marchés des bestiaux de Montréal cette semaine. Les arrivages étaient un peu plus faibles que la semaine précédente et s'élevaient à 2,829 bovins, 2,607 moutons et agneaux, 4,897 porcs et 2,608 veaux.

Les arrivages de bêtes à cornes, comprenaient surtout des vaches de qualité moyenne et commune ainsi que moins de 400 bouvillons de qualité moyenne pour la plupart.

Un commerce lent mais ferme a prévalu toute la semaine. A l'exception des boeufs qui étaient forts, toutes les classes de bêtes à cornes étaient stationnaires ou plus bas.

Des bouvillons mélangés bons et moyens rapportèrent 21, les moyens à 17-20 et les communs aussi bas que 13-50-16-50. Les genisses moyennes rapportaient 15-17, les communs 11-14-50.

Les bonnes vaches se vendaient à 14-14-50 avec quelques unes à 15, les moyennes à 12-13-50 et les communs à 10-50-12. Les boeufs de bonne qualité étaient à 15-16 et les communs à 11-14-50.

Les bons veaux étaient stationnaires mais les communs perdaient 50 cents. Les bons veaux faisaient 27-28, les moyens et les communs 16-26.

Les agneaux étaient stationnaires, quelques agneaux firent 24-24-50 mais la plupart se vendirent entre 22-23-50. Les moutons étaient à 5-11. Les porcs perdirent les gains de la semaine dernière et se vendaient à 29 pour la classe.

TORONTO (PC) — Il n'y eut pas de ventes de bêtes à cornes au début sur le marché des bestiaux de Toronto aujourd'hui. Les arrivages étaient stationnaires, quelques agneaux firent 24-24-50 mais la plupart se vendirent entre 22-23-50. Les moutons étaient à 5-11. Les porcs perdirent les gains de la semaine dernière et se vendaient à 29 pour la classe.

Prix des produits

Caisses gratuites: Agros, 51½c-55c; Amoyens, 46c-47c; A-poulettes, 41c-42c; B, 47c-47½c; C, 37c-39c. Les arrivages: 5,430 caisses.

BEURRE Arrivages courants: Beurre du Québec pasteurisé, no 1, 80½c; no 1, frais 80½c-81c; no 2, 59½c-60c. Beurre de première qualité, 62c-62½c. Arrivages: 377 caisses.

FROMAGE Arrivages courants de fromage: Blanc de Québec, 30c; d'Ontario, 30c-30½; 18c; d'Ontario, 30½c-30 9/16c. Arrivages: 853 caisses.

PATATES Québec no 1, 75 livres, \$1.15-\$1.20.

PRODUCTION DE CUIVRE La production canadienne de cuivre net primaire en juillet s'éleva à 21,456 tonnes, contre 20,259 le mois précédent et 19,412 le même mois de l'an dernier.

La production des sept premiers mois de l'année atteint 150,159 tonnes au regard de 141,595 pour la même période de l'an dernier.

La production de nickel atteint son plus bas niveau mensuel de plus de 1948. La production du mois est de 9,537 tonnes comparativement à 10,580 en juin et 10,450 en juillet de l'an dernier.

Depuis le commencement de l'année, 76,623 tonnes ont été produites, soit une légère diminution sur les 76,530 tonnes de la même période de l'an dernier. La production d'août l'an dernier était de 9,049 tonnes.

Notre balance de commerce subit une forte diminution

Comparativement à septembre l'an dernier, la valeur des importations reste à peu près la même en septembre, mais la valeur des exportations diminue sensiblement. Dans le commerce global avec les pays étrangers, le Canada jouit d'une faible balance créditrice de \$9,400,000 durant le mois, soit un vif déclin en comparaison du total de \$61,400,000 en septembre 1948.

Le total cumulé de la balance créditrice s'établit ainsi à \$93,100,000 durant les neuf mois terminés en septembre, contre \$261,600,000 durant la période correspondante l'an dernier et \$135,000,000 durant les neuf mois de 1947.

En septembre les importations du Canada sont évaluées à \$221,600,000, contre \$221,700,000 l'an dernier et \$217,000,000 l'an dernier.

Les importations provenant du Royaume-Uni diminuent de \$24,100,000 en septembre l'an dernier à \$21,900,000, le total mensuel le moins élevé depuis mars 1948. Par ailleurs, les exportations domestiques au Royaume-Uni augmentent à \$56,900,000 en comparaison de \$47,900,000 en septembre 1948.

La balance favorable augmente à \$35,500,000 durant le mois, contre \$24,100,000, mais durant les neuf mois, elle diminue de \$300,100,000 l'an dernier à \$228,400,000.

Relativement au commerce avec les autres pays du Commonwealth et les pays étrangers, les ventes canadiennes des achats par \$16,500,000, en comparaison de \$28,900,000 en septembre l'an dernier et par \$26,400,000 contre \$27,200,000 en septembre 1948.

Le marché des veaux était ferme à 27-29 pour ceux de choix. Les porcs débutèrent stationnaires à 29 pour la catégorie A, et 28-30 pour la classe B1.

Les agneaux ont rapporté 23-30 pour ceux de bonne qualité. Il n'y eut pas de ventes de moutons au début.



Advertisement for ENO'S Fruit Salt, featuring a woman's portrait and text: 'La Santé fait le Bonheur', 'Un excellent moyen de commencer la journée...', 'Commencez bien la journée avec du ENO'S'.

Revoyez-le

Les portes et châssis En 1947, les fabrications de portes et châssis et les ateliers de rabotage produisirent pour une valeur brute de \$97,499,500 contre \$79,920,800 l'année précédente, soit 22 p. 100 de plus.

Les principales productions de cette industrie sont les portes, châssis, et autres bois ouvrés, d'une valeur de \$36,556,200; le bois raboté, \$33,144,600; et le bois bouveté, (sauf les parquets en bois dur) \$14,248,000.

La production comprend aussi des moulures, \$4,363,300; des meubles en bois, \$1,063,000; des boîtes, \$314,300; des planchettes pour boîtes, \$239,300; et des parquets en bois dur, \$98,700.

Tous les autres produits de cette industrie sont évalués à \$3,429,100.

Les lingots d'acier La production canadienne de lingots d'acier s'éleva à 241,442 tonnes en août contre 232,499 le mois précédent et 254,362 durant le mois correspondant de l'an dernier. Le total cumulé des 8 premiers mois de l'année atteint 2,092,425 tonnes contre 2,029,479 l'an dernier, soit 8 p. 100 de plus.

Le rendement moyen s'établit à 7,788 tonnes par jour en août contre 7,500 le mois précédent et 8,204 en août 1948. La moyenne quotidienne depuis le commencement de l'année se chiffre par 8,611 tonnes contre 8,318 durant la période correspondante de l'an dernier.

Les changements survenus dans votre famille, vos affaires, vos ressources, votre revenu, l'augmentation des impôts et des droits successoraux, les lois et réglementations nouvelles, tout cela a pu altérer les plans les mieux faits.

Votre testament, c'est votre plan de sécurité future pour ceux que vous désirez protéger. Vous devez à votre famille de le revoir périodiquement à la lumière des nouvelles conditions et, si nécessaire, de le modifier afin de mieux sauvegarder leurs intérêts et de prévenir les pertes inutiles.

Revoyez votre testament une fois l'an. Venez en causer avec nous.

Advertisement for THE ROYAL TRUST COMPANY, 128 WELLINGTON, OTTAWA, TEL. 2-1561.

Large advertisement for O'Keefe's beer, featuring an illustration of hockey players and text: 'L'ESPRIT SPORTIF AU "CANADA ILLIMITÉ"', 'Les Débutants du Hockey', 'Les règlements du jeu ont bien changé depuis la première joute de hockey organisée... il y a 74 ans.', 'C'est en 1874 que l'équipe montréalaise AAA remporta pour la première fois l'emblème actuel du championnat de la "N.H.L."...

Advertisement for 'Une mission française' and 'Les réserves de sucre', discussing the French mission and sugar reserves.

Advertisement for 'NOUS ACHETONS' and 'MISE EN PIECES', offering car parts and services.

Advertisement for 'L. FINE' clothing, featuring a man in a suit and text: 'Notez bien Les articles suivants sont maintenant en vente à 25% DE RABAIS'.



A vendre (divers) (18) TABLE en bois franc et plusieurs autres articles. 3-8658. 18-268

TABLETTES en verre (plate-glass) avec supports chromés; un comptoir, une vitrine (show-case). Très bon marché. 110 Montclair, Hull. 18-268

HUILE A POELE (distillée) 19 4/5c le gallon

AVEZ-VOUS ESSAYEZ NOTRE FAMEUX ANTHRACITE

HALL FUEL LIMITED 339, RUE PRELSTON 3-5635 18-300

A vendre (ou à échanger) (19) MERCURY 1947, coupé, 5 places, comme neuf. Bon marché. S'adresser: 53 St-Bernard. 19-271

A vendre ou à louer (20) ROBES D. MARIEES, et de soirée, à louer ou à vendre. Tel. 4-7016 20-300

A louer (logements) (22) 2 APPARTEMENTS de 3 pièces chacun, chauffés, éclairés. 237 Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau. 22-265

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

Table with columns: Mots, insertions, 1, 3, 6. Rows for 1 to 10 words.

Pour obtenir le tarif "comptant" il faut que l'argent accompagne la commande...

Pas de commande "jusqu'à nouvel ordre". Les prix ci-dessus sont pour des insertions continues.

DEBITE Deux fois le tarif comptant sur jet à un escompte de 50% pour paiement dans les neuf jours de la première insertion.

NOMENCLATURES Les nomenclatures dans les comptes rendus de funérailles sont sujettes au tarif d'un cent du mot, les initiales et les abréviations comptées comme des mots entiers.

Occasions d'affaires (27) CONSULTÉZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Hiltner, tel. 5-1547 27-J.N.O

Amusements (28) AUDITORIUM, Jeudi, 17 novembre, lutte, Fred Atkins vs Al Lovelock. Plus deux autres intéressants combats. 28-265

Automobiles & Accessoires (29) S & S AUTO PARTS. Parties neuves et usagées pour autos et camion. 29-J.N.O

BAKER BROS. CO. LTD. AUTOS ET CAMIONS. USAGÉS. Parties neuves et usagées d'auto. Batteries, pneus, accessoires etc. 29-J.N.O

HEURES DE FERMETURE pour les annonces classées. Edition du jour - 10-30 a.m. tous les jours excepté le samedi à 9 heures a.m.

TELEPHONE 3-4061 entre 5 h et 8 h. p.m. appelez 3-4066

A louer (logements) (22) GRANDE MAISON, nouvellement décorée. 20 minutes d'Ottawa. \$40 par mois. Signaler 2-8560. 22-268

A louer (chambres) (22) BELLE GRANDE CHAMBRE en avant, meublée, lavabo, 132 Notre-Dame. Pension si désirée. 23-267

CHAMBRE pour filles, 74A St-Laurent. 23-267

CHAMBRE meublée pour 1 ou 2 personnes, (déjeuner), près Université. 5-4480. 23-268

CHAMBRE moderne, réfrigérateur, chauffage et froid pour 2 personnes ou couple sans enfant. S'adresser: 169 rue Laurier, entre 4 h. et 7 h. 23-268

CHAMBRE meublée dans Hull pour personne seule, eau chaude. 23-266

A louer (divers) (24) SUPERFICIE d'entrepôt à louer ou à vendre.

UNIVERSAL ACCESSORIES LIMITED. 21 Dundas Square, TORONTO. 24-267

ROBES mantes, voiles, sandales de mariée. Hèle d'hommeur solère, aussi. Tuxedo à louer. 155 Boul. O. 5-3505 24

TERRAIN 12 acres, pour grande culture ou culture maraichère à Eastview. 4-2633. 24-271

Chambre et pension (26) CHAMBRE avec pension, très raisonnable, maison privée, fille préterée. 3-8380. 26-266

CHAMBRE et pension, \$10 par semaine, homme désiré. 6-1953. 26-267

CHAMBRE et pension pour 2 hommes. 3-4685. 26-268

CHAMBRE et pension pour 2 jeunes hommes, dans maison privée. 150 Montfort, Eastview. 3-4802. 26-268

PERSONNEL (34) LEÇONS de piano, violon, guitare, mandoline \$2 par mois. 2-0132. 39-283

SALON LAVAL - Permanents, 33 et plus 68 Laval, Hull. Signaler: 5-0909. 39-271

VOUS N'AVEZ PAS BESOIN D'ARGENT. Nous vous ferons le crédit désiré. Articles de fabrication d'Union, 9 manières d'acheter. Max Feller, Edifice National, 18, Rideau, chambre 613. 59-200

POUR MARIAGES, banquets, parties, soirées du bon vieux temps, Léo Majeau, "Happy Boy Melody" Tel: 5-8102 ou 2-1288. 59-255

DANS le déménagement - Transport local et longue distance, déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, emballage et expédition de meubles ou autres articles. 129, Montclair, Hull. 3-0070; soir. 6-5339. 59-259-49

RADIOS & Accessoires (31) COTTON RADIO CLINIC, 432 Rideau. 5-1044. Service très moderne; outillage garanti. 31-316

REPARATIONS DE RADIO à domicile, par expert C. Tremblay. 4-3840. 31-264-49

SLABS bois mou \$7 la corde, coupe \$9. Voyage coupe \$3. Voyage 4 cordes \$24. Slabs bois franc \$13 la corde; coupe \$15 - Tel. 5-4448. 32-54-50

ALARY & FOUCAULT - Slabs de bois mou; gros voyage \$3; 4 cordes coupe \$5. Slabs de bois franc voyage \$4.50 corde et demi-corde Bois franc de corde. Tel: 3-6934 32-306

OSCAR LAMBERT (tel: 2-8965) - Slabs bois mou, 1/2 corde coupe \$5, slabs bois franc, 1/2 corde coupe \$7.50, gros voyage \$3; bois mélange \$4. Slabs bois franc \$4.50. 32-300

ALBERT MAURICE, 5-9940, slabs bois mou \$7 la corde; 89 coupe; \$3 du voyage. Slabs bois franc, \$13 la corde; \$15 coupe; \$4.50 le voyage. 7, St-Florent, Hull. 32-291

SCIEUR de bois, 5 rue Mance, tel: 2-0328. 32-267

SCIEUR de bois, service prompt appeler Omer Jolicoeur. 2-4403. 32-266

BRULEURS à l'huile (33) BRULEURS et fournaises à l'huile Silent Glow et autres, chauffe-rotte, à l'eau. Réparations, outillage garanti. Parties de rechange. Raul Henri, Tel. 3-6094 33-300

BRULEURS à l'huile, installés ou netoyés. Estimation gratuite. Ouvrage garanti. 2-2219. 33-300-49

INSTALLATIONS et vendeurs brûleurs à l'huile "Electro", "ABC", "Victor" et "Lionel" et brûleurs brûlent tous déchets "Breeze" et "Super Therm". 2-4318. 33-271

REPARATIONS, nettoyage, installation de brûleurs à l'huile. Ouvrage garanti. O. Villeneuve Tel: 3-9638. 33-281

Argent à prêter (37) PRETS D'ARGENT AUX COUPLES MARIÉS. Les couples mariés obtiennent un prêt d'argent de la Trans Canada Credit Corporation. Prêt garanti. 1500-000.00. Conditions avantageuses. Sans frais supplémentaires. Moins commodes de remboursement, taux raisonnables. Venez ou téléphonez. 37-265

PERSONNEL (34) LEÇONS de piano, violon, guitare, mandoline \$2 par mois. 2-0132. 39-283

SALON LAVAL - Permanents, 33 et plus 68 Laval, Hull. Signaler: 5-0909. 39-271

VOUS N'AVEZ PAS BESOIN D'ARGENT. Nous vous ferons le crédit désiré. Articles de fabrication d'Union, 9 manières d'acheter. Max Feller, Edifice National, 18, Rideau, chambre 613. 59-200

POUR MARIAGES, banquets, parties, soirées du bon vieux temps, Léo Majeau, "Happy Boy Melody" Tel: 5-8102 ou 2-1288. 59-255

DANS le déménagement - Transport local et longue distance, déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, emballage et expédition de meubles ou autres articles. 129, Montclair, Hull. 3-0070; soir. 6-5339. 59-259-49

DANS le déménagement - Transport local et longue distance, déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, emballage et expédition de meubles ou autres articles. 129, Montclair, Hull. 3-0070; soir. 6-5339. 59-259-49

Dactylographes (41A) DACTYLOTYPE Underwood portatives et régulières. Aubaines; machines reconstruites. Aussi machines à additionner. Shustrad à vendre et à louer - Underwood Limited 303 rue Queen 2-3531 41A-J.N.O

VOYEZ la nouvelle dactylographe portative personnelle la seule dactylographe de format personnel. Nouveau modèle portatif nouvelle performance des plus appréciables. Constatant ou conditions Remington Rand Ltd, 164 Laurier-ouest, Ottawa 5-1489 41A-300

ATTENTION! Portraits de mariages groupes et banquets enfants. Posés à domicile. Florian Thibault 207 Berry Hull. 4-8412 42-J.N.O

LO-MOR PRINTERS: faire-part de mariages, gaudage, gravure, impressions commerciales. Imprimerie de Noël - 224 rue Sparks. Tel: 2-2335. 42-296

MODERN RULING: Réglage général - 127, rue Georges, Ottawa. Tel: 5-8160. 43-300

BOMAC ELECTROTYPE Company. Artistes en photogravure, électrogravure, planches à impression directe et stéréotype. 118 rue Slater 6-2350. 44

JOSEPH LADELPH, D.S.C. - Rayons-X, rhumatismes, arches tombées, cors, ongles incarnés. 150 Metcalfe 5-6904 46

J. M. MAILHOT D.S.C. maux de pieds; arches tombées, entorses, cors, ongles incarnés. 54 Rideau. Tel: 5-0971. 46-300

APPELEZ "ART" votre peintre. Intérieur et extérieur; peinture au feutre; tapisserie, planchers, carreaux et verres. Estimations gratuites. Tout travail garanti. 313 St-Patrice. 5-1424. 51-268

DECORATION GENERALE. Intérieur, extérieur, tapisserie. Spécial pour octobres et novembre. Charles Gravelle 3-8320. 51-300

CITOYENS, profitez du prix d'automne pour vos décorations. C. Tremblay. 2-5693. 51-306

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur électrique. Réparations électriques de tous genres. 3 rue Fontaine et 56 rue Dupont Hull. Tel: 5-5252. 55-J.N.O

GASTON D'AMPIERRE - Entrepreneur électrique. Installation et réparation, de tous genres. 81 rue Wright. Tel: 3-3230. 55-306

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur électrique. 55 rue Papeau Hull. Tel: 5-2603. 55-J.N.O

TEGRO ELECTRIQUE - Entrepreneurs électriques - Ontario. Québec. Ouvrage garanti. 5-8592 ou 2-3246. 55-272

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques, industries. Electric Works 378 Bank Signalé 2-5708 55-300-49

BASTIEN ELECTRIC - entrepreneurs électriques. réparations d'appareils électriques, spécialistes radios et moteurs. Nos prix sont très modernes. 255 Champlain Hull. Tel: 4-7696. 61-300

COUVREURS (62) BARRIEAUX d'asphalte, goudron. réparations imitation de brique. J.O. Gervais 6-1291. 62-346-49

Ouvrage en Feuilles Métalliques VENTILATION. Fabrication dans toutes ses branches. J. R. DOUGLASS Ltd. 262 rue Slater - Tel: 2 1536. Nous donnons un prompt service.

Reparations (63) BEATY WASHES STORE. NOTRE NOUVEAU MAGASIN est prêt à vous servir à 30% DE RÉBAI. Lessiveuses Beatty à l'électricité et à la gazoline; repasseuses Beatty et notre réputée aspirateur Beatty; radios, etc. Tel: 3-6294. 63-J.N.O

Direction de funérailles (67) EMOND Hull - Service funéraire moderne - Kent et St-Laurent 2-0882; bou. St-Joseph 2-8144. 67

BANCHINI - ST-MARTIN. Entrepren. sur commandes de monuments pour le printemps. 359 Maisonneuve, coin Rebuff. Hull. Tel: 5-4931. 69

LES MONUMENTS J. P. LAURIN. Entrepren. de qualité supérieure et moins chers - 103 rue Georges. Tel: 4-0417. 69-300

BURNS - Décédée à sa demeure 648 rue Rideau mercredi le 16 novembre 1949, Margaret Burns, fille de feu M. et Mme James Burns, à l'âge de 80 ans. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Horace Racine et Robert Ltee, 260 rue Bessier. Funérailles vendredi le 18 novembre; départ à 9 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église St-Joseph où le service sera chanté à 10 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-267

CHARLEBOIS - A la demeure de sa fille Mme Gilbert Lemay, r.r. no 1, Cumberland, Ont., mercredi le 16 novembre 1949, est décédée Marie Arcand, épouse de feu François - Xavier Charlebois, à l'âge de 83 ans et 8 mois. Funérailles samedi le 19 novembre, à l'église de St-Joseph; service à 10 h. (heure avancée). Inhumation au cimetière d'Alfred, Ont. Direction: maison Brunet, 157 Laurier, Rockland, Ont. 70-267

LAWTON - Décédée dans un hôpital local, mardi le 15 novembre 1949, Margaret Potter, épouse de feu M. et Mme G. Lawton à l'âge de 50 ans. Les funérailles auront lieu des salons funéraires Horace Racine et Robert Ltee, 260 rue Bessier, jeudi le 17 novembre, à 8 h. 45 a.m. pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-267

LEMIEUX - Décédée à la demeure de sa fille Mme J. A. Pelletier, 47 rue Myrand, Ottawa, mercredi le 16 novembre 1949, à l'âge de 88 ans, Jules Lemieux, époux de feu Melina Lefebvre. Funérailles samedi le 19 novembre, à 9 h. 30, de la chapelle de la Sacre-Coeur à l'église St-Joseph. L'heure sera annoncée plus tard. 70-267

MAGEAU - A sa demeure, rue Isidore, Buckingham, Qué., jeudi le 17 novembre 1949, est décédée Marie-Louise Charbonneau, épouse de Damase Mageau, à l'âge de 69 ans. La dépouille repose aux salons funéraires Vincent Brunet, 20 rue Denis, Buckingham. Funérailles samedi le 19 novembre, à l'église Notre-Dame-de-la-Sainte. L'heure sera annoncée plus tard. 70-267

PRUD'HOMME - Décédée à Thurso, Qué., le mercredi, 16 novembre 1949, à l'âge de 87 ans, 10 mois, Mme Hermine Lefebvre, épouse de feu Cleophas Prud'homme. Funérailles vendredi, 18 novembre, à 9 h. 30, de la chapelle de la Sacre-Coeur à l'église St-Joseph. L'heure sera annoncée plus tard. Direction: J. Bruno Villeneuve, Thurso, Qué. 70-266

ROBINSON - Décédée mardi le 15 novembre 1949, dans un hôpital de Montréal, Achille Robinson, 10 rue Carlier, époux en premières noces de feu Albertine Viau, et en secondes noces, d'Alaine Gaumont. Il repose aux salons funéraires Gauthier, 101 rue Notre-Dame, Hull. Funérailles vendredi le 18 novembre; départ à 8 h. pour service à la chapelle du Sacre-Coeur à 9 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-266

SHEAHAN - Au pavillon des vétérans, mardi le 15 novembre 1949, est décédé Norman D. Sheahan, époux bien-aimé de Marguerite Belanger, à l'âge de 41 ans. La dépouille est exposée aux salons funéraires Horace Racine et Robert, 260 rue Bessier. Les funérailles auront lieu vendredi le 18 novembre, pour un cortège à 8 h. 40 pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-266

L'envers de la médaille... Lorsque vous voulez lancer votre balle à quelques pieds, elle s'envolera comme un avion à fusée.



Une visite de la Ch. de Commerce. Les membres de la Chambre de Commerce d'Ottawa ont eu l'occasion de visiter, hier après-midi, la brasserie Brading, rue Wellington. La visite comportait une tournée de tout l'édifice, passant du premier étage de fabrication de la bière jusqu'à sa mise en entrepôt.

Direction de funérailles (67) EMOND Hull - Service funéraire moderne - Kent et St-Laurent 2-0882; bou. St-Joseph 2-8144. 67

LES MONUMENTS J. P. LAURIN. Entrepren. de qualité supérieure et moins chers - 103 rue Georges. Tel: 4-0417. 69-300

BURNS - Décédée à sa demeure 648 rue Rideau mercredi le 16 novembre 1949, Margaret Burns, fille de feu M. et Mme James Burns, à l'âge de 80 ans. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Horace Racine et Robert Ltee, 260 rue Bessier. Funérailles vendredi le 18 novembre; départ à 9 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église St-Joseph où le service sera chanté à 10 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-267

CHARLEBOIS - A la demeure de sa fille Mme Gilbert Lemay, r.r. no 1, Cumberland, Ont., mercredi le 16 novembre 1949, est décédée Marie Arcand, épouse de feu François - Xavier Charlebois, à l'âge de 83 ans et 8 mois. Funérailles samedi le 19 novembre, à l'église de St-Joseph; service à 10 h. (heure avancée). Inhumation au cimetière d'Alfred, Ont. Direction: maison Brunet, 157 Laurier, Rockland, Ont. 70-267

LAWTON - Décédée dans un hôpital local, mardi le 15 novembre 1949, Margaret Potter, épouse de feu M. et Mme G. Lawton à l'âge de 50 ans. Les funérailles auront lieu des salons funéraires Horace Racine et Robert Ltee, 260 rue Bessier, jeudi le 17 novembre, à 8 h. 45 a.m. pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-267

LEMIEUX - Décédée à la demeure de sa fille Mme J. A. Pelletier, 47 rue Myrand, Ottawa, mercredi le 16 novembre 1949, à l'âge de 88 ans, Jules Lemieux, époux de feu Melina Lefebvre. Funérailles samedi le 19 novembre, à 9 h. 30, de la chapelle de la Sacre-Coeur à l'église St-Joseph. L'heure sera annoncée plus tard. 70-267

MAGEAU - A sa demeure, rue Isidore, Buckingham, Qué., jeudi le 17 novembre 1949, est décédée Marie-Louise Charbonneau, épouse de Damase Mageau, à l'âge de 69 ans. La dépouille repose aux salons funéraires Vincent Brunet, 20 rue Denis, Buckingham. Funérailles samedi le 19 novembre, à l'église Notre-Dame-de-la-Sainte. L'heure sera annoncée plus tard. 70-267

PRUD'HOMME - Décédée à Thurso, Qué., le mercredi, 16 novembre 1949, à l'âge de 87 ans, 10 mois, Mme Hermine Lefebvre, épouse de feu Cleophas Prud'homme. Funérailles vendredi, 18 novembre, à 9 h. 30, de la chapelle de la Sacre-Coeur à l'église St-Joseph. L'heure sera annoncée plus tard. Direction: J. Bruno Villeneuve, Thurso, Qué. 70-266

ROBINSON - Décédée mardi le 15 novembre 1949, dans un hôpital de Montréal, Achille Robinson, 10 rue Carlier, époux en premières noces de feu Albertine Viau, et en secondes noces, d'Alaine Gaumont. Il repose aux salons funéraires Gauthier, 101 rue Notre-Dame, Hull. Funérailles vendredi le 18 novembre; départ à 8 h. pour service à la chapelle du Sacre-Coeur à 9 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-266

SHEAHAN - Au pavillon des vétérans, mardi le 15 novembre 1949, est décédé Norman D. Sheahan, époux bien-aimé de Marguerite Belanger, à l'âge de 41 ans. La dépouille est exposée aux salons funéraires Horace Racine et Robert, 260 rue Bessier. Les funérailles auront lieu vendredi le 18 novembre, pour un cortège à 8 h. 40 pour l'église St-Joseph où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-266

Quilles. LIGUE MIXTE "OUTAOUAIS". Joutes de dimanche le 13 novembre 1949. Maisonneuve a gagné 3 joutes et le total sur Montclair. Gamelin a gagné 3 joutes et le total sur Champlain. Frontenaux a gagné 3 joutes et le total sur Montclair. Classement des équipes à date.

Table with columns: Joutes, Equipe, Points. Lists results for various teams like Frontenaux, Maisonneuve, Gamelin, etc.

AVIS AUX CREANCIERS. Toute personne qui aurait quelque réclamation contre la succession d'HORMIS-DAS GERVAIN, de son vivant de la cité d'Ottawa, décédé le 1er novembre 1949, est priée de remettre au soussigné, avant le 4 janvier 1950, sous forme de déclaration assermentée, un relevé de compte complet de cette créance avec mention de garantie, s'il y a lieu.

AVIS AUX CREANCIERS. Toute personne qui aurait quelque réclamation contre la succession d'HORMIS-DAS GERVAIN, de son vivant de la cité d'Ottawa, décédé le 1er novembre 1949, est priée de remettre au soussigné, avant le 4 janvier 1950, sous forme de déclaration assermentée, un relevé de compte complet de cette créance avec mention de garantie, s'il y a lieu.

AVIS AUX CREANCIERS. Toute personne qui aurait quelque réclamation contre la succession d'HORMIS-DAS GERVAIN, de son vivant de la cité d'Ottawa, décédé le 1er novembre 1949, est priée de remettre au soussigné, avant le 4 janvier 1950, sous forme de déclaration assermentée, un relevé de compte complet de cette créance avec mention de garantie, s'il y a lieu.

REMERCIEMENTS. LA FAMILLE DE MME ARTHUR LAROCHE, décédée le 4 octobre. remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des sympathies à l'occasion de la mort de MME ARTHUR LAROCHE.

REMERCIEMENTS. LA FAMILLE DE MME ARTHUR LAROCHE, décédée le 4 octobre. remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des sympathies à l'occasion de la mort de MME ARTHUR LAROCHE.

TAXES-1949. Afin d'éviter la sanction pour défaut de paiement, le deuxième versement des taxes foncières doit être fait le ou avant le 18 NOVEMBRE, 1949.

PROCUREZ-VOUS UN RADIO GRATUIT chez SWEDLOVE FURNITURE CO. ce VENDREDI et SAMEDI. CE COUPON VOUS DONNE DROIT A UN RADIO ADMIRAL MODELE DE TABLE, AVEC L'ACHAT DE N'IMPORTE LEQUEL DE NOS ATTRAYANTS NOUVEAUX CHESTERFIELDS. (Apportez ce coupon au magasin). NE MANQUEZ PAS CETTE SPLENDEIDE OCCASION DE VOUS PROCURER UN RADIO GRATIS. SWEDLOVE FURNITURE CO. 374, rue Dalhousie (près Rideau) 3-5573

Congrès pédagogique de l'inspectorat de M. L. Laplante tenu à North-Bay

Travaux importants — Distribution de trophées — Éloges à l'Unité pédagogique — Succès sans précédent

NORTH-BAY (special)—Les assises du congrès pédagogique du territoire d'inspection, No 5 eurent lieu à la salle de l'école St-Vincent-de-Paul de North-Bay. La journée s'ouvrit par une messe que célébra l'aumônier de l'Unité pédagogique, M. l'abbé L. Villeneuve, vicaire de la paroisse. Pendant la messe, une des maîtresses de l'école St-Vincent, formée des élèves de 6e année, sous l'habile direction de la R.S. Jean Eudes, a.s.v., rendit avec âme des chants appropriés à la circonstance.

M. le juge J.A.S. Plouffe. "En venant ici cet après-midi, je me suis donné comme sujet de méditation le titre de votre association. L'Unité pédagogique est bien la formule la plus heureuse; unité veut dire convergence de tous les efforts, de toutes les volontés dans la poursuite d'un commun idéal et vers la réalisation d'un but à atteindre; pédagogique, dérivé du mot pédagogue, d'après son étymologie désigne celui ou celle dont c'est la mission de conduire, d'instruire et d'élever l'enfant. La formule est assez large pour embrasser toute l'activité de nos maîtresses dans leurs relations avec l'enfant, la famille, l'inspecteur et la commission scolaire. Elle est assez large pour permettre aux gens de votre profession de s'occuper de leurs affaires pécuniaires, car vous êtes vraiment une profession et, en plus, la plus libérale, car, qui plus que l'instituteur, avec presque toujours un salaire inamovible, paie autant de sa personne et donne tant pour recevoir si peu. Tenez à votre titre, ne permettez pas qu'on le réduise de peur qu'en ce faisant on circoncrive les cadres de votre activité."

M. le curé Chapeau. M. le curé souhaita la plus cordiale bienvenue aux congressistes. Il se dit heureux de constater avec quelle générosité les instituteurs avaient répondu à l'appel. "Le congrès, dit-il, c'est une occasion de vous réunir pour le bien de la jeunesse qui pousse, l'élément qui est appelé à continuer l'œuvre que nous avons eu tant de peine à bâtir sur sa pierre." Il invita les instituteurs à développer chez les enfants l'attachement à leur religion et à leur langue et à mettre beaucoup de zèle et de bonté dans le travail à faire pour atteindre ce double idéal.

Le président. M. René Houle, président de l'Unité Pédagogique No 5 tint à expliquer la raison qui fait de North-Bay le territoire le plus riche de ralliement pour la tenue des assises pédagogiques du territoire; c'est la réputation de cordiale bienvenue du sympathique curé de North-Bay, le chaleureux accueil et l'hospitalité qu'il nous réserve toujours. Il adressa ensuite des félicitations et des remerciements à M. l'abbé O. Bédard pour son sermon pratique et approprié à MM. les abbés qui ont bien voulu se déplacer pour nous honorer de leur présence, à M. Joseph Beaulieu, pour son travail d'artiste dans nos écoles, à M. l'inspecteur Laplante pour son dévouement et son sens de l'organisation qui fait de l'Unité Pédagogique No 5 l'élément de notre succès et à tout le personnel tant laïque que religieux pour son zèle et sa générosité envers l'œuvre ingrate de l'enseignement. Il souhaita la bienvenue aux RR. Frères des Ecoles Chrétiennes et un fruitueux apostolat dans notre région.

Rapports. Le rapport financier fut présenté par M. J.P. Clément, celui du Sou scolaire, par Mlle Germaine Serré et celui des cercles pédagogiques, par Mlle Ghislaine Allard. Le rapport de la secrétaire avait été polycopié et distribué à tous les membres. Après la formation des comités de résolutions et de nomination, les travaux proprement dits du congrès commencèrent.

R.S. Jean-Gabriel, p.p.c. La R.S. Jean-Gabriel, qui enseigne à l'école du village de Verrier, a bien voulu faire profiter le personnel enseignant de sa manière de procéder dans l'enseignement de la lecture aux élèves de 6e année. Après avoir exposé d'une façon claire et précise comment la méthode globale peut s'appliquer et rendre l'enseignement de la lecture beaucoup plus intéressante et efficace aux élèves de première année, la Révérende Sœur, démontra, à l'aide d'une quinzaine d'élèves, jusqu'à quel point on peut arriver à faire faire à ces bambins ce qui s'appelle de la littérature et de la composition. Son travail fut fort apprécié et, à la demande d'un grand nombre, sera polycopié et distribué à tout le personnel enseignant.

M. Lionel Parisien, B.A. Dans l'Unité pédagogique No 5, nous n'avons jamais négligé la partie qui intéresse tous les membres et que l'on appelle professionnelle. C'est ainsi que notre comité exécutif avait nommé M. Lionel Parisien, B.A., professeur à l'école secondaire de Hawkesbury, à nous donner une explication bien à point sur les nouveaux règlements qui concernent le fonds de retraite des instituteurs. Monsieur Parisien est un expert dans cette matière et il s'est acquitté de sa tâche en maître. Ses commentaires furent adoptés à l'unanimité. Le comité de nomination fit son rapport et les suggestions qu'il apporta furent acceptées sans discussion. Voici les membres du nouveau comité.

Président, M. René Houle, de Matta; vice-président, Mlle Jacqueline Girard, de North-Bay; secrétaire-trésorière, Mlle Vina Rathwell de North-Bay; conseillers: Sr St-Félix de Nantes, de Pembroke; Sr Agnès-de-St-François, de Mattawa; Sr Marthe-des-Saintes-Plaises, de Bonfield; Sr Eugène-de-Florence, de North-Bay; Sr Isidore de la Croix, de Sturgeon-Falls; Frères Quintilien de Sturgeon-Falls; Sr Louis-de-Montfort, de Verrier; Sr Collette-de-Marie, de Lavigne; Sr Onésime-Marie, de Field et Sr Jean-Bernard, de Rivier-Valley. M. l'inspecteur Laplante remercia chaleureusement tous ceux qui d'une façon ou d'une autre avaient contribué au succès de ce congrès et, tout particulièrement, les membres du clergé qui ont bien voulu se déplacer pour nous encourager dans l'œuvre importante de l'éducation. Le chant de l'hymne national retentit et chacun se dispersa.

M. le curé Chapeau. M. le curé souhaita la plus cordiale bienvenue aux congressistes. Il se dit heureux de constater avec quelle générosité les instituteurs avaient répondu à l'appel. "Le congrès, dit-il, c'est une occasion de vous réunir pour le bien de la jeunesse qui pousse, l'élément qui est appelé à continuer l'œuvre que nous avons eu tant de peine à bâtir sur sa pierre." Il invita les instituteurs à développer chez les enfants l'attachement à leur religion et à leur langue et à mettre beaucoup de zèle et de bonté dans le travail à faire pour atteindre ce double idéal.

La croisée. M. l'abbé Daoust, vicaire à Verrier, donna de précieux conseils sur la façon d'établir la Croisée dans chacune des classes de nos écoles et les moyens à prendre pour la bien faire fonctionner. Il termina en répétant la parole de Pie XI: "La Croisée est le mouvement de l'Action catholique dans nos écoles."

M. Joseph Beaulieu, B.M. Le directeur adjoint de l'enseignement du chant et de la musique, M. Joseph Beaulieu, donna de précieux conseils pour éliminer les difficultés que présente l'enseignement du chant. Il insista tout particulièrement sur le soin à donner à la diction et mit les instituteurs en garde contre le mauvais goût dans le choix de certaines mélodies. Il fit ressortir les bienfaits d'un festival pour la gent scolaire, surtout celle des écoles rurales, et offrit au personnel l'outil nécessaire pour réussir dans ce domaine.

R.S. Joseph de la Paix, a.s.v. La R.S. Joseph de la Paix, du territoire No 6, présenta un travail très élaboré sur la manière d'intéresser les élèves en composition. Elle exposa verbalement et avec l'aide du tableau noir en quoi consiste la méthode greffée sur les centres d'intérêt; association des idées, analogie, familles de mots le tout pour enrichir le vocabulaire et partant permettre aux élèves de mieux s'exprimer en composition. Comme application des principes énoncés plus haut, elle distribua aux membres une copie d'un centre d'intérêt préparé avec beaucoup de soin intitulé: la famille.

Le R. Frère Quintilien, f.c. Quelque nouvellement arrivé dans la région, le R. Frère Quintilien avait bien voulu répondre au désir des membres du comité exécutif pour faire valoir l'aide précieuse que peut apporter au personnel enseignant un travail préparé par des membres de sa communauté en sciences sociales. Il sut plaire à son auditoire par ses réparties pleines d'esprit et nous assura de sa collaboration pour l'avenir.

M. J. W. Woods meurt subitement à Montréal. James-William-Jimmie Woods, fils de feu le colonel James-W. Woods, fondateur de la Cie manufacturière Woods, est décédé subitement à Montréal, mercredi, à l'âge de 44 ans. Son frère, Shirley-E. Woods, est président de la Cie S.E. Woods Ltee, à Hull.

M. le chanoine Duprat, curé de St-Eugène, souhaita la bienvenue aux délégués. Un film, rappelant les grandes fêtes de Hawkesbury, fut montré et plusieurs signèrent la carte Lacordaire par laquelle un nouveau membre s'engage à vivre à la lettre l'abstinence totale.



SOIREE D'INAUGURATION — L'Institut Interaméricain a commencé ses activités hier soir. Le conférencier invité était S. Exc. M. Acyr de Nascimento Paes, ambassadeur du Brésil. Nous le voyons ici en compagnie du juge en chef de la Cour suprême, M. Thibaudeau Rinfret, et son épouse, du Dr Marcel Roussin et son épouse, du R. P. Arthur Caron, vice-recteur, ainsi que de Mme Paes, épouse de l'ambassadeur. (Photo "Le Droit" par Pierre Normandin)

Rumeur niée par M. Johnson

Le premier ministre de la Colombie-Britannique, M. C. E. Johnson, est actuellement à Ottawa. Il s'entretient avec le Gouvernement sur des questions de logement. Un membre de sa suite a dit qu'il était faux qu'on le nomme prochainement à un poste de ministre fédéral.

On croit que M. Johnson rencontrera le ministre de la Reconstruction M. R.H. Winters, à la fin de la journée.

Les Lacordaire ont été accueillis par le chanoine Duprat

Il y eut grande journée anticatolique, dimanche dernier, à St-Eugène. Un intéressant programme fut fort bien réussi.



M. le chanoine DUPRAT A la journée anticatolique

Les Britanniques, pacifiques s'ils ont ce qu'ils veulent

Le feld-maréchal Wavell, conférencier à un déjeuner du Canadian Club. "Le peuple britannique est remarquablement pacifique, lorsqu'il obtient ce qu'il veut". Ces mots tombés de la bouche du feld-maréchal Wavell, au Canadian Club, hier midi, servaient de description humoristique à cet illustre conférencier, au cours de sa causerie, "La grandeur des nations". Il avait limité son sujet aux cinq grandes nations suivantes: Grèce, Italie, Espagne, France, Grande-Bretagne. Il s'applique à dégager les causes de la grandeur et de la décadence des nations. En premier lieu, le feld-maréchal fit remarquer "qu'une nation doit, avant de s'élever, connaître une période de lutte interne et externe, qui crée peu à peu la conviction nationaliste de la grandeur de la nation et la pousse à donner aux pays qui l'entourent ces qualités d'ordre et de culture".

Le feld-maréchal Wavell. Le feld-maréchal WAVELL. Il déclara ensuite que l'Angleterre n'avait cherché qu'à offrir ses services et des affaires, lorsqu'elle a étendu sa domination. Elle n'avait pas de but idéologique. Mais malgré cela, elle apporta la paix et l'ordre à bien des peuples. Il continua par un parallèle entre les deux grandes puissances actuelles, les États-Unis et l'URSS, en disant: "Seul un monde ignorant et désespéré accepterait le genre de vie que la Russie offre au monde. Nous ne devons pas oublier toutefois la puissance de la propagande et des forces matérielles, dont la Russie dispose".

En conclusion, il rappela le grand rôle que le Canada est appelé à jouer comme "chef des petites nations et défenseur de leur liberté et de leur indépendance". Le conférencier fut présenté et remercié par M. E. W. T. Gill, président du Canadian Club.

Les députés ont aimé l'inspection de Chalk River

Le comité parlementaire de l'énergie atomique a terminé hier sa tournée d'inspection de Chalk River et a admis qu'elle avait été "une expérience plaisante et agréable".

M. le chanoine Duprat, curé de St-Eugène, souhaita la bienvenue aux délégués. Un film, rappelant les grandes fêtes de Hawkesbury, fut montré et plusieurs signèrent la carte Lacordaire par laquelle un nouveau membre s'engage à vivre à la lettre l'abstinence totale.

Le comité parlementaire de l'énergie atomique a terminé hier sa tournée d'inspection de Chalk River et a admis qu'elle avait été "une expérience plaisante et agréable".

Restrictions dans le Nord

TIMMINS (PC) — M. H. D. Rothwell, ingénieur de l'Hydro de l'Ontario, a annoncé, hier soir, qu'une réduction de 15 p. 100 serait faite dans l'approvisionnement électrique du Nord. La réduction entrera en vigueur lundi prochain. Les régions touchées comprennent North-Bay, Sudbury, Timmins et le Grand Nord.

Le juge O'Connor, éminent juriste, décédé à 58 ans

L'un des plus éminents juristes canadiens, le juge Charles Gerald O'Connor, de la Cour de l'Échiquier, est décédé, hier soir, à sa résidence, 2 Maple Lane. Il était âgé de 58 ans.

Né à Walkerton Ontario le 3 décembre 1890 il était le fils de M. Frederick Sheppard O'Connor et de Mme Isabella Hamilton. Sorti d'Osogoodo Hall à Toronto en 1912 il fut admis au barreau de la province d'Alberta en 1913 et pratiqua à Edmonton jusqu'en 1915 alors qu'il partit pour outre-mer avec le 138e Bataillon. Il revint au Canada en 1919 avec le grade de capitaine.

En 1920 il épousa Mme Victoria Smith d'Edmonton et forma l'équipe de Griesbach et O'Connor, composée de feu le général Griesbach, du juge Charles O'Connor et de son frère, le juge George B. O'Connor, de la Cour suprême d'Alberta.

Le juge O'Connor était membre du club Rideau, du Country Club d'Ottawa et du club d'Edmonton.

Devant les tribunaux

MONTREAL (PC) — Raoul Besner, 61 ans, a été condamné à un mois de pénitencier et à \$300 d'amende après avoir été déclaré coupable d'avoir accepté de l'argent de trois employés des postes, sous le prétexte d'usur de son influence auprès du gouvernement fédéral pour leur obtenir certains avantages.

NAPANEE (PC) — Ronnie Ross, 39 ans, sacron de ferme, a déclaré hier qu'Alfred Childs, 16 ans, était celui qui avait fait feu sur Elijah McQuig le 29 juin dernier. McQuig est mort des suites de ses blessures.

MONTREAL (PC) — M. Lucien Morel, 40 ans, a comparu en cour hier sous une accusation de meurtre, à la suite de la mort de Mlle Jeanne Fournier, décédée il y a plusieurs semaines. Un jury du coroner avait antérieurement tenu M. Morel criminellement responsable de sa mort.

MONTREAL (PC) — Gordon Hurl, 31 ans, et son épouse, Gladys, 26 ans, ont été condamnés, hier, à un an et six mois de pénitencier respectivement, après qu'ils se furent rendus coupables d'avoir obtenu de la marchandise sous de fausses représentations.

M. Graydon suggère que les trois grands se rencontrent

Le maintien de la paix et de la sécurité doit être à la base de notre politique étrangère, déclare-t-il.

La politique étrangère du Canada doit tendre avant tout au maintien de la paix et de la sécurité, pour le plus grand bien de la population canadienne. Notre pays a un rôle de premier plan à jouer dans le maintien de la paix mondiale, parce qu'aucun autre pays n'a plus intérêt que le nôtre au règne de l'harmonie internationale.

M. Graydon a rendu hommage au rôle que les Canadiens jouent actuellement dans les affaires internationales. Il a réitéré sa suggestion que le président Truman, le premier ministre Atlee et Staline se rencontrent en vue de discuter certaines inquiétudes sur les problèmes mondiaux.

M. Graydon a rappelé que notre premier objectif national devrait viser à développer cet héritage qu'aucun autre peuple n'a le privilège de posséder et qui offre tant de ressources encore inexploitées. "Notre politique principale, a-t-il dit, celle qui travaillera dans notre intérêt et dans l'intérêt des autres pays, ne doit pas dévier de son objectif de coopération internationale, de bonne entente et de paix."

L'expert en affaires extérieures de l'Opposition a insisté sur la nécessité qu'il y a de former l'opinion publique dans le domaine des affaires internationales. D'après M. Graydon, le ministre des Affaires extérieures devrait être plus ouvert avec la population, qui est anxieuse de se tenir au courant de ce qui se passe dans le monde. Il devrait expliquer son attitude sur certaines questions d'intérêt international.

Duplessis exige une délimitation claire des taxes

QUEBEC (PC) — Le premier ministre Duplessis a déclaré hier que les revenus provenant des impôts n'étaient pas équitablement partagés entre les pouvoirs fédéral, provinciaux et municipaux et les corporations scolaires, ajoutant qu'il était absolument nécessaire d'établir une "délimitation claire" des domaines d'impôts.

"C'est là le problème de l'heure", a souligné le premier ministre du Québec devant une délégation de l'Union des municipalités de la province, qui était venue pour soumettre certaines recommandations en vue d'une législation provinciale.

M. Duplessis a fait remarquer qu'il y a dix ans, les autorités fédérales encaissaient 512 p. 100 des revenus provenant des taxes au Canada, alors qu'en 1947, ces mêmes autorités ont touché 76.1 p. 100 de ces revenus. Il a ajouté que cette proportion était encore plus élevée maintenant.

Selon ces chiffres, les provinces, les municipalités et les corporations scolaires doivent se contenter de 25 p. 100 des revenus provenant des impôts au Canada. M. Duplessis affirme que c'est là le problème de l'heure, c'est-à-dire une "délimitation claire" des domaines d'impôts.



LE TEMPS QU'IL FERAIT

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Table with weather forecasts for various locations: Dawson 8, 15; Prince-Rupert 46, 53; Prince-George 33, 30; Vancouver 46, 56; Victoria 46, 54; Kamloops 40; Penticon 32, 45; Jasper 31, 36; Edmonton 29, 40; Calgary 22, 40; Lethbridge 23, 52; Medicine-Hat 21, 45; Yellowknife 1, 19; Prince-Albert 9, 32; Saskatoon 10, 35; Regina 7, 38; Winnipeg 26, 35; Pt-Churchill 12, 26; Pt-Arthur 24, 32; White-River 24, 32; Sault-Ste-Marie 28, 36; Kapuskasing 28, 32; North-Bay 23, 34; Muskoka-Airport 23, 41; Windsor 35, 40; London 31, 38; Toronto 32, 44; OTTAWA 24, 40; Montreal 34, 46; Quebec 33, 38; Saint-Jean 49; Moncton 47, 47; Halifax 45, 50; Charlottetown 38, 48; Sydney 33, 43; Yarmouth 44, 54; St-Jean, Terre-Neuve 33, 38.

Ottawa et la région: Nuageux aujourd'hui. Demain: nuageux et plus froid. Vents légers.

ABONNEMENTS 3-4067 DISTRIBUTION (à domicile)

M. Graydon suggère que les trois grands se rencontrent

Le maintien de la paix et de la sécurité doit être à la base de notre politique étrangère, déclare-t-il.

CHARBON "Vikingisé"

JOHN HENEY & SON LIMITED 40, rue Elgin Tel. 2-9451

Jean-Maurice Mailhot, D.S.C.

Spécialiste pour les pieids CONSULTATION PAR RENDEZ-VOUS 54, rue Rideau Tel. 5-0971

SI VOUS CONSTRUISEZ

Ne manquez pas d'exiger les BLOCS DE CENDRE HAYLEY pour l'isolement de votre maison HARRY HAYLEY & SONS Chemin Hurdman. Tel. 3-7769

QUINCAILLERIE EASTVIEW

PREPAREZ-VOUS pour la SAISON DES HUITRES Obtenez vos couteaux dès aujourd'hui Ouvert tous les jours de la semaine 213-217, CHEMIN MONTREAL 3-5732

S'il s'agit de PHOTOGRAPHIE

Consultez LE SERVICE DE PHOTOGRAPHIE Le Droit 368, rue Dalhousie - Ottawa

RONSON REPAIRS

Service de 24 heures Bijoutiers-diamantaires MARCIL 307, rue Dalhousie. Tel. 3-6888

Green Valley Lumber Co 300, Chemin Montreal, Eastview 3-6224 - 3-6225